



GB IE

Before reading, please unfold the illustrations page and familiarise yourself with all device functions. The illustration numbers appear in the corresponding position within the text.

DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Produkts vertraut. Die Bildnummern sind jeweils an der entsprechenden Stelle im Text platziert.

FR BE

Avant la lecture, dépliez la page avec les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil. Les numéros des illustrations sont indiqués auX endroits appropriés dans le texte.

NL BE

Klap voor het lezen de pagina met de afbeeldingen uit en maak u vervolgens vertrouwd met alle functies van het apparaat. De nummers van de afbeeldingen zijn telkens op de overeenstemmende plaats in de tekst terug te vinden.

CZ

Před čtením si prosím vyklopte stránky s obrázky a poté se seznáme se všemi funkcemi přístroje. Číslo obrázků jsou vždy uvedena na odpovídajícím místě v textu.

PL

Przed przeczytaniem instrukcji rozłóż stronę z ilustracjami, a następnie zapoznać się ze wszystkimi funkcjami urządzenia. Numery rysunków są umieszczone w odpowiednich miejscach w tekście.

SK

Pred čítaním si rozložte stranu s obrázkami a zoznámte sa so všetkými funkciami prístroja. Číslo obrázkov sú vždy umiestnené na príslušnom mieste v texte.

ES

Desdoble la página con las imágenes antes de leerla y seguidamente familiarícese con todas las funciones. Los números de las imágenes están colocados en el texto en los sitios correspondientes.

DK

Klap før læsning siden med illustrationerne og bliv fortrolig med alle pumpens funktioner. Billednumrene er hver især placeret på det tilsvarende sted i teksten.

IT

Prima della lettura, aprire la pagina con le immagini ed acquisire una certa dimestichezza con tutte le funzioni dell'apparecchio. I numeri delle immagini sono disposti nella posizione corretta all'interno del testo.

HU

Nyissa szét olvasás közben a leírás ábráit is és tanulmányozza át a készülék működését. A képszámok a szöveg megfelelő részén találhatóak.

SI

Pred začetkom branja razprite stran s slikami, nato pa preučite vse funkcije naprave. Številke slik so vedno navedene na ustreznih mestih v besedilu.



PDF ONLINE
www.lidl-service.com

LED OUTDOOR FLOOR LAMP LED-AUSSENSTEHLEUCHTE LAMPADAIRE D'EXTÉRIEUR À LED

GB IE

LED OUTDOOR FLOOR LAMP
SHORT MANUAL

DE AT CH

LED-AUSSENSTEHLEUCHTE
KURZANLEITUNG

FR BE

LAMPADAIRE D'EXTÉRIEUR À LED
GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

NL BE

LED-STAANDE LAMP VOOR BUITEN
BEKNOPT GEBRUIKSAANWIJZING

CZ

VENKOVNÍ LED STOJACÍ LAMPA
STRUČNÝ NÁVOD

PL

ZEWNĘTRZNA LAMPA STOJĄCA LED
SKRÓCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI

SK

LED VONKAJŠIA STOJACA LAMPA
KRÁTKY NAVOD

ES

LÁMPARA LED DE PIE PARA EXTERIORES
GUÍA BREVE

DK

UDENDØRS LED-STANDERLAMPE
KORT VEJLEDNING

IT

PIANTANA A LED PER ESTERNI
GUIDA RAPIDA

HU

LED KÜLSŐ ÁLLÓLÁMPA
GYORS ÚTMUTATÓ

SI

ZUNANJA STOJEČA LED-SVETILKA
KRATEK VODNIK



**Distributeur /
Inverkehrbringer /
Distributor /
Distributeur /
Podmiot
wprowadzający pro-
dukt do obrotu /
Distributor /
Distribútor /
Distribuidor /
Forhandler /
Distributore /
Forgalmazó /
Distributer:**

Tradix GmbH & Co. KG
Schwanheimer Str. 132
DE-64625 Bensheim/Germany

**Service address /
Serviceadresse /
Adresse du service /
Serviceadressen /
Adres serwisu /
Adresa servisu /
Adresa servisu /
Dirección de servicio /
Serviceadressen /
Indirizzo Servizio
assistenza /
Szervizcím /
Naslov servisa:**

TRADIX SERVICE-CENTER
c/o Technikall Elektronik GmbH
Assar-Gabrielsson-Str. 11-13
DE-63128 Dietzenbach/GER-
MANY

Adresse du service :

TRADIX SERVICE-CENTER
c/o Technikall P/A Siemtech
ZA. Les Anguillaires 1
FR-31410 Noé / FRANCE

TRADIX SERVICE-CENTER
c/o technikall Benelux bvba
Brusselstraat 33
BE-2321 Meer/BELGIUM

Dovozce:

LIDL Česká republika v.o.s.
Národní 1359/11, 158 00
Praha 5

**Vyrobena v/Vyrobe-
né v:**

Číně/Číne

Hotline: 00800 30012001

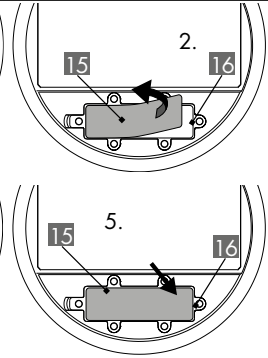
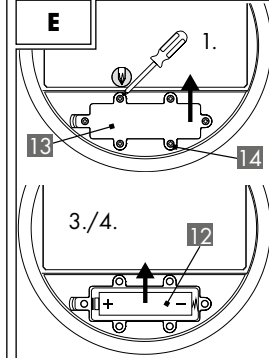
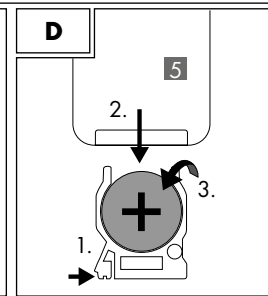
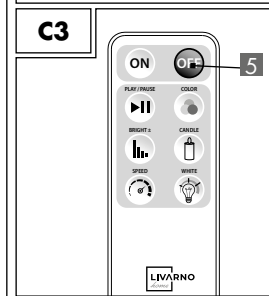
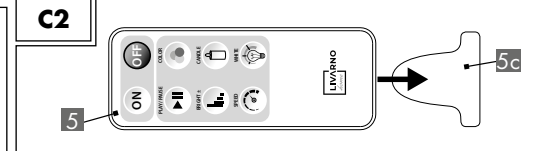
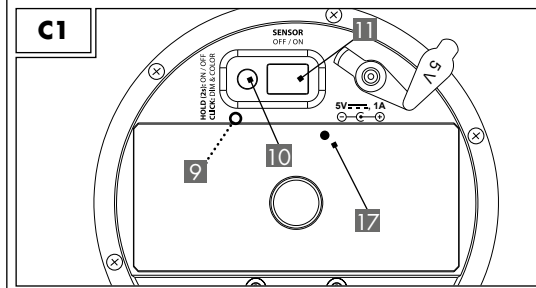
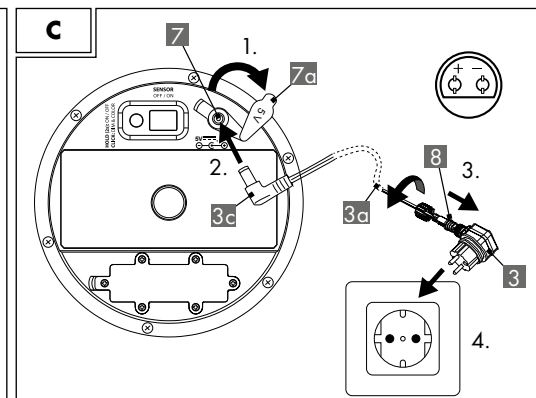
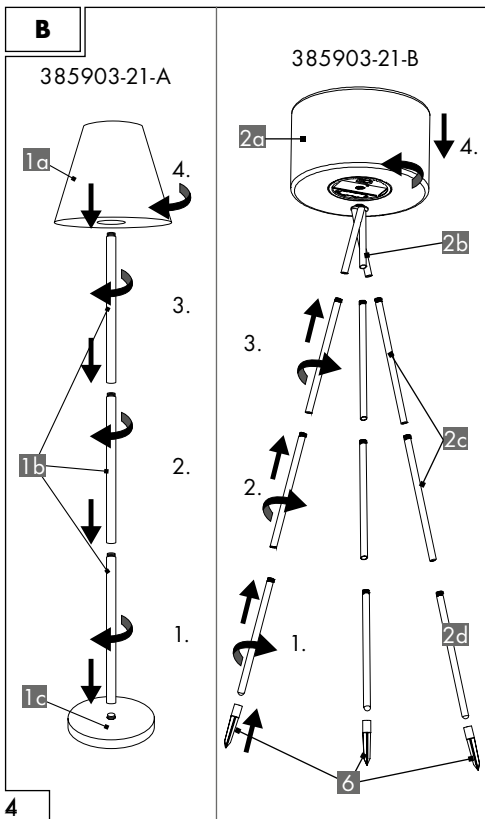
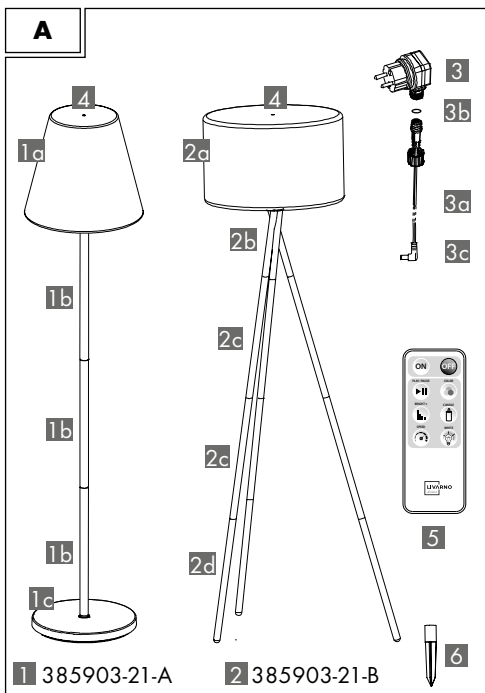
(free of charge, mobile networks may vary / kostenfrei, Mobilfunk abweichend / gratuit, différent pour la téléphonie mobile / gratis, mobiele telefoon afwijkend / ołączenie bezpłatne z telefonu stacjonarnego. Potęczenie z telefonu komórkowego płatne według stawki operatora / zdarma, odlišně u volání z mobilního telefonu / zadarmo, neplatí pre volania z mobilných sietí / gratuito, sin perjuicio de móvil / gratis, mobilnet kan variere / gratuito, da cellulare altra tariffa / dijnmen-

tesen hívható szám, mobiltelefon esetén nem / brezplačno, cena za mobilne telefone odstopa)

E-Mail: tradix-gb@technikall.com
E-Mail: tradix-ie@technikall.com
E-Mail: tradix-de@technikall.com
E-Mail: tradix-at@technikall.com
E-Mail: tradix-ch@technikall.com
E-Mail: tradix-fr@technikall.com
E-Mail: tradix-be@technikall.com
E-Mail: tradix-nl@technikall.com
E-Mail: tradix-cz@technikall.com
E-Mail: tradix-pl@technikall.com
E-Mail: tradix-sk@technikall.com
E-Mail: tradix-es@technikall.com
E-Mail: tradix-dk@technikall.com
E-Mail: tradix-it@technikall.com
E-Mail: tradix-hu@technikall.com
E-Mail: tradix-si@technikall.com

Last update · Stand der Informati-
onen · Version des informations ·
Stand van de informatie · Stav
informací · Stan informacii · Stav
informácii · Versión de la infor-
mación · Oplysningernes status ·
Versione delle informazioni · Az
információk aktualitása · Stanje
informacij:
10/2021

Tradix Art.-Nr.: 385903-21-A, -B





LED OUTDOOR FLOOR LAMP

Short manual



This document is an abridged print version of the complete operating instructions. With this QR code, you can directly reach the Lidl Service website (www.lidl-service.com) and can open your operating instructions by entering the article number (IAN)

385903_2107.


WARNING! Observe the complete operating instructions and the safety instructions to avoid personal injury and damage to property. The Quick Start Guide is part of this product. Familiarise yourself with all of the operating and safety information before using the product. Keep the Quick Start Guide in a safe place and hand over all documents when passing the product on to third parties.

Hereinafter, the LED Outdoor Floor Lamp will be referred to as the product.

 This symbol indicates direct current.

 This symbol indicates alternating current.



 This symbol indicates the polarity.



This symbol indicates Protection Class IP44 (Protection against splashing water from all sides).



This symbol indicates protection class II.



This symbol indicates protection class III. SELV: safety extra-low voltage.

Safety

Intended use



The product is intended for indoor and outdoor use.



The product is not suitable for household room lighting.

Only place the product on a sturdy, level and horizontal surface.

⚠ WARNING!

Risk of injury!



The product must not be placed on damp or wet surfaces or in water. There is a risk of injury from electric shock!

The product is not intended for commercial use. Different use or a modification to the product are not deemed as intended use and may lead to risks, such as injuries and damage. The distributor assumes no liability for damage that results from improper use.

Scope of delivery (fig. A)

1x LED Outdoor Floor Lamp Type 385903-21-A **1** comprised of:

- 1x Lampshade **1a** with an integrated solar panel **4**
- 3x Rods **1b**
- 1x Base plate **1c**
- 1x Power supply unit **3**
- 1x Power supply cable **3a** with sealing ring **3b** and connector plug **3c**
- 1x Remote control **5** with inserted button cell CR2025
- 1x Operating instructions (not shown)

OR

1x LED Outdoor Floor Lamp Type 385903-21-B **2** comprised of:

- 1x Lampshade **2a** with an integrated solar panel **4**
- 1x Pole cross **2b**
- 6x Poles **2c**
- 3x Poles with plastic base **2d**
- 1x Power supply unit **3**
- 1x Power supply cable **3a** with sealing ring **3b** and connector plug **3c**
- 1x Remote control **5** with inserted button cell CR2025
- 3x Ground spikes **6**
- 1x Operating instructions (not shown)

Technical specifications



Type: LED Outdoor Floor Lamp

IAN: 385903_2107




Tradix Item No.: 385903-21-A, -B

- 40 SMD-LEDs warm white
- 40 SMD-LEDs RGB
- with dusk sensor
- with memory effect
- 3 brightness levels white SMD-LEDs
- 4 brightness levels / colour change RGB-LEDs

Lithium-ion battery:

- Type 18650 (replaceable)
 - 3.7 V , 2,600 mAh
- Integrated polycrystalline solar panel:
- 6 V 

The product may only be operated with the following power supply unit:


- Model: XY06JB-0501000Q-EO
- Input: 100-240 V , 0.3 A max. 50/60 Hz
- Total output: 5 W
- Output: 5 V , 1 A 5 W
- Polarity: 
- Power supply cable 3 m
- Continuous operation possible via power supply unit

2 different charging options:


- Solar panel (integrated) or power supply unit
- Charging time:
 - Power supply unit: approx. 6 hours
 - The charging time through the solar panel depends on the respective solar radiation.

Protection type IP44

Protection class  for the product

Protection class  for power supply unit

Remote control:

-incl. CR2025 battery, 3 V  lithium

Dimensions:

Type 385903-21-A

- Lampshade diameter: 34 cm
- Height of product assembled: approx. 150 cm

Type 385903-21-B

- Lampshade diameter: 40 cm
- Height of product assembled:
 - without ground spikes: approx. 150 cm
 - with ground spikes: approx. 159 cm

Production date: 10/2021

Warranty: 3 years

Safety information

WARNING!

Risk of injury and suffocation!



If children play with the product or the packaging, they may injure themselves or suffocate!

- Do not let children play with the product or the packaging.
- Supervise children who are close to the product.
- Keep the product and the packaging out of the reach of children.

WARNING!

Risk of injury!



Not suitable for children under the age of 8! There is a risk of injury!



- Children from the age of 8, as well as people with impaired physical, sensory or mental capabilities or with a lack of experience and knowledge, must be supervised when using the product and/or be instructed regarding the safe use of the product and understand the resulting dangers.
- Children are not allowed to play with the product.
- Maintenance and/or cleaning of the product is not allowed to be performed by children.

Observe national regulations!

- Observe the applicable national requirements and regulations for the use and disposal of the product.

WARNING!

Risk of injury!



Do not use in an explosive environment! There is a risk of injury!

- The product is not allowed to be used in an explosive (Ex) environment. The product is not approved for an environment, in which flammable liquids, gases or dust are present.

WARNING!

Risk of injury!

A defective product is not allowed to be used! There is a risk of injury!

- Do not use the product in the case of malfunctions, damage or defects.
- Significant danger can occur for the user in the case of improper repairs.
- If you determine a defect on the product, remove the batteries from the device and have the product inspected and repaired, if necessary, before putting it into operation again.
- The LEDs are not replaceable. If the LEDs are defective, the product must be disposed of.

WARNING!

Risk of injury!



The product is not allowed to be manipulated! There is a risk of injury from electric shock!

- The casing must not be opened and the product must not be manipulated/modified under any circumstances. Manipulations/modifications can cause danger to life from electric shock. Manipu-

lations/modifications are prohibited for approval reasons (CE).

- **Check voltages!** Make sure that the existing mains voltage corresponds to the specification on the rating plate. Failure to comply can lead to excessive heat development.
- Never touch the power plug with wet hands, if it is in operation.
- The product must not be covered up during use.

Safety instructions regarding batteries

WARNING!

Fatal danger!



Batteries must not be swallowed! There is a risk of fatal injuries!

- Batteries may be fatal if swallowed, so this article and its batteries must be stored out of the reach of small children.
- Swallowing can lead to chemical burns, soft tissue perforations and death. Serious internal chemical burns can already occur within 2 hours of ingestion.
- If a battery has been swallowed, please consult a doctor without delay!
- Keep the batteries out of the reach of children.

WARNING!

Fire and explosion hazard!



- Never recharge non-rechargeable batteries, do not short-circuit and/or open them. This may result in overheating, risk of fire or bursting.
- Keep the product away from heat sources and direct sunlight, the batteries may explode if overheated. There is a risk of injury.

WARNING!

Risk of injury!



Do not touch leaked batteries with bare hands! There is a risk of injury!

- Leaked or damaged batteries may cause chemical burns if they come into contact with skin. Do not touch leaked batteries with bare hands; therefore ensure that you wear appropriate protective gloves in this case!
- Only use type CR2025 batteries from the same manufacturer.
- Insert the batteries into the designated battery compartment with the correct polarity.

- Do not use combinations of old and new batteries or rechargeable batteries.
- Store batteries in a dry and cool, not damp, place.
- Never throw batteries into fire.
- Do not short-circuit batteries.
- Disposable batteries also lose part of their energy during storage.
- Remove the batteries if the device is not in use.
- Discharged batteries must be immediately removed in order to avoid battery leakage and thus damage to the device.
- Empty batteries or used rechargeable batteries must be disposed of properly.
- Store disposable batteries separately from discharged batteries, in order to avoid mix-ups.

Safety instructions regarding rechargeable batteries

WARNING!

Fire and explosion hazard!



- Keep the product away from heat sources and direct sunlight, the battery may explode if overheated. There is a risk of injury.
- Do not operate the product in its packaging! There is a risk of fire!

WARNING!

Risk of injury!



- **Do not touch leaked batteries with bare hands! There is a risk of injury!**
- Leaked or damaged batteries may cause acid burns if they come into contact with skin. Do not touch leaked batteries with bare hands; therefore, ensure that you wear appropriate protective gloves in such a case!

NOTE!

- When disposing of the product, please note that the product contains a rechargeable battery.

NOTE!

Risk of damage to property!



- Do not place the product on a non-sturdy, uneven or angled surface. It can tip over.

Start-up

1. Remove all packaging materials.
2. Check whether all parts are available and undamaged.

If this is not the case, notify the specified service address.

Legend

- 1a Lampshade
- 1b Pole
- 1c Base plate
- 2a Lampshade
- 2b Pole cross
- 2c Pole
- 2d Pole with plastic base
- 3 Power supply unit
- 3a Power supply cable
- 3b Sealing ring
- 3c Power plug
- 4 Solar panel
- 5 Remote control
- 5c Foil
- 6 Ground spike
- 7 Connection socket
- 7a Protective cap
- 8 Plug
- 9 Charging lamp
- 10 Button
- 11 Sensor OFF/ON button
- 12 Rechargeable battery
- 13 Battery compartment cover
- 14 Screws
- 15 Rubber cover
- 16 Battery compartment
- 17 Infrared receiver (without further mention)

NOTE!

Before start-up

The product battery must be fully charged for 6 hours with the supplied power supply unit **3** before the first use.

The battery can be recharged after the first complete charging process using the power supply unit (at a wall outlet), **3** or by means of a solar panel **4**. During the charging process, the charging lamp **9** lights up red. When the battery is 100 % charged, the charging lamp **9** lights up green. Please refer to the technical data for charging times.

NOTE!

The charging lamp **9** is installed in the product. It only lights up through the material and is only seen as a red illumination, see **Fig. C1**.

Charging via a power supply unit (Fig. C)

NOTE!

Use only the supplied power supply unit **3** for charging by means of the power supply unit **3**!

⚠ WARNING!

Risk of injury!



The product must not be charged using the power supply unit in a damp environment. There is a risk of injury from electric shock!

- During charging, no IP44 protection exists with the connection between the product and power plug. The product can only be charged in a dry environment.

Insert the connector plug in the input socket on the underside of the lampshade

1. Open the protective cap **7a** of the connection socket **7**.
2. Plug the connector **3c** of the power supply cable **3a** into the input socket **7** on the product, see **Fig. C**.

Connecting the power supply cable to the power supply unit (Fig. C)

NOTE!

Note the cut-out and polarity  on the plug **8** of the power supply cable **3a**.

3. Screw the union nut onto the plug **8**, see **Fig. C**.
4. Insert the plug of the power supply unit **3** into a wall outlet, see **Fig. C**.
5. When charging is complete, unplug the power supply unit **3** from the wall outlet.
6. Disconnect the connector plug **3c** from the connection socket **7** and close the protective cap **7a**, see **Fig. C**.

NOTE!

- The battery is equipped with overcharging protection. A continuous operation by means of the power supply unit **3** is possible.
- During charging, the product glows less brightly. This is due to technical reasons. Once charging is complete, the product will return to normal brightness.

Charging via solar panel

The solar panel **4** is permanently installed on the top of the lampshade. The battery **12** can be charged by means of the integrated solar panel **4**.

NOTE!

The charging time using solar panels **4** depends on the intensity of solar radiation.

Charging by solar panel is intended as a supportive charging option for outdoor areas in order to prolong the lighting duration. Complete charging of the battery **12** can only be performed through a power supply unit **3** in the interior area.

Structure of the product (Fig. B)

Type 385903-21-A

1. Screw the base plate **1c** and the three poles **1b** together as shown.
2. Lastly, screw the lampshade **1a** onto the upper pole **1b**.

Type 385903-21-B

1. Screw 3 poles **2c** into the pole cross **2b**. Screw the 3 additional poles **2c** into the previously screwed-in poles.
2. Screw-connect the 3 poles with plastic base **2d** into the previously screw-connected poles.
3. Lastly, screw-connect the lampshade **2a** onto the upper pole cross **2b**.

Outdoor use (Fig B)

Only type 385903-21-B

When using the product outdoors (e.g. in the garden), insert the 3 earth spikes supplied **6** onto the ground spikes with plastic base **2d**, see **Fig. B**.

The product can thus be fixed in the ground.

NOTE!

Please make sure to remove the ground spikes **6** when used indoors to avoid damage to sensitive floors.

Operation

Operation on the lampshade (Fig. C1)

Switching the product on/off

- Press and hold the HOLD (2s): ON / OFF - CLICK: Press and hold the DIM & COLOR button **10**, hereinafter referred to as button **10**, for approx. 2 seconds to turn on the product.
- Press and hold the button **10** for approx. 2 seconds to turn off the product.

Modes

When the product is switched on, you can use the button **10** to switch through the individual modes by pressing 1x at a time as follows:

- warm white brightness level I

- warm white brightness level II
- warm white brightness level III
- automatic colour change
- red
- green
- blue
- yellow
- orange
- pink
- purple

Sensor OFF/ON modes

With the SENSOR ON/OFF button **11**, you can switch between the following modes.

- Sensor ON: The product switches on automatically in darkness and switches off automatically in bright light. The last active colour is saved, changing to the lowest brightness (memory effect).
- Sensor OFF: The product must be switched on and off manually.







NOTE!

Operation with the remote control

Remote control activation (Fig. C2)

The battery of the remote control **5** is protected against discharging with a foil **5c** when delivered. Pull it out as shown before using it for the first time. The remote control **5** is now ready for use.

Switching options with the remote control (Fig. C3)

ON = switch product on
 OFF = switch product off, the last active colour and brightness are stored (memory effect).
 PLAY/PAUSE  = automatic colour change mode
 COLOR  = colour selection (sequence, press 1x each: red, green, blue, yellow, orange, pink, purple)
 BRIGHT±  = brightness levels (4) of the individual colours (except for white)
 CANDLE  = flickering effect (similar to a burning candle)
 SPEED  = change the speed of the colour change in the automatic colour change mode
 WHITE  = light level selection in warm white mode (press 1 x each time: Light level I, Light level II, Light level III)

⚠ WARNING!

Due to the extremely fast speed of the light change,

sight impairments could occur under certain circumstances with children or people who have a disorder (e.g. due to psychological disorders).

Replacing the remote control battery (Fig. D)

If your remote control **5** no longer functions, it may be that the battery is empty and must be replaced. To replace the remote control **5** battery, proceed as follows:

1. Push the battery compartment lock inward as shown.
2. Pull out the battery compartment as shown, and remove the depleted battery.
3. Insert a new battery into the battery compartment as shown.

NOTE!

Only use type CR2025 batteries. Make sure that the polarity is correct when inserting a new battery. (For information on how to dispose of used batteries, see Chapter "Disposal".)

4. Push the battery compartment back into the remote control **5** until it clicks into place. Your remote control **5** is now ready for use again.

Replacing the battery of the Product (Fig. E)

A longlife battery **12** is integrated into the product. If it no longer performs satisfactorily, you can replace it with a lithium-ion battery 18650 of the same design.

NOTE!

- Observe the applicable national requirements and regulations for the use and disposal of the battery.

To replace the battery of the product, follow the steps below:

1. Open the battery compartment cover **13**, by removing the screws **14** with a Phillips screwdriver.
2. Pull the rubber cover **15** off of the battery compartment **16**.
3. Remove the depleted battery **12**.
4. Insert a new battery of the same type (see Technical specifications) into the battery compartment as shown.
Pay attention to the correct polarity.
5. Push the rubber cover **15** back onto the battery compartment **16**.

NOTE!

Make sure to push the rubber cover **15** carefully into the groove, so that the battery compartment is sealed. This is the only way to ensure protection from splashing water.

6. Replace the battery compartment cover **13** on the battery compartment **16** and screw in the screws **14** one after the other.
7. Charge the battery as described under "Start-up".

Storage

NOTE!


If you do not intend to use the product in the winter, we recommend storing it. This way, the service life will be extended of the installed rechargeable battery and battery.

1. Clean the product as described under "Cleaning & care instructions".
2. Remove the battery from the remote control.
3. If available, wrap the product in bubble wrap or similar.
4. Store the product in a dry, warm place that is protected from UV light.
5. Store the remote control with the removed battery in a place that is not accessible for children.

Cleaning & care instructions

⚠ WARNING!

Risk of injury!

 **Switch the product off before cleaning. Before cleaning, you must disconnect the power supply unit.**

There is a risk of electric shock!


- only clean with a damp cloth
- only use a commercially available glass cleaner
- do not use any strong detergents and/or chemicals
- do not use sharp-edged products, such as spatulas or similar, they can damage the surface

Troubleshooting


FAULT	POSSIBLE CAUSE AND REMEDY
None Lamp function	<p>For operation via the power supply unit:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Power supply unit 3 and/or power supply cable are not fully inserted. - Check that the power outlet is working properly. - Check the fuses of the building. <p>For solar operation:</p> <ul style="list-style-type: none"> - The battery is not charged. - Make sure the solar panel is exposed to sufficient sunlight. - Charge the lamp with the power supply unit 3. - The ambient light is too bright. The sensor does not cause the lamp to switch on. - The SENSOR ON/OFF button 11 is set to "Sensor OFF", the lamp therefore does not switch on automatically in darkness.
None Function Remote control	<p>Remote control</p> <ul style="list-style-type: none"> - The battery is dead. - Replace the battery as described under "Replacing the remote control battery".

Disposal


Disposal of the packaging

 The packaging and operating instructions are made of 100 % environmentally friendly materials, which you may dispose of at local recycling centres.

Disposal of the product

 The product may not be disposed of with normal household waste. Please find out about disposal options for the product from your local authority or town administration.

Disposal of the battery / rechargeable batterie

-  Defective or used rechargeable batteries have to be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments.
- Batteries and disposable batteries are not permitted to be disposed of with household waste.

They contain harmful heavy metals. Marking: Pb (= lead), Hg (= mercury), Cd (= cadmium). You are legally obligated to return used batteries and rechargeable batteries. After use, you can either return batteries to our point of sale or in the direct vicinity (e.g. with a retailer or in municipal collection centres) free of charge. Batteries and rechargeable batteries are marked with a crossed-out waste bin.

- Rechargeable batteries / accumulators may only be disposed of in a discharged state or must be secured against short circuits (e.g. with insulating tape) for disposal.



LED-AUSSENSTEHLEUCHTE Kurzanleitung



Bei diesem Dokument handelt es sich um eine verkürzte Druckausgabe der vollständigen Bedienungsanleitung. Durch das Scannen des QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch der Eingabe der Artikelnummer (IAN) 385903_2107 die vollständige Bedienungsanleitung einsehen und herunterladen.

WARNUNG! Beachten Sie die vollständige Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden. Der Quick-Start-Guide ist Bestandteil dieses Produkts. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Bewahren Sie den Quick-Start-Guide gut auf und händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Im Folgenden wird die LED-Außenstehleuchte Produkt genannt.

Dieses Symbol bezeichnet Gleichspannung/-strom.

Dieses Symbol bezeichnet Wechselspannung.

Diese Symbole kennzeichnen die Polarität.

Dieses Symbol bezeichnet die Schutzart IP44 (Schutz gegen allseitiges Spritzwasser).

Dieses Symbol bezeichnet die Schutzklasse II.

Dieses Symbol bezeichnet die Schutzklasse III.
SELV: Schutzkleinspannung

Sicherheit Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt ist für den Einsatz im Innen- und Außenbereich vorgesehen.

Das Produkt eignet sich nicht für die Raumbelichtung im Haushalt.

Platzieren Sie das Produkt nur auf einem stabilen, ebenen und waagrechten Untergrund.

⚠️ WARNUNG!

Verletzungsgefahr!



Das Produkt darf nicht auf feuchte oder nasse Flächen oder in Wasser gestellt werden. Es besteht Verletzungsgefahr durch Stromschlag!

Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Andere Verwendung oder Veränderung am Produkt gelten als nicht bestimmungsgemäß und können zu Risiken wie Verletzungen und Beschädigungen führen. Für Schäden, die aus der nicht bestimmungsgemäßen Verwendung resultieren, übernimmt der Inverkehrbringer keine Haftung.

Lieferumfang (Abb. A)

1x LED-Außenstehleuchte Typ 385903-21-A **1**
bestehend aus:

- 1x Lampenschirm **1a**
mit integriertem Solarpanel **4**
- 3x Stangen **1b**
- 1x Bodenplatte **1c**
- 1x Netzteil **3**
- 1x Netzteil-Kabel **3a** mit Dichtungsring **3b**
und Anschlussstecker **3c**
- 1x Fernbedienung **5**
mit eingelegerter Knopfzelle CR2025
- 1x Bedienungsanleitung (ohne Abb.)
ODER

1x LED-Außenstehleuchte Typ 385903-21-B **2**
bestehend aus:

- 1x Lampenschirm **2a**
mit integriertem Solarpanel **4**
- 1x Stangenkreuz **2b**
- 6x Stangen **2c**
- 3x Stangen mit Kunststofffuß **2d**
- 1x Netzteil **3**
- 1x Netzteil-Kabel **3a** mit Dichtungsring **3b**
und Anschlussstecker **3c**
- 1x Fernbedienung **5**
mit eingelegerter Knopfzelle CR2025
- 3x Erdspeieße **6**
- 1x Bedienungsanleitung (ohne Abb.)

Technische Daten

Typ: LED-Außenstehleuchte
IAN: 385903_2107
Tradix Art.-Nr.: 385903-21-A, -B

- 40 SMD-LEDs warmweiß
- 40 SMD-LEDs RGB
- mit Dämmerungssensor
- mit Memory-Effekt
- 3 Helligkeitsstufen weiße SMD-LEDs

4 Helligkeitsstufen / Farbwechsel RGB-LEDs

Lithium-Ionen-Akku:

- Typ 18650 (austauschbar)
- 3,7 V , 2.600 mAh

Integriertes polykristallines Solarpanel:

- 6 V

Das Produkt darf nur mit dem folgendem Netzteil betrieben werden:

- Modell: XY06JB-0501000Q-EO
- Input: 100-240 V ~, 0,3 A max. 50/60 Hz
- Gesamtleistung: 5 W
- Output: 5 V , 1 A 5 W
- Polarität:
- Zuleitung 3 m

- Dauerbetrieb über Netzteil möglich

2 verschiedene Lademöglichkeiten:

- Solarpanel (integriert) oder Netzteil
- Ladezeit:
Netzteil: ca. 6 Stunden
Die Ladezeit durch das Solarpanel ist von der jeweiligen Sonneneinstrahlung abhängig.

Schutzart IP44

Schutzklasse für das Produkt

Schutzklasse für Netzteil

Fernbedienung:

inkl. CR2025-Batterie, 3 V Lithium
Maße:

Typ 385903-21-A

- Durchmesser Lampenschirm: 34 cm
 - Höhe Produkt aufgebaut: ca. 150 cm
- Typ 385903-21-B

- Durchmesser Lampenschirm: 40 cm
- Höhe Produkt aufgebaut:
ohne Erdspeieße: ca. 150 cm
mit Erdspeießen: ca. 159 cm

Produktionsdatum: 10/2021

Garantie: 3 Jahre

Sicherheitshinweise

⚠️ WARNUNG!

Verletzungs- und Erstickungsgefahr!



Wenn Kinder mit dem Produkt oder der Verpackung spielen, können sie sich daran verletzen oder ersticken!

- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Produkt oder der Verpackung spielen.
- Beaufsichtigen Sie Kinder in der Nähe des Produktes.
- Bewahren Sie das Produkt und die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

⚠️ WARNUNG!

Verletzungsgefahr!



Nicht für Kinder unter 8 Jahren geeignet! Es besteht Verletzungsgefahr!



- Kinder ab 8 Jahren und darüber sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder

Mangel an Erfahrung und Wissen müssen bei der Benutzung des Produktes beaufsichtigt und/oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen werden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.

- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Wartung und/oder Reinigung des Produktes dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden.

Nationale Bestimmungen beachten!

- Beachten Sie geltende nationale Vorschriften und Bestimmungen bei der Nutzung und Entsorgung des Produktes.

⚠️ WARNUNG!

Verletzungsgefahr!



Nicht in Ex-Umgebung verwenden! Es besteht Verletzungsgefahr!

- Das Produkt darf nicht in explosionsgefährdeter (Ex-)Umgebung benutzt werden. Für eine Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden, ist das Produkt nicht zugelassen.

⚠️ WARNUNG!

Verletzungsgefahr!

Ein defektes Produkt darf nicht benutzt werden! Es besteht Verletzungsgefahr!

- Benutzen Sie das Produkt nicht bei Funktionsstörungen, Beschädigungen oder Defekten.
- Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Wenn Sie einen Defekt am Produkt feststellen, entfernen Sie die Batterien aus dem Produkt und lassen Sie das Produkt überprüfen und ggf. reparieren, bevor Sie dieses wieder in Betrieb nehmen.
- Die LEDs sind nicht austauschbar. Bei defekten LEDs muss das Produkt entsorgt werden.

⚠️ WARNUNG!**Verletzungsfahr!**

Das Produkt darf nicht manipuliert werden! Es besteht Verletzungsfahr durch Stromschlag!

- Das Gehäuse darf unter keinen Umständen geöffnet und das Produkt darf nicht manipuliert/verändert werden. Bei Manipulationen/Veränderungen besteht Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Manipulationen/Veränderungen sind aus Zulassungsgründen (CE) untersagt.
- **Spannungen überprüfen!** Stellen Sie sicher, dass die vorhandene Netzspannung der Angabe auf dem Typenschild entspricht. Ein Nichtbeachten kann zu übermäßiger Hitzeentwicklung führen.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an, wenn dieser in Betrieb ist.
- Das Produkt darf während der Nutzung nicht abgedeckt werden.

Sicherheitshinweise zu Batterien**⚠️ WARNUNG!****Lebensgefahr!**

Batterien dürfen nicht verschluckt werden! Es besteht Lebensgefahr!

- Batterien können beim Verschlucken lebensgefährlich sein, daher muss das Produkt und die dazugehörigen Batterien für Kleinkinder unzugänglich aufbewahrt werden.
- Verschlucken kann zu Verätzungen, Weichteilperforationen und zum Tod führen. Innerhalb von 2 Stunden nach der Einnahme können schwere innere Verätzungen auftreten!
- Sollte eine Batterie verschluckt worden sein, suchen Sie bitte umgehend einen Arzt auf!
- Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

⚠️ WARNUNG!**Brand- und Explosionsgefahr!**

- Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf, schließen Sie sie nicht kurz und/oder öffnen Sie sie nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Halten Sie das Produkt von Hitzequellen und direkter Sonneneinstrahlung fern, die Batterien können durch Überhitzung explodieren. Es besteht Verletzungsfahr.

⚠️ WARNUNG!**Verletzungsfahr!**

Ausgelaufene Batterien nicht mit bloßen Händen berühren! Es besteht Verletzungsfahr!

- Ausgelaufene oder beschädigte Batterien können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Berühren Sie ausgelaufene Batterien nicht mit bloßen Händen; tragen Sie deshalb in diesem Fall unbedingt geeignete Schutzhandschuhe!
- Verwenden Sie nur Batterien des Typs CR2025 gleicher Hersteller.
- Setzen Sie Batterien Ihrer Polarität entsprechend in das dafür vorgesehene Batteriefach ein.
- Verwenden Sie keine Kombinationen aus alten und neuen Batterien oder Akkus.
- Lagern Sie Ihre Batterien trocken und kühl, nicht feucht.
- Werfen Sie Batterien auf keinen Fall ins Feuer.
- Schließen Sie Batterien nicht kurz.
- Batterien verlieren auch bei der Lagerung einen Teil ihrer Energie.
- Entnehmen Sie bei Nichtbenutzung des Produktes die Batterien.
- Entladene Batterien müssen umgehend entfernt werden, um ein Auslaufen der Batterien und damit Schäden am Produkt zu vermeiden.
- Leere Batterien oder verbrauchte Akkus sind fachgerecht zu entsorgen.
- Lagern Sie Batterien getrennt von entladenen Batterien, um Verwechslungen zu vermeiden.

Sicherheitshinweise zu Akkus**⚠️ WARNUNG!****Brand- und Explosionsgefahr!**

- Halten Sie das Produkt von Hitzequellen und direkter Sonneneinstrahlung fern, der Akku kann durch Überhitzung explodieren. Es besteht Verletzungsfahr.
- Das Produkt nicht in der Verpackung betreiben! Es besteht Brandgefahr!

⚠️ WARNUNG!**Verletzungsfahr!**

Ausgelaufene Akkus nicht mit bloßen Händen berühren! Es besteht Verletzungsfahr!

- Ausgelaufene oder beschädigte Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Berühren Sie ausgelaufene Akkus nicht

mit bloßen Händen; tragen Sie deshalb in diesem Fall unbedingt geeignete Schutzhandschuhe!

HINWEIS!

- Bei der Entsorgung des Produkts ist zu beachten, dass das Produkt eine wiederaufladbare Batterie enthält.

HINWEIS!**Gefahr von Sachschäden!**

Stellen Sie das Produkt nicht auf eine instabile, unebene oder schräge Fläche. Es kann umkippen.

Inbetriebnahme

1. Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.
2. Überprüfen Sie, ob alle Teile vorhanden und unbeschädigt sind.
Falls dies nicht der Fall ist, melden Sie sich bei der angegebenen Serviceadresse.

Legende

- 1a Lampenschirm
- 1b Stange
- 1c Bodenplatte
- 2a Lampenschirm
- 2b Stangenkreuz
- 2c Stange
- 2d Stange mit Kunststofffuß
- 3 Netzteil
- 3a Netzteil-Kabel
- 3b Dichtungsring
- 3c Anschlussstecker
- 4 Solarpanel
- 5 Fernbedienung
- 5c Folie
- 6 Erdspieß
- 7 Anschlussbuchse
- 7a Schutzkappe
- 8 Stecker
- 9 Ladeleuchte
- 10 Taste
- 11 Sensor OFF-/ON-Taste
- 12 Akku
- 13 Akkufachabdeckung
- 14 Schrauben
- 15 Gummiabdeckung
- 16 Akkufach
- 17 Infrarotempfänger (ohne weitere Erwähnung)

HINWEIS!**Vor der Inbetriebnahme**

Der Akku des Produkts muss vor dem ersten Gebrauch 6 Stunden lang mit dem mitgelieferten Netzteil 3 vollständig aufgeladen werden. Nach dem ersten vollständigen Ladevorgang kann der Akku entweder (an einer Steckdose) mittels des Netzteils 3 oder mittels des Solarpanels 4 aufgeladen werden. Während des Ladevorgangs leuchtet die Ladeleuchte 9 rot. Ist der Akku 100% aufgeladen, leuchtet die Ladeleuchte 9 grün. Die Ladezeiten entnehmen Sie bitte den technischen Daten.

HINWEIS!

Die Ladeleuchte 9 ist im Produkt angebracht. Sie leuchtet lediglich durch das Material hindurch und ist nur als rotes Leuchten zu sehen, siehe **Abb. C1**.

Aufladen mittels Netzteil (Abb. C)**HINWEIS!**

Benutzen Sie zum Laden mittels Netzteil 3 nur den mitgelieferten Netzteil 3!

⚠️ WARNUNG!**Verletzungsfahr!**

Das Produkt darf mit dem Netzteil nicht in feuchter Umgebung geladen werden. Es besteht Verletzungsfahr durch Stromschlag!

- Während des Ladens besteht kein IP44-Schutz bei der Verbindung zwischen Produkt und Anschlussstecker. Das Laden des Produkts darf nur in trockener Umgebung durchgeführt werden.

Anschlussstecker in Eingangsbuchse an der Unterseite des Lampenschirms einstecken

1. Öffnen Sie die Schutzkappe 7a der Anschlussbuchse 7.
2. Stecken Sie den Anschlussstecker 3c des Netzteil-Kabels 3a in die Eingangsbuchse 7 am Produkt, siehe **Abb. C**.

Verbinden des Netzteil-Kabels mit dem Netzteil (Abb. C)**HINWEIS!**

Beachten Sie die Aussparung und Polung 6 am Stecker 8 des Netzteil-Kabels 3a.

- Schrauben Sie die Überwurfmutter am Stecker **8** fest, siehe **Abb. C**.
- Stecken Sie den Stecker des Netzteils **3** in eine Steckdose, siehe **Abb. C**.
- Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, entfernen Sie den Netzteil **3** aus der Steckdose.
- Ziehen Sie den Anschlussstecker **3c** aus der Eingangsbuchse **7** und verschließen Sie die Schutzkappe **7c**, siehe **Abb. C**.

HINWEIS!

- Der Akku verfügt über einen Überladungsschutz. Ein Dauerbetrieb mittels des Netzteils **3** ist möglich.
- Während des Ladens leuchtet das Produkt weniger hell. Dies ist technisch bedingt. Sobald der Ladevorgang abgeschlossen ist, leuchtet das Produkt wieder normal hell.

Aufladen mittels Solarpanel

Das Solarpanel **4** ist auf der Oberseite des Lampenschirms fest eingebaut. Der Akku **12** kann mittels des eingebauten Solarpanels **4** geladen werden.

HINWEIS!

Die Ladezeit mittels Solarpanel **4** hängt von der Intensität der Sonneneinstrahlung ab. Das Aufladen durch das Solarpanel ist als unterstützende Lademöglichkeit für den Außenbereich gedacht, um die Leuchtdauer zu verlängern. Eine vollständige Aufladung des Akkus **12** kann nur durch den Netzteil **3** im Innenbereich erfolgen.

Aufbau des Produkts (Abb. B)

Typ 385903-21-A

- Schrauben Sie die Bodenplatte **1c** und die drei Stangen **1b** wie dargestellt zusammen.
- Schrauben Sie zuletzt den Lampenschirm **1a** auf die oberste Stange **1b**.

Typ 385903-21-B

- Schrauben Sie 3 Stangen **2c** in das Stangenkreuz **2b**. Schrauben Sie die 3 weiteren Stangen **2d** in die zuvor eingeschraubten Stangen.
- Schrauben Sie die 3 Stangen mit Kunststofffuß **2d** in die zuvor eingeschraubten Stangen.
- Schrauben Sie zuletzt den Lampenschirm **2a** auf das Stangenkreuz **2b**.

Nutzung im Außenbereich (Abb. B)

Nur Typ 385903-21-B

Bei der Nutzung des Produkts im Außenbereich (z.

B. im Garten) stecken Sie die 3 mitgelieferten Erdspieße **6** auf die Stangen mit Kunststofffuß **2d**, siehe **Abb. B**. Das Produkt kann somit im Erdboden fixiert werden.

HINWEIS!

Bitte achten Sie darauf, die Erdspieße **6** bei der Verwendung im Innenbereich wieder zu entfernen, um Beschädigungen an empfindlichen Böden zu vermeiden.

Bedienung

Bedienung am Lampenschirm (Abb. C1)

Produkt ein-/ausschalten

- Halten Sie die HOLD (2s): ON / OFF - CLICK: DIM & COLOR-Taste **10**, im folgenden Taste **10** genannt, für ca. 2 Sekunden gedrückt, um das Produkt einzuschalten.
- Halten Sie die Taste **10** für ca. 2 Sekunden gedrückt, um das Produkt auszuschalten.

Modi

Wenn das Produkt eingeschaltet ist, können Sie mit der Taste **10** durch jeweils 1x Drücken folgendermaßen durch die einzelnen Modi schalten:

- warmweiß Helligkeitsstufe I
- warmweiß Helligkeitsstufe II
- warmweiß Helligkeitsstufe III
- automatischer Farbwechsel
- rot
- grün
- blau
- gelb
- orange
- pink
- lila

Sensor OFF-/ON-Modi

Mit der SENSOR OFF-/ON-Taste **11** können Sie zwischen folgenden Modi wechseln.

- Sensor ON: Das Produkt schaltet sich bei Dunkelheit automatisch an, im Hellen automatisch aus. Die letzte aktive Farbe wird gespeichert, dabei wechselt sie zur niedrigsten Helligkeit (Memory-Effekt).
- Sensor OFF: Das Produkt muss per Hand ein- und ausgeschaltet werden.

HINWEIS!

Bedienung mit der Fernbedienung Fernbedienung aktivieren (Abb. C2)

Die Batterie der Fernbedienung **5** ist im Auslieferungszustand gegen Entladen mit einer Folie **5c** geschützt. Ziehen Sie diese vor der ersten Benutzung wie dargestellt heraus. Die Fernbedienung **5** ist nun einsatzbereit.

Schaltmöglichkeiten mit der Fernbedienung (Abb. C3)

ON = Produkt einschalten

OFF = Produkt ausschalten, die letzte aktive Farbe und Helligkeit werden gespeichert (Memory-Effekt).
PLAY/PAUSE **11** = Automatischer Farbwechsel-Modus

COLOR **12** = Farbwahl (Reihenfolge je 1x drücken: rot, grün, blau, gelb, orange, pink, lila)
BRIGHT± **13** = Helligkeitsstufen (4) der einzelnen Farben (außer weiß)

CANDLE **14** = Flackereffekt (ähnlich einer brennenden Kerze)

SPEED **15** = Veränderung der Geschwindigkeit der Farbwechsel im automatischen Farbwechsel-Modus
WHITE **16** = Leuchtstufenwahl im Warmweiß-Modus (Reihenfolge je 1 x drücken: Helligkeitsstufe I, Helligkeitsstufe II, Helligkeitsstufe III)

⚠️ WARNUNG!

Durch extrem schnelle Geschwindigkeit des Lichtwechsels könnte es bei Kindern oder vorbelasteten Personen (z. B. durch psychische Krankheiten) unter Umständen zu Beeinträchtigungen des Sehvermögens kommen.

Batterie der Fernbedienung wechseln (Abb. D)

Wenn Ihre Fernbedienung **5** nicht mehr funktioniert, kann es sein, dass die Batterie leer ist und ausgetauscht werden muss.

Um die Batterie der Fernbedienung **5** zu wechseln, gehen Sie folgendermaßen vor:

- Drücken Sie die Verriegelung des Batteriefachs wie dargestellt nach innen.
- Ziehen Sie das Batteriefach wie dargestellt heraus und entnehmen Sie die verbrauchte Batterie.
- Legen Sie eine neue Batterie wie dargestellt in das Batteriefach ein.

HINWEIS!

Benutzen Sie nur Batterien des Typs CR2025. Achten Sie beim Einlegen einer neuen Batterie auf die richtige Polung. (Informationen zur Entsorgung verbrauchter Batterien finden Sie unter „Entsorgung“.)

- Schieben Sie das Batteriefach wieder zurück in die Fernbedienung **5**, bis dieses hörbar einrastet. Ihre Fernbedienung **5** ist nun wieder betriebsbereit.

Akku des Produkts wechseln (Abb. E)

In dem Produkt ist ein langlebiger Akku **12** verbaut. Wenn dieser in seiner Leistung nicht mehr zufriedenstellend funktioniert, können Sie diesen gegen einen baugleichen Lithium-Ionen-Akku 18650 tauschen.

HINWEIS!

- Beachten Sie geltende nationale Vorschriften und Bestimmungen bei der Entsorgung des Akkus.

Um den Akku des Produkts zu wechseln, gehen Sie folgendermaßen vor:

- Öffnen Sie die Akkufachabdeckung **13**, indem Sie die Schrauben **14** mit einem Kreuzschlitzschraubendreher herausdrehen.
- Ziehen Sie die Gummiabdeckung **15** vom Akkufach **16**.
- Entnehmen Sie den verbrauchten Akku **12**.
- Legen Sie einen neuen Akku gleichen Typs (siehe Technische Daten) wie dargestellt in das Akkufach ein. Achten Sie auf die korrekte Polung.
- Drücken Sie die Gummiabdeckung **15** wieder auf das Akkufach **16**.

HINWEIS!

Achten Sie darauf, die Gummiabdeckung **15** sorgfältig in die Nut einzudrücken, sodass das Akkufach abgedichtet ist. Nur so ist der Spritzwasserschutz gewährleistet.

- Legen Sie die Akkufachabdeckung **13** wieder auf das Akkufach **16** und drehen die Schrauben **14** nacheinander ein.
- Laden Sie den Akku wie unter „Inbetriebnahme“ beschrieben auf.

Lagerung

HINWEIS!

Wenn Sie das Produkt im Winter nicht benutzen wollen, empfehlen wir Ihnen, dieses einzulagern. Dadurch verlängert sich gleichzeitig die Lebensdauer des verbauten Akkus und der Batterie.

- Reinigen Sie das Produkt wie unter Punkt „Reinigungs- & Pflegehinweise“ beschrieben.

- Entnehmen Sie die Batterie aus der Fernbedienung.
- Falls vorhanden, hüllen Sie das Produkt in eine Luftpolsterfolie oder Ähnlichem ein.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen, warmen und vor UV-Licht geschützten Ort.
- Lagern Sie die Fernbedienung mit der entnommenen Batterie an einem für Kinder nicht zugänglichen Ort.

Reinigungs- & Pflegehinweise

⚠️ WARNUNG!

Verletzungsgefahr!



Schalten Sie das Produkt vor der Reinigung aus. Vor der Reinigung müssen Sie den Netzteil ziehen. Es besteht die Gefahr eines Stromschlags!

- nur mit einem feuchten Lappen reinigen
- benutzen Sie nur einen handelsüblichen Glasreiniger
- keine scharfen Reinigungsmittel bzw. Chemikalien verwenden
- keine scharfkantigen Produkte, wie z. B. Spachteln oder Ähnliches verwenden, sie können die Oberfläche beschädigen

Fehlerbehebung

FEHLER	MÖGLICHE URSACHE UND ABHILFE
Keine Funktion Leuchte	<p>Bei Betrieb über Netzteil:</p> <ul style="list-style-type: none"> Netzteil 3 und/oder Netzteil-Kabel sind nicht vollständig eingesteckt. Überprüfen Sie, ob die Netzsteckdose funktioniert. Überprüfen Sie die Sicherungen des Hauses. <p>Bei Solar-Betrieb:</p> <ul style="list-style-type: none"> Der Akku ist nicht aufgeladen. Stellen Sie sicher, dass das Solarpanel ausreichend Sonnenbestrahlung erreicht. Laden Sie die Leuchte mit dem Netzteil 3 auf. Das Umgebungslicht ist zu hell. Der Sensor bewirkt kein Einschalten der Leuchte. Die Taste SENSOR ON/OFF-Taste 11 steht auf „Sensor OFF“, die Leuchte schaltet bei Dunkelheit dadurch nicht automatisch an.

FEHLER	MÖGLICHE URSACHE UND ABHILFE
Keine Funktion Fernbedienung	<p>Fernbedienung</p> <ul style="list-style-type: none"> Die Batterie ist leer. Wechseln Sie die Batterie wie unter „Batterie der Fernbedienung wechseln“ beschrieben.

Entsorgung Verpackung entsorgen



Die Verpackung und die Bedienungsanleitung bestehen zu 100 % aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Produkt entsorgen

Das Produkt darf nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Über Entsorgungsmöglichkeiten des Produktes informieren Sie sich bitte bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Batterien/Akkus entsorgen

- Defekte oder gebrauchte Akkus müssen gemäß der Richtlinie 2006/66/EG und ihren Ergänzungen recycelt werden.
- Batterien und Akkus dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Sie enthalten schädliche Schwermetalle. Kennzeichnung: Pb (= Blei), Hg (= Quecksilber), Cd (= Cadmium). Sie sind zur Rückgabe gebrauchter Batterien und Akkus gesetzlich verpflichtet. Sie können die Batterien nach Gebrauch entweder in unserer Verkaufsstelle oder in unmittelbarer Nähe (z. B. im Handel oder in kommunalen Sammelstellen) unentgeltlich zurückgeben. Batterien und Akkus sind mit einer durchgekreuzten Mülltonne gekennzeichnet.
- Wiederaufladbare Batterien/Akkus dürfen nur im entladenen Zustand entsorgt werden oder müssen vor der Entsorgung gegen Kurzschlüsse (z. B. mit Isolierband) gesichert sein.



LAMPADAIRE D'EXTÉRIEUR À LED Guide de Démarrage rapide



Ce document est une version imprimée abrégée du mode d'emploi complet. En scannant le code QR, vous accédez directement à la page de service de Lidl (www.lidl-service.com). En saisissant le numéro d'article (IAN) 385903_2107, vous pouvez consulter et télécharger le mode d'emploi complet.

AVERTISSEMENT ! Respectez l'intégralité du mode d'emploi et les consignes de sécurité afin d'éviter tout dommage corporel et matériel. Le guide de démarrage rapide est partie intégrante du produit. Avant d'utiliser le produit, se familiariser avec toutes les consignes d'utilisation et de sécurité. Conservez le guide de démarrage rapide dans un endroit sûr et remettez tous les documents lorsque vous transmettez le produit à des tiers.

L'article Lampadaire d'extérieur à LED est désigné par produit ci-dessous.

Ce symbole désigne un courant continu.

Ce symbole désigne un courant alternatif.

Ce symbole indique la polarité.

Ce symbole désigne la classe de protection IP44 (protection contre les éclaboussures d'eau de tout côté).

Ce symbole désigne la classe de protection II.

Ce symbole désigne la classe de protection III. SELV : très basse tension de sécurité

Sécurité Utilisation conforme

Cet article est prévu pour une utilisation à l'intérieur et à l'extérieur.

Le produit n'est pas adapté à l'éclairage des pièces à vivre.
Placer le produit uniquement sur une surface stable, plane et horizontale.

⚠️ AVERTISSEMENT !

Risque de blessures !



Le produit ne doit pas être placé sur des surfaces humides ou mouillées ou dans l'eau. Il y a un risque de blessures par électrocution !

L'article n'est pas destiné à une utilisation industrielle. Toute utilisation ou modification de l'article est considérée comme non conforme et peut entraîner des risques tels que des blessures et des détériorations. Le responsable de la mise sur le marché décline toute responsabilité pour les dommages qui résulteraient d'une utilisation non conforme.

Étendue de la livraison (Fig. A)

1x Lampadaire d'extérieur à LED
type 385903-21-A **1**

comprenant :

- 1x abat-jour **1a**
avec panneau solaire intégré **4**
- 3x tiges **1b**
- 1x plaque de fond **1c**
- 1x bloc d'alimentation **3**
- 1x câble d'alimentation **3a** avec bague d'étanchéité **3b**
et fiche de raccordement **3c**
- 1x télécommande **5**
avec pile bouton CR2025
- 1x mode d'emploi (sans illustration)
- OU
- 1x Lampadaire d'extérieur à LED
type 385903-21-B **2**

comprenant :


- 1x abat-jour **2a**
avec panneau solaire intégré **4**
- 1x raccord en croix des tiges **2b**
- 6x tiges **2c**
- 3x tiges avec base en plastique **2d**
- 1x bloc d'alimentation **3**
- 1x câble d'alimentation **3a** avec bague d'étanchéité **3b**
et fiche de raccordement **3c**
- 1x télécommande **5**
avec pile bouton CR2025
- 3x piquets de mise à la terre **6**
- 1x mode d'emploi (sans illustration)

Caractéristiques techniques

Type : Lampadaire d'extérieur à LED
IAN : 385903_2107
N° Tradix : 385903-21-A, -B
- 40 DEL SMD blanc chaud

- 40 DEL SMD RVB
- avec capteur crépusculaire
- avec effet de mémoire
- 3 niveaux de luminosité DEL SMD blanches
- 4 niveaux de luminosité / changement de couleur DEL RVB




Accumulateur lithium-ion :

- Type 18650 (échangeable)
- 3,7 V , 2 600 mAh


Panneau solaire polycristallin intégré :


- 6 V 

Le produit doit être exclusivement utilisé avec le bloc d'alimentation suivant :


- Modèle : XY06JB-0501000Q-EO
 - Entrée : 100-240 V , 0,3 A max. 50/60 Hz
 - Puissance totale : 5 W
 - Sortie : 5 V , 1 A 5 W
 - Polarité : 
 - Câble d'alimentation 3 m
 - Mode permanent possible via le bloc d'alimentation
- 2 différentes possibilités de charge :
- panneau solaire (intégré) ou bloc d'alimentation
 - Temps de charge :
 bloc d'alimentation : environ 6 heures
 La durée de chargement par le panneau solaire dépend de l'ensoleillement respectif.

Type de protection IP44

Classe de protection  pour le produit

Classe de protection  pour le bloc d'alimentation

Télécommande :

avec pile CR2025, 3 V  lithium

Dimensions :

Type 385903-21-A

- Diamètre de l'abat-jour : 34 cm
- Hauteur du produit une fois assemblé : environ 150 cm

Type 385903-21-B

- Diamètre de l'abat-jour : 40 cm
- Hauteur du produit monté :

sans piquets de terre : environ 150 cm

avec piquets de terre : environ 159 cm

Date de production : 10/2021

Garantie: 3 ans

Consignes de sécurité

AVERTISSEMENT !

Risque de blessure et d'étouffement !



Les enfants peuvent se blesser ou bien s'étouffer s'ils jouent avec le produit ou son emballage !

- Ne pas laisser jouer les enfants avec le produit ou l'emballage.

- Surveiller les enfants se trouvant à proximité du produit.
- Conserver le produit et l'emballage hors de portée des enfants.

AVERTISSEMENT !

Risque de blessures !



Ne convient pas aux enfants de moins de 8 ans ! Un risque de blessures existe !



- Les enfants de plus de 8 ans ainsi que les personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales diminuées, ou dénuées d'expérience ou de connaissance, peuvent utiliser le produit sous surveillance et/ou en ayant été instruits au préalable sur l'utilisation sûre du produit et les dangers en résultant.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit.
- Le nettoyage et/ou la maintenance du produit ne doivent pas être effectués par des enfants.

Respecter les dispositions nationales !

- Respecter les directives et dispositions nationales en vigueur lors de l'utilisation et de l'élimination du produit.

AVERTISSEMENT !

Risque de blessures !



Ne pas utiliser dans un environnement explosible ! Un risque de blessures existe !

- Le produit ne doit pas être utilisé dans un environnement exposé aux explosions (explosible). Le produit n'est pas homologué dans un environnement qui contient des liquides, gaz ou poussières inflammables.

AVERTISSEMENT !

Risque de blessures !

Un produit défectueux ne doit pas être utilisé ! Un risque de blessures existe !

- Ne pas utiliser le produit en cas de dysfonctionnement, de dommage ou de défaut.
- Toute réparation non correctement effectuée entraîne le risque de graves blessures pour l'utilisateur.
- Si vous constatez un défaut sur le produit, retirer les piles de l'appareil et faire contrôler, voire, le cas échéant, réparer le produit avant de le remettre en service.
- Les DEL ne sont pas remplaçables. En cas de DEL défectueuses, le produit doit être mis au rebut.

AVERTISSEMENT !

Risque de blessures !



Le produit ne doit pas être transformé ! Un risque de blessures par électrocution existe !

- Le boîtier ne doit jamais être ouvert et le produit ne doit pas être transformé/modifié. En cas de transformations/modifications, il existe un danger de mort par électrocution. Les transformations/modifications sont interdites pour des raisons d'homologation (CE).
- **Vérifier les tensions !** S'assurer que la tension disponible du réseau corresponde à l'indication sur la plaque signalétique. Un non-respect peut entraîner une production trop élevée de chaleur.
- Ne jamais saisir la fiche secteur avec des mains humides lorsque celle-ci est sous tension.
- Le produit ne doit pas être recouvert pendant l'utilisation.

Consignes de sécurité relatives aux piles

AVERTISSEMENT !

Danger de mort !



Les piles ne doivent pas être avalées ! Il y a danger de mort !

- Les piles peuvent être mortelles lorsqu'elles sont avalées, c'est pourquoi le produit et les piles doivent toujours être hors de la portée des jeunes enfants.
- L'ingestion peut entraîner des brûlures, des perforations des tissus mous et la mort. De graves brûlures internes peuvent survenir dans les 2 heures suivant l'ingestion !
- En cas d'ingestion d'une pile, un médecin doit être immédiatement consulté !
- Conserver les piles hors de portée des enfants

AVERTISSEMENT !

Risque d'incendie et d'explosion !



Ne rechargez jamais des piles non rechargeables, ne les court-circuitiez pas et / ou ne les ouvrez pas. Il y a un risque de surchauffe, d'incendie ou d'éclatement.

- Éloignez l'article de toute source de chaleur et d'un ensoleillement direct car les piles risquent d'exploser en cas de surchauffe. Il y a un risque de blessures.

AVERTISSEMENT !

Risque de blessures !



Ne touchez pas les piles qui ont coulé avec les mains nues ! Il y a un risque de blessures !

- Les piles qui ont coulé ou qui sont endommagées peuvent causer des brûlures chimiques lorsqu'on les touche. Ne touchez pas les piles qui ont coulé avec les mains nues mais portez impérativement des gants de protection appropriés !
- Utilisez exclusivement des piles de type CR2025 d'un seul fabricant.
- Insérez les piles avec la polarité correcte dans le compartiment prévu.
- Ne combinez jamais des piles et des accumulateurs anciens et neufs.
- Stockez vos piles à sec et au froid et à l'abri de tout endroit humide.
- Ne jetez jamais les piles dans le feu.
- Ne court-circuitiez jamais une pile.
- Les piles à jeter perdent une partie de leur énergie, même lorsqu'elles sont stockées.
- Si l'article n'est pas utilisé, veuillez retirer les piles.
- Toute pile déchargée doit immédiatement être retirée pour éviter qu'elle coule et provoque des dommages matériels.
- Les piles vides et les accumulateurs usagés doivent être éliminés conformément aux règles en vigueur.
- Stockez les piles à jeter et les piles déchargées séparément afin d'exclure tout risque de permutations.

Consignes de sécurité relatives aux piles rechargeables

AVERTISSEMENT !

Risque d'incendie et d'explosion !



Éloigner l'article de toute source de chaleur et d'un ensoleillement direct car les piles rechargeables risquent

- d'exploser en cas de surchauffe. Un risque de blessures existe.**
- Ne pas faire fonctionner l'article dans son emballage ! Un risque d'incendie existe !

AVERTISSEMENT !

Risque de blessures !



Ne pas toucher à main nue les piles rechargeables qui ont coulé ! Un risque de blessures existe !


- Les piles rechargeables qui ont coulé ou qui sont endommagées peuvent causer des brûlures chimiques en cas de contact cutané. Ne pas toucher à main nue aux piles rechargeables qui ont coulé ; porter en conséquence impérativement dans ce cas des gants de protection appropriés !

REMARQUE !

- Lors de l'élimination du produit, ne pas oublier que le produit contient une pile rechargeable.

REMARQUE !

Risque de dommages matériels !

-  Ne pas placer le produit sur un sol instable, non plan ou en biais. Il risque de basculer.

Mise en service

1. Retirer tous les matériaux d'emballage.
2. Vérifier que toutes les pièces sont au complet et non endommagées.
Si ce n'est pas le cas, contacter l'adresse de service indiquée.

Légende

- 1a** Abat-jour
- 1b** Tige
- 1c** Plaque de fond
- 2a** Abat-jour
- 2b** Raccord en croix des tiges
- 2c** Tige
- 2d** Tige avec pied en plastique
- 3** Bloc d'alimentation
- 3a** Câble d'alimentation
- 3b** Bague d'étanchéité
- 3c** Fiche de raccordement
- 4** Panneau solaire
- 5** Télécommande
- 5c** Film
- 6** Piquet de mise à la terre
- 7** Douille de raccordement
- 7a** Capuchon de protection
- 8** Fiche
- 9** Lampe rechargeable
- 10** Bouton
- 11** Bouton Sensor OFF-/ON
- 12** Batterie
- 13** Couvercle du compartiment à batterie
- 14** Vis
- 15** Cache en caoutchouc
- 16** Compartiment de la batterie
- 17** Récepteur infrarouge (sans autre mention)

REMARQUE !

Avant la mise en service

La batterie du produit doit être entièrement chargée pendant 6 heures avec le bloc d'alimentation fourni **3** avant la première utilisation.

Après le premier processus de charge complet, la batterie peut être rechargée (sur une prise secteur) au moyen du bloc d'alimentation **3** ou au moyen du panneau solaire **4**. Pendant la charge, le témoin de charge est allumé **9** en rouge. Lorsque l'accumulateur est chargé à 100 %, le témoin de charge s'allume **9** en vert. Pour les durées de charge, voir les caractéristiques techniques.

REMARQUE !

Le témoin de charge **9** est intégré dans le produit. Il ne brille qu'à travers le matériau et n'est visible que comme un voyant rouge, voir **Fig. C1**.


Chargement via le bloc d'alimentation (Fig. C)

REMARQUE !

Pour le chargement au moyen du bloc d'alimentation **3**, utilisez uniquement le bloc d'alimentation **3** fourni !

⚠ AVERTISSEMENT !

Risque de blessures !

 **Le produit avec bloc d'alimentation électrique ne doit pas être chargé dans un environnement humide. Il y a risque de blessures par électrocution !**


- Pendant le chargement, il n'existe aucune protection IP44 sur la connexion entre le produit et le câble de raccordement. Le chargement du produit peut exclusivement s'effectuer dans un environnement à l'abri de l'humidité.

Branchement de la fiche de raccordement dans la douille d'entrée sur le dessous de l'abat-jour

1. Ouvrir le capuchon de protection **7a** de la douille de raccordement **7**.
2. Brancher la fiche du connecteur **3c** du câble d'alimentation **3a** dans la prise d'entrée **7** du produit, voir **Fig. C**.

Connecter le câble du bloc d'alimentation à l'unité d'alimentation électrique (Fig. C)

REMARQUE !

Respecter la coupure et la polarité  sur la fiche **8** du câble d'alimentation **3a**.

3. Visser l'écrou-raccord sur le connecteur **8**, voir **Fig. C**.
4. Brancher la fiche du bloc d'alimentation **3** dans une prise de courant, voir **Fig. C**.
5. Une fois l'opération de chargement terminée, débrancher le bloc d'alimentation **3** de la prise.
6. Débrancher le connecteur de raccord **3c** de la douille d'entrée **7** et refermer le capuchon de protection **7a**, voir **Fig. C**.

REMARQUE !

- L'accumulateur dispose d'une protection contre les surcharges. Un fonctionnement permanent avec le bloc d'alimentation **3** est possible.
- Pendant la charge, le produit éclaire moins fort. Ceci est dû à des raisons techniques. Lorsque le chargement est terminé, le produit s'allume à nouveau normalement.

Chargement avec le panneau solaire

Le panneau solaire **4** est installé de façon permanente sur le dessus de l'abat-jour. La batterie **12** peut être chargée au moyen du panneau solaire intégré **4**.

REMARQUE !

La durée de chargement avec le panneau solaire **4** dépend de l'intensité du rayonnement solaire. Le chargement avec le panneau solaire est prévu comme possibilité de chargement supplémentaire pour l'extérieur afin de prolonger la durée d'éclairage. Un chargement complet de la batterie **12** est uniquement possible à l'intérieur avec le bloc d'alimentation **3**.

Construction du produit (Fig B)

Type 385903-21-A

1. Visser la plaque de fond **1c** et les trois tiges **1b** ensemble comme indiqué.
2. Pour finir, visser l'abat-jour **1a** sur la tige supérieure **1b**.

Type 385903-21-B

1. Visser les 3 tiges **2c** dans le raccord en croix des tiges **2b**. Visser les 3 autres tiges **2c** dans les tiges venant d'être vissées.

2. Visser les 3 tiges avec le pied plastique **2d** dans les tiges venant d'être vissées.
3. Pour finir, visser l'abat-jour **2a** sur le raccord en croix des tiges **2b**.

Utilisation en extérieur (Fig. B)

Uniquement type 385903-21-B

Lors de l'utilisation du produit à l'extérieur (par ex. dans le jardin), fixer les 3 piquets de mise à la terre fournis **6** aux tiges avec pied en plastique **2d** du produit, voir **Fig. B**.

Le produit peut ainsi être fixé dans le sol.

REMARQUE !

Veiller à enlever les piquets de mise à la terre **6** lors de l'utilisation à l'intérieur pour éviter d'endommager les sols sensibles.

Commande

Commande sur l'abat-jour (Fig. C1)

Mise en marche / arrêt du produit

- Maintenir la touche HOLD (2s) : ON / OFF - CLICK : DIM & COLOR **10**, désignée ci-après par la touche **10**, pendant 2 secondes env. afin de mettre la produit en marche.
- Maintenir la touche **10** pendant 2 secondes env. afin d'arrêter le produit.

Modes

Si le produit est allumé, vous pouvez commuter entre les différents modes de la manière suivante en appuyant 1 x sur la touche **10** :

- blanc chaud niveau de luminosité I
- blanc chaud niveau de luminosité II
- blanc chaud niveau de luminosité III
- changement de couleur automatique
- rouge
- vert
- bleu
- jaune
- orange
- rose
- violet

Modes Sensor OFF/ON

La touche SENSOR ON / OFF **11** permet de commuter entre les modes suivants.

- Sensor ON : Le produit s'allume automatiquement dans l'obscurité et il s'éteint automatiquement lorsque la luminosité revient.

La dernière couleur active est sauvegardée, en passant à la luminosité la plus faible (effet mémoire).

- Sensor OFF : le produit doit être allumé et éteint manuellement.

REMARQUE !


Commande avec la télécommande Activer la télécommande (Fig. C2)


Lors de la livraison, la batterie de la télécommande **5** est protégée par un film **5d** pour ne pas se décharger. Le retirer comme indiqué avant la première utilisation. La télécommande **5** est dès à présent opérationnelle.


Options de commutation avec la télécommande (Fig. C3)


ON = Mise en marche du produit


OFF = éteindre le produit, la dernière couleur et la dernière luminosité actives sont sauvegardées (effet mémoire).


PLAY/PAUSE  = mode de changement de couleur automatique

COLOR  = sélection des couleurs (appuyez 1x sur chacune des couleurs : rouge, vert, bleu, jaune, orange, rose, violet)

BRIGHT  = niveaux de luminosité (4) des différentes couleurs (sauf blanc)

CANDLE  = Effet de vacillement (semblable à une bougie allumée)

SPEED  = Modification de la vitesse du changement de couleur en mode de changement de couleur automatique

WHITE  = Sélection du niveau de luminosité en mode blanc chaud (appuyez 1x dans l'ordre : niveau de luminosité I, niveau de luminosité II, niveau de luminosité III)

⚠ AVERTISSEMENT !

Le changement extrêmement rapide de la lumière risque d'affecter l'acuité visuelle chez les enfants ou chez des personnes présentant une prédisposition (p. ex. causée par des maladies psychologiques).

Remplacement de la pile de la télécommande (Fig. D)

Si votre télécommande **5** ne fonctionne plus, il se peut que la batterie soit déchargée. Elle devra donc être remplacée.

Afin de changer la batterie de la télécommande **5**, veuillez procéder comme suit :

1. Pousser le verrouillage du compartiment des piles vers l'intérieur comme illustré.

2. Retirer le compartiment des piles comme indiqué et retirer la batterie usagée.
3. Introduire une batterie neuve dans le compartiment à piles comme indiqué.

REMARQUE !

Utiliser exclusivement des piles de type CR2025. S'assurer que la polarité est correcte lors de l'insertion d'une nouvelle batterie. (Des informations sur l'élimination des piles usagées sont disponibles sous « Élimination».)

4. Repoussez le compartiment à pile dans la télécommande **5** jusqu'à ce qu'un déclic soit audible. Votre télécommande **5** est dès à présent à nouveau opérationnelle.

Remplacer la batterie du produit (Fig. E)

Un accumulateur longue durée **12** est intégré au produit. S'il ne fonctionne plus de manière satisfaisante, vous pouvez le remplacer par un accumulateur lithium-ion 18650 identique.

REMARQUE !

- Respecter les réglementations et règles nationales en vigueur lors de la mise au rebut de l'accumulateur.

Afin de changer l'accumulateur du produit, procéder comme suit :

1. Ouvrir le couvercle du compartiment des piles **13** en dévissant les vis **14** à l'aide d'un tournevis cruciforme.
2. Retirer le recouvrement en caoutchouc **15** du compartiment **16**.
3. Enlever l'accumulateur usagé **12**.
4. Introduire un accumulateur de même type (voir Caractéristiques techniques) dans le compartiment des piles comme indiqué. Veiller à respecter la bonne polarité.
5. Réinsérer le recouvrement en caoutchouc **15** sur le compartiment **16**.

REMARQUE !

Veiller à bien enfoncer le recouvrement en caoutchouc **15** dans la rainure afin que le compartiment des piles soit hermétique. Ce n'est qu'ainsi que la protection contre les projections d'eau est assurée.

6. Replacer le couvercle du compartiment des piles **13** sur le compartiment **16** et serrer les vis **14** les unes après les autres.
7. Charger l'accumulateur comme décrit sous « Mise en service ».

Stockage

REMARQUE !

Si vous ne souhaitez pas utiliser le produit en hiver, nous vous recommandons de le ranger dans un endroit approprié. Cela prolongera également la durée de vie de l'accumulateur inséré et de la batterie.

1. Nettoyer le produit comme indiqué au point « Consignes de nettoyage et d'entretien ».
2. Retirez la batterie de la télécommande.
3. Si possible, envelopper le produit dans un film à bulles ou un objet similaire.
4. Conserver le produit dans un endroit sec et chaud, à l'abri des rayons UV.
5. Ranger la télécommande de laquelle vous avez retiré la batterie dans un endroit hors de la portée des enfants.

Consignes de nettoyage et d'entretien

⚠ AVERTISSEMENT !

Risque de blessures !

 **Éteignez le produit avant le nettoyage. Avant le nettoyage, le bloc d'alimentation doit être débranché.**

Il y a risque d'électrocution !

- Nettoyer uniquement avec un chiffon humide
- Utiliser uniquement un nettoyant pour vitres disponible dans le commerce
- Ne pas utiliser de produits nettoyants ou de produits chimiques agressifs
- Ne pas utiliser d'outils à arêtes vives tels que spatules ou similaires qui risqueraient d'endommager la surface

Dépannage

ERREUR	CAUSE POSSIBLE ET REMÈDE
Aucune Fonction lumineuse	<p>Lors de l'utilisation du bloc d'alimentation :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Le bloc d'alimentation 3 et/ou le câble du bloc d'alimentation n'est/ne sont pas entièrement branché(s). - Vérifiez si la prise d'alimentation secteur fonctionne. - Vérifiez les fusibles des locaux d'habitation. <p>Lors de l'utilisation du panneau solaire :</p> <ul style="list-style-type: none"> - L'accumulateur n'est pas chargé. - Assurez-vous que le panneau solaire est suffisamment ensoleillé. - Charger la lampe avec le bloc d'alimentation 3. - La lumière ambiante est trop claire. Le capteur n'allume pas la lampe. - Le bouton SENSOR ON/OFF 11 est réglé sur « Sensor OFF », de sorte que la lumière ne s'allume pas automatiquement dans l'obscurité.
Aucune fonction Télécommande	<p>Télécommande</p> <ul style="list-style-type: none"> - La batterie est déchargée. - Remplacez la pile comme décrit sous « Remplacement de la pile de la télécommande ».

Élimination

Élimination de l'emballage



L'emballage et la notice d'utilisation sont constitués à 100 % de matériaux écologiques que vous pouvez éliminer dans les centres de recyclage locaux.

Élimination du produit



Le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers. Veuillez-vous informer auprès de votre commune ou de l'administration de votre ville concernant les possibilités d'élimination du produit.



- Le produit est recyclable, soumis à la responsabilité élargie du fabricant et collecté séparément.

Élimination de la pile/pile rechargeable



- Les piles rechargeables défectueuses ou usées doivent être recyclées conformément à la directive 2006/66/CE et ses compléments.
- Les piles et accumulateurs ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères. Ces articles contiennent des métaux lourds. Marquage : Pb (= plomb), Hg (= mercure), Cd (= cadmium). Vous êtes obligé(e) par la loi de rendre les piles et les accumulateurs usagés. Vous pouvez remettre les piles usagées à titre gratuit à notre point de vente ou à un point de collecte près de chez vous (p. ex. dans le commerce ou auprès des services de collecte municipaux/cantonaux). Les piles et accumulateurs sont marqués par une poubelle barrée.
- Les piles/piles rechargeables ne doivent être éliminées que lorsqu'elles sont déchargées ou doivent être protégées contre les courts-circuits (par exemple avec du ruban isolant).



LED-STAANDE LAMP VOOR BUITEN

Beknopte gebruiksaanwijzing



Dit document is een verkorte gedrukte versie van de volledige gebruikshandleiding. Als u de QR-code scant, belandt u direct op de Lidl-servicepagina (www.lidl-service.com) en kunt u door het invoeren van het artikelnummer (IAN) 385903_2107 de volledige gebruikshandleiding bekijken en downloaden.

WAARSCHUWING! Neem de volledige gebruikshandleiding en de veiligheidsvoorschriften in acht om persoonlijk letsel en materiële schade te voorkomen. De snelstartgids maakt deel uit van dit product. Voordat u het product in gebruik neemt, dient u zich vertrouwd te maken met alle bedienings- en veiligheidsinstructies. Berg de snelstartgids op een veilige plaats op en overhandig alle documenten wanneer u het product aan derden overdraagt.

Hierna wordt het Led-staande lamp voor buiten product genoemd.

Dit teken betekent gelijkstroom.

Dit teken betekent wisselstroom.



Dit symbool geeft de polariteit aan.



Dit teken betekent beschermingstype IP44. (Bescherming tegen opspattend water aan alle zijden).



Dit symbool betekent beschermingsklasse II.



Dit symbool betekent beschermingsklasse III. SELV: veilige extra-lage spanning

Veiligheid Gebruik voor het beoogde doel



Het product is bedoeld voor gebruik binnens- en buitenshuis.



Het product is niet geschikt als kamerverlichting in het huishouden.

Zet het product alleen op een stabiele, vlakke en horizontale ondergrond.

⚠ WAARSCHUWING!

Letselgevaar!



Het product mag niet op vochtige of natte oppervlakken of in water worden geplaatst. Er bestaat letselgevaar door elektrische schokken!

Het product is niet bestemd voor commercieel gebruik. Elk ander gebruik of elke andere wijziging van het product wordt beschouwd als niet voor het beoogde doel en kan leiden tot risico's zoals letsel en schade. Voor schade die het gevolg is van gebruik dat niet voor het beoogde doel is, is de distributeur niet aansprakelijk.

Leveringsomvang (afb. A)

1x Led-staande lamp voor buiten type 385903-21-A **1**

bestaat uit:

- 1x lampenkap **1a** met geïntegreerd zonnepaneel **4**
 - 3x stangen **1b**
 - 1x bodemplaat **1c**
 - 1x voedingseenheid **3**
 - 1x voedings kabel **3a** met pakkingsring **3b** en connector **3c**
 - 1x afstandsbediening **5** met geplaatste knoopcel CR2025
 - 1x gebruikshandleiding (zonder afb.)
- OF
- 1x Led-staande lamp voor buiten type 385903-21-B **2**
- bestaat uit:
- 1x lampenkap **2a** met geïntegreerd zonnepaneel **4**
 - 1x kruisstang **2b**
 - 6x stangen **2c**
 - 3x stangen met kunststofvoet **2d**
 - 1x voedingseenheid **3**
 - 1x voedings kabel **3a** met pakkingsring **3b** en connector **3c**
 - 1x afstandsbediening **5** met geplaatste knoopcel CR2025
 - 3x aardpieken **6**
 - 1x gebruikshandleiding (zonder afb.)

Technische gegevens

Type: Led-staande lamp voor buiten



IAN: 385903_2107

Tradix-nr.: 385903-21-A, -B




- 40 SMD LED's warmwit
- 40 SMD-LED's RGB
- met schemersensor

- met geheugeneffect
- 3 helderheidsniveaus witte SMD-LED's
- 4 helderheidsniveaus kleuraanpassing RGB-LED's

Lithium-ion-accu:

- Type 18650 (kan worden vervangen)
- 3,7 V , 2.600 mAh
- Geïntegreerd polykristallijn zonnepaneel:
- 6 V 


Het product mag alleen met de volgende voedingseenheid worden gebruikt:

- model: XY06JB-0501000Q-EO
- invoer: 100-240 V , 0,3 A max. 50/60 Hz
- totale productie: 5 W
- Output: 5 V , 1 A 5 W
- polariteit: 
- toevoerleiding 3 m
- continue werking d.m.v. de voedingseenheid is mogelijk

2 diverse laadmogelijkheden:

- zonnepaneel (geïntegreerd) of voedingseenheid
- Laadtijd
Voedingseenheid: ongeveer 6 uur
De laadtijd door middel van het zonnepaneel is afhankelijk van de respectievelijke zonnestraling.

Beschermingsklasse IP44

Beschermingsklasse  voor het product

Beschermingsklasse  voor voedingseenheid

Afstandsbediening:

incl. CR2025-batterij, 3 V  lithium

Afmetingen:

Type 385903-21-A

- Diameter lampenkap: 34 cm
- Hoogte product in gemonteerde toestand: ongeveer 150 cm

Type 385903-21-B

- Diameter lampenkap: 40 cm
- Hoogte product in gemonteerde toestand: zonder aardpielen: ongeveer 150 cm met aardpielen: ongeveer 159 cm

Productiedatum: 10/2021

Garantie: 3 jaar

Veiligheidsinstructies

WAARSCHUWING!

Gevaar voor verwonding en verstikking!



Als kinderen met het product of de verpakking spelen, kunnen ze zich verwonden of stikken!

- Laat geen kinderen met het product of verpakking spelen.
- Houd toezicht op kinderen in de buurt van het product.

- Berg zowel het product als de verpakking buiten het bereik van kinderen op.

WAARSCHUWING!

Letselgevaar!



Niet geschikt voor kinderen onder de 8 jaar! Er bestaat letselgevaar!



- Kinderen ouder dan 8 jaar en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of gebrek aan ervaring en kennis moeten tijdens het gebruik van de tuinslang onder toezicht staan en/of geïnstrueerd worden in het veilige gebruik van het product en de daaruit voortvloeiende gevaren begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het product spelen.
- Onderhoud en/of schoonmaken van het product mag niet worden uitgevoerd door kinderen.

Neem de nationale voorschriften in acht!

- Neem de geldende nationale regels en voorschriften in acht tijdens het gebruik en de verwijdering van het product.

WAARSCHUWING!

Letselgevaar!



Niet gebruiken in Ex-omgevingen! Er bestaat letselgevaar!

- Het product mag niet worden gebruikt in een explosiegevaarlijke (Ex) omgeving. Het product is niet goedgekeurd voor een omgeving waarin ontvlambare vloeistoffen, gassen of stof aanwezig zijn.

WAARSCHUWING!

Letselgevaar!

Er mag geen defect product worden gebruikt! Er bestaat letselgevaar!

- Gebruik het product niet in geval van functionele storingen, schade of defecten.
- Ondeskundige reparaties kunnen aanzienlijk gevaar voor gebruikers met zich meebrengen.
- Als u een defect in het product constateert, verwijder dan de batterijen uit het apparaat en laat het product controleren en zo nodig repareren voordat u het weer in gebruik neemt.
- De LED's kunnen niet worden vervangen. Als de LED's defect zijn, moet het product worden afgevoerd.

WAARSCHUWING!

Letselgevaar!



Er mag niet met het product worden gemanipuleerd! Er bestaat letselgevaar door elektrische schokken!

- De behuizing mag in geen geval worden geopend en het product mag niet worden gemanipuleerd/gewijzigd. Bij manipulaties/wijzigingen bestaat er levensgevaar door elektrische schokken. Manipulaties/wijzigingen zijn om goedkeuringsredenen (EEG) verboden.
- **Spanningen controleren!** Controleer of de beschikbare netspanning overeenkomt met de gegevens op het typeplaatje. Als u dit niet in acht neemt, kan er overmatige warmteontwikkeling optreden.
- Raak de stekker nooit met natte handen aan wanneer deze wordt gebruikt.
- Het product mag tijdens het gebruik niet worden afgedekt.

Veiligheidsinstructies m.b.t. batterijen

WAARSCHUWING!

Levensgevaar!



Er mogen geen batterijen worden ingeslikt! Er bestaat levensgevaar!

- Batterijen kunnen levensgevaarlijk zijn als ze worden ingeslikt. Daarom moeten het product en de daarbijbehorende batterijen buiten het bereik van jonge kinderen worden gehouden.
- Inslikken kan brandwonden, perforatie van weke delen en de dood tot gevolg hebben. Binnen 2 uur na inslikken kunnen er ernstige inwendige brandwonden ontstaan!
- Als een batterij is ingeslikt, raadpleeg dan onmiddellijk een arts!
- Berg de batterijen buiten het bereik van kinderen op.

WAARSCHUWING!

Brand- en ontplofingsgevaar!



- Laad niet-oplaadbare batterijen niet nog een keer op, sluit ze ook niet kort en maak ze niet open. Dit kan oververhitting, brandgevaar, of barsten tot gevolg hebben.

- Houd het product uit de buurt van warmtebronnen en direct zonlicht, de batterijen kunnen exploderen als gevolg van oververhitting. Er bestaat letselgevaar!

WAARSCHUWING!

Letselgevaar!



Lekkende batterijen niet met blote handen aanraken! Er bestaat letselgevaar!

- Lekkende of beschadigde batterijen kunnen brandwonden veroorzaken wanneer ze in contact komen met de huid. Lekkende batterijen niet met blote handen aanraken; daarom in dit geval geschikte veiligheidshandschoenen dragen!
- Gebruik alleen batterijen van het type CR2025 van dezelfde fabrikant.
- Plaats de batterijen volgens hun polariteit in het daarvoor bestemde batterijvakje.
- Gebruik geen combinatie van oude en nieuwe batterijen of oplaadbare batterijen.
- Bewaar uw batterijen droog en koel, niet vochtig.
- Gooi batterijen nooit in het vuur.
- Sluit batterijen niet kort.
- Wegwerpbatterijen verliezen ook een deel van hun energie tijdens de opslag.
- Verwijder de batterijen wanneer niet in gebruik.
- Ontladen batterijen moeten onmiddellijk worden verwijderd om lekkage van de batterijen en daarmee schade aan het apparaat te voorkomen.
- Lege batterijen of gebruikte oplaadbare batterijen moeten op de juiste manier worden weggegooid.
- Bewaar wegwerpbatterijen gescheiden van lege batterijen om verwarring te voorkomen.

Veiligheidsinstructies voor accu's

WAARSCHUWING!

Brand- en explosiegevaar!



- Houd het product uit de buurt van warmtebronnen en direct zonlicht, de accu kan exploderen door oververhitting. Er bestaat letselgevaar!

- Het product niet in de verpakking gebruiken! Er bestaat brandgevaar!

WAARSCHUWING!

Letselgevaar!



Lekkende accu's niet met blote handen aanraken! Er bestaat letselgevaar!

- Lekkende of beschadigde accu's kunnen brandwonden veroorzaken als ze in contact komen met de huid. Lekkende accu's niet met blote handen aanraken; daarom in dit geval geschikte beschermende handschoenen dragen!

LET OP!

- Wanneer u het product weggooit, moet u zich ervan bewust zijn dat het product een oplaadbare batterij bevat.

LET OP!**Gevaar voor materiële schade!**

Zet het product niet op een onstabiel, ongelijkmatig of hellend oppervlak. Deze kan omvallen.

Ingebruikname

1. Verwijder al het verpakkingsmateriaal.
2. Controleer of alle onderdelen aanwezig en onbeschadigd zijn.
Als dit niet het geval is, neem dan contact op met het opgegeven serviceadres.

Legenda

- 1a** Lampenkap
- 1b** Stang
- 1c** Bodemplaat
- 2a** Lampenkap
- 2b** Kruisstang
- 2c** Stang
- 2d** Stangen met kunststofvoet
- 3** Voedingseenheid
- 3a** Voedings kabel
- 3b** Pakkingsring
- 3c** Connector
- 4** Zonnepaneel
- 5** Afstandsbediening
- 5c** Folie
- 6** Aardpiek
- 7** Connectoraansluiting
- 7a** Beschermkapje
- 8** Stekker
- 9** Laadlampje
- 10** Toets
- 11** sensor OFF-/ON-toets
- 12** Accu
- 13** Afdekplaatje van het accuvak
- 14** Schroeven
- 15** Rubberen afdekplaatje
- 16** Accuvak
- 17** Infrarood-ontvanger (zonder verdere vermelding)

LET OP!**Vóór de ingebruikname**

De accu van het product moet voor het eerste ge-

bruik 6 uur lang met de meegeleverde voedingseenheid **3** volledig worden opgeladen.

Na het eerste volledige laadproces kan de accu (via een stopcontact) met behulp van de voedingseenheid **3** of met behulp van het zonnepaneel **4** worden opgeladen. Tijdens het laadproces brandt het laadlampje **9** rood. Wanneer de accu 100% is opgeladen, brandt het laadlampje **9** groen. Zie de technische gegevens voor de laadtijden.

LET OP!

Het laadlampje **9** is in het product aangebracht. Het schijnt alleen door het materiaal heen en kan alleen maar gezien worden als een rode gloed, zie **afb. C1**.

Opladen met behulp van de voedingseenheid (afb. C)**LET OP!**

Gebruik voor het opladen met behulp van voedingseenheid **3** alleen de meegeleverde voedingseenheid **3**!

⚠ WAARSCHUWING!**Letselgevaar!**

Het product mag niet met de voedingseenheid in een vochtige omgeving worden opgeladen. Er bestaat


letselgevaar door elektrische schokken!

- Tijdens het opladen bestaat er geen IP44-bescherming bij de verbinding tussen product en connector. Het opladen van het product mag alleen in een droge omgeving plaatsvinden.

De connector in de ingangsaansluiting aan de onderkant van de lampenkap insteken

1. Open de beschermkap **7a** van de connectoraansluiting **7**.
2. Steek de connector **3c** van de voedings kabels **3a** in de ingangsaansluiting **7** op het product, zie **afb. C**.

Aansluiten van de voedings kabel op de voedingseenheid (afb. C)**LET OP!**

Houd rekening met de uitsparing en de polariteit  op de stekker **8** van de voedings kabel **3a**.

3. Schroef de wartelmoer op de stekker **8** vast, zie **afb. C**.

4. Steek de stekker van de voedingseenheid **3** in een stopcontact, zie **afb. C**.
5. Als het laadproces klaar is, verwijdert u de voedingseenheid **3** uit het stopcontact.
6. Trek de connector **3c** uit de ingangsaansluiting **7** en sluit de beschermkap **7a**, zie **afb. C**.

LET OP!

- De accu beschikt over een overlaadbeveiliging. Continue werking met behulp van de voedingseenheid **3** is mogelijk.
- Tijdens het opladen licht het product minder fel op. Dit om technische redenen. Zodra het laadproces is voltooid, zal het product weer normaal oplichten.

Opladen met behulp van het zonnepaneel

Het zonnepaneel **4** is vast gemonteerd op de bovenkant van de lampenkap. De accu **12** kan met behulp van het ingebouwde zonnepaneel **4** worden opgeladen.

LET OP!

De laadtijd met behulp van het zonnepaneel **4** is afhankelijk van de intensiteit van de zonnestraling. Opladen door middel van het zonnepaneel is bedoeld als een ondersteunende laadoptie voor buitenshuis om de verlichtingsduur te verlengen. Het volledig opladen van de accu **12** kan alleen plaatsvinden via de voedingseenheid **3** binnenshuis.

Montage van het product (afb. B)

Type 385903-21-A

1. Schroef de bodemplaat **1c** en de drie stangen **1b** aan elkaar zoals afgebeeld.
2. Schroef als laatste de lampenkap **1a** op de bovenste metalen stang **1b** vast.

Type 385903-21-B

1. Schroef 3 stangen **2c** in de kruisstang **2b**. Schroef de 3 extra stangen **2c** in de eerder ingeschroefde stangen.
2. Schroef de 3 extra stangen met de kunststofvoet **2d** in de eerder ingeschroefde stangen.
3. Schroef als laatste de lampenkap **2a** op de kruisstang **2b** vast.

Gebruik buitenshuis (afb. B)

Alleen type 385903-21-B

Bij gebruik van het product buitenshuis (bijv. in de tuin) bevestigt u de 3 meegeleverde aardpieken **6**

3. Schroef de wartelmoer op de stekker **8**, zie **afb. B**
- Het product kan zo in de grond worden bevestigd.

LET OP!

Zorg dat bij gebruik binnenshuis de aardpieken **6** weer worden verwijderd om schade aan gevoelige vloeren te voorkomen.

Bediening**Bediening van de lampenkap (afb. C1)****Product aan-/uitlezen**

- Houd de HOLD (2s): ON / OFF - CLICK: DIM & COLOR-toets **10**, hierna toets **10** genoemd, drukt u ongeveer 2 seconden lang om het product aan te zetten.
- Houd de toets **10** ongeveer 2 seconden lang ingedrukt, om het product uit te zetten.

Modussen

Als het product is aangezet, kunt u als volgt door de afzonderlijke modussen schakelen door telkens één keer op de toets **10** te drukken, en wel als volgt:

- warmwit helderheidsniveau I
- warmwit helderheidsniveau II
- warmwit helderheidsniveau III
- automatische kleuraanpassing
- rood
- groen
- blauw
- geel
- oranje
- roze
- paars

Sensor OFF-/ON-modussen

Met de SENSOR OFF/ON-toets **11** kunt u tussen de volgende modussen schakelen.

- sensor ON: Het product gaat automatisch aan in het donker en automatisch uit in het felle licht. De laatst actieve kleur wordt opgeslagen en verandert hierbij in de laagste helderheid (geheugeneffect).
- sensor OFF: Het product moet met de hand aan en uit worden gezet.

LET OP!**Bediening met de afstandsbediening Afstandsbediening activeren (afb. C2)**

De batterij van de afstandsbediening **5** is bij levering met een folie **5c** tegen ontlading beschermd. Trek deze voor het eerste gebruik zoals afgebeeld eruit. De afstandsbediening **5** is nu klaar voor gebruik.

Schakelmogelijkheden met de afstandsbediening (afb. C3)

ON = product aanzetten

OFF = product uitzetten, de laatst actieve kleur en helderheid worden opgeslagen (geheugeneffect).
PLAY/PAUSE = automatische kleuraanpassingsmodus

COLOR = kleureselectie (volgorde van 1 x indrukken: rood, groen, blauw, geel, oranje, roze, paars)

BRIGHT± = helderheidsniveaus (4) van de afzonderlijke kleuren (behalve wit)

CANDLE = Flakkerend effect (vergelijkbaar met een brandende kaars)

SPEED = Aanpassen van de snelheid van kleuraanpassingen in de automatische kleuraanpassingsmodus

WHITE = Selectie van het lichtniveau in de warmwitte modus (volgorde van 1 x indrukken: helderheidsniveau I, helderheidsniveau II, helderheidsniveau III)

⚠ WAARSCHUWING!

Door de extreem hoge snelheid van de lichtverandering kan er mogelijk verminderd gezichtsvermogen optreden bij kinderen of personen met een ziektebeeld (bijv. psychische aandoeningen).

Batterij van de afstandsbediening vervangen (afb. D)

Als uw afstandsbediening **5** niet meer werkt, kan het zijn dat de batterij leeg is en vervangen moet worden.

Om de batterij van de afstandsbediening **5** te vervangen, gaat u als volgt te werk:

1. Druk de vergrendeling van het batterijvakje naar binnen zoals afgebeeld.
2. Trek het batterijvakje zoals afgebeeld eruit en verwijder de gebruikte batterij.
3. Plaats een nieuwe batterij in het batterijvakje zoals afgebeeld.

LET OP!

Gebruik alleen batterijen van het type CR2025. Let erop dat de polariteit correct is bij het plaatsen van een nieuwe batterij. (Informatie over het weggooien van gebruikte batterijen, treft u aan onder „weggooien“.)

4. Schuif het batterijvakje weer terug in de afstandsbediening **5**, tot het hoorbaar vastklikt. Uw afstandsbediening **5** is nu weer klaar voor gebruik.

Accu van het product vervangen (afb. E)

In het product is een oplaadbare accu met een lange levensduur **12** gemonteerd. Als deze niet langer naar behoren functioneert bij de uitvoering ervan, kunt u deze vervangen door een identieke 18650 lithium-ion-accu.

LET OP!

- Houd rekening met de geldende nationale regels en voorschriften tijdens het gebruik en weggooien van de accu.

Om de accu van het product te vervangen, gaat u als volgt te werk:

1. Open het afdekplaatje van het accuvak **13** door de schroeven **14** er met een kruiskopschroevendraaier uit te draaien.
2. Trek het rubberen afdekplaatje **15** uit het accuvak **16**.
3. Haal de verbruikte accu eruit **12**.
4. Plaats een nieuwe accu van hetzelfde type (zie Technische gegevens) zoals afgebeeld in het batterijvakje plaatsen.
Let op de juiste polariteit.
5. Druk het rubberen afdekplaatje **15** weer op het accuvak **16**.

LET OP!

Let erop dat het rubberen afdekplaatje **15** zorgvuldig in de groef wordt gedrukt zodat het accuvak is afgesloten. Dit is de enige manier om spatwaterbescherming te garanderen.

6. Zet het afdekplaatje van het accuvak **13** weer terug op het accuvak **16** en schroef de schroeven **14** er achter elkaar in.
7. Laad de accu op zoals beschreven in „Ingebruikname“ zoals hierboven beschreven.

Opbergen

LET OP!

Als u het product niet in de winter wilt gebruiken, raden wij u aan het product op te bergen. Hierdoor wordt tegelijkertijd de gebruiksduur van zowel de gemonteerde accu's als van de batterij verlengd.

1. Maak het product schoon zoals onder punt „Reinigings- & verzorgingsinstructies“ beschreven.
2. Haal de batterij uit de afstandsbediening.

3. Verpak het product, indien beschikbaar, in bubbelplastic of iets dergelijks.
4. Berg het product op een koele, droge en tegen UV-licht beschermde plek op.
5. Berg de afstandsbediening met de batterij verwijderd op een plek op die niet toegankelijk is voor kinderen.

Schoonmaak- & verzorgingsinstructies

⚠ WAARSCHUWING!

Letselgevaar!



Zet het product voor het reinigen uit. Voor het reinigen, moet u de voedingseenheid eruit halen. Er bestaat gevaar voor elektrische schokken!

- alleen met een vochtige doek schoonmaken
- gebruik alleen een in de handel verkrijgbare glasreiniger
- geen agressieve schoonmaakmiddelen of chemicaliën gebruiken
- gebruik geen producten met scherpe randen zoals spatels en dergelijke, hiermee kan het oppervlak worden beschadigd

Problemen oplossen

STORINGEN	MOGELIJKE OORZAAK EN REMEDIE
Geen Functie van de lamp	<p>Bij gebruik van de voedingseenheid:</p> <ul style="list-style-type: none"> - voedingseenheid 3 en/of voedingskabel zijn niet goed aangesloten. - Controleer of het stopcontact werkt. - Controleer de zekeringen van het huis. <p>Bij gebruik met het zonnepaneel:</p> <ul style="list-style-type: none"> - De accu is niet opgeladen. - Controleer dat het zonnepaneel voldoende zonlicht ontvangt. - Laad de lamp met de voedingseenheid 3 op. - Het omgevingslicht is te fel. De sensor zet de lamp niet aan. - De toets SENSOR AAN/UIT-toets 11 staat op „Sensor OFF“, de lamp gaat daarom in het donker niet automatisch aan.

STORINGEN	MOGELIJKE OORZAAK EN REMEDIE
Geen Functies Afstandsbediening	<p>Afstandsbediening</p> <ul style="list-style-type: none"> - De batterij is leeg. - Vervang de batterij zoals beschreven in „Batterij van de afstandsbediening vervangen“ beschreven.

Afvalverwerking

Verpakking weggooien



De verpakking en de gebruiksaanwijzing zijn gemaakt van 100% milieuvriendelijke materialen die u kunt weggooien bij uw lokale recyclingfaciliteiten.

Product afvoeren



Het product mag niet worden weggegooid in het gewone huishoudelijke afval. Neem contact op met uw gemeente of gemeente voor informatie over de afvoermogelijkheden van het product.

Batterijen / oplaadbare batterijen weggooien



- Defecte of gebruikte oplaadbare batterijen moeten worden gerecycled in overeenstemming met Richtlijn 2006/66/EG en de wijzigingen daarop.

- Batterijen en oplaadbare batterijen mogen niet in het huishoudelijk afval worden weggegooid. Deze bevatten schadelijke zware metalen. Markering: Pb (= lood), Hg (= kwik), Cd (= cadmium). U bent wettelijk verplicht gebruikte en oplaadbare batterijen in te leveren. U kunt de batterijen na gebruik gratis inleveren bij ons verkooppunt of in de directe omgeving (bijv. in winkels of gemeentelijke inzamelpunten). Batterijen en oplaadbare batterijen zijn gemarkeerd met een doorgestreepte vuilnisbak.
- Oplaadbare batterijen/accu's mogen alleen worden weggegooid als ze leeg zijn of moeten, voordat ze worden weggegooid, tegen kortsluiting (bijv. met isolatietape) worden beveiligd.

VENKOVNÍ LED STOJACÍ LAMPA

Stručný návod





(IAN) 385903_2107 přečíst a stáhnout kompletní návod k použití.


VAROVÁNÍ! Dodržujte kompletní návod k použití a bezpečnostní pokyny, abyste zabránili věcným škodám a ohrožení zdraví osob. Krátký návod k použití je součástí tohoto produktu. Před použitím produktu se seznamte se všemi pokyny k ovládání a bezpečnostními pokyny. Tento krátký návod k použití dobře uschovejte a při předání třetí osobě jej předejte společně s produktem.


V dalším textu se bude Venkovní LED stojací lampa označovat jako produkt.


 Tato značka označuje stejnosměrný proud.

 Tato značka označuje střídavý proud.


 Tento znak označuje polaritu.


 Tato značka označuje stupeň ochrany IP44 (ochrana ze všech stran před osířující vodou).

 Tato značka označuje třídu ochrany II.

 Tato značka označuje třídu ochrany III. SELV: bezpečné extra nízké napětí

Bezpečnost Použití v souladu s určením

 Tento produkt je určen k použití v interiéru a exteriéru.

 Tento výrobek není vhodný k osvětlení místností v domácnosti.

Umísťujte produkt pouze na stabilní, rovný a vodorovný podklad.

VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!



Výrobek nesmí být kladen na vlhké nebo mokré povrchy nebo do vody. Hrozí nebezpečí poranění v důsledku úrazu elektrickým proudem!

Produkt není určen ke komerčnímu použití. Jiné použití nebo změna produktu platí za použití v rozporu s určením a může mít za následek riziko poranění a poškození. Za škody vzniklé následkem použití v rozporu s určením distributor nepřevzme ručení.

Rozsah dodávky (obr. A)

1 x Venkovní LED stojací lampa
typ 385903-21-A **1**

skládající se z:

1 x stínítko **1a**
s integrovaným solárním panelem **4**

3 x tyč **1b**

1 x podstavec **1c**

1 x síťový zdroj **3**

1 x kabel k síťovému zdroji **3a** s těsnícím kroužkem **3b**
a přípojevacím konektorem **3c**

1 x dálkové ovládání **5**
s vloženou knoflíkovou baterií CR2025

1 x návod k použití (není vyobrazen)

NEBO

1 x Venkovní LED stojací lampa
typ 385903-21-B **2**

skládající se z:

1 x stínítko **2a**
s integrovaným solárním panelem **4**

1 x tyčová roztrouška **2b**

6 x tyč **2c**

3 x tyč s plastovou patkou **2d**

1 x síťový zdroj **3**

1 x kabel k síťovému zdroji **3a** s těsnícím kroužkem **3b**
a přípojevacím konektorem **3c**

1 x dálkové ovládání **5**
s vloženou knoflíkovou baterií CR2025

3 x zapichovací koncovka **6**

1 x návod k použití (není vyobrazen)

Technické údaje

Typ: Venkovní LED stojací lampa
IAN: 385903_2107

Obj. č. spol. Tradix: 385903-21-A, -B

- 40 diod LED SMD, barva teplá bílá
40 diod LED SMD typu RGB

- se soumrakovým senzorem

- s paměťovým efektem

- 3 stupně jasu bílých diod LED SMD

4 stupně jasu / změna barvy diod LED RGB

Lithium-iontový akumulátor:

- typ 18650 (lze vyměnit)


- 3,7 V , 2 600 mAh

Integrovaný polykrystalický solární panel:

- 6 V 


Produkt se smí provozovat pouze s následujícími síťovými zdroji:

- model: XY06JB-0501000Q-EO

- vstup: 100-240 V , 0,3 A, max. 50/ 60 Hz

- celkový výkon: 5 W

- výstup: 5 V , 1 A, 5 W

- polarita: 

- napájecí kabel 3 m

- možný dlouhodobý provoz se síťovým zdrojem možný

2 různé možnosti nabíjení:

- solární panel (integrovaný) nebo síťový zdroj
- doba nabíjení:

nabíjení se síťovým zdrojem: cca 6 hodin

Doba nabíjení prostřednictvím solárního panelu závisí na dopadajícím slunečním záření.

Stupeň krytí IP44

Třída ochrany  pro produkt

Třída ochrany  pro síťový zdroj

Dálkové ovládání:

vč. lithiové baterie CR2025 3 V 

Rozměry:

typ 385903-21-A

- průměr stínítka: 34 cm

- výška produktu v sestaveném stavu: cca 150 cm
typ 385903-21-B

- průměr stínítka: 40 cm

- výška produktu v sestaveném stavu:
bez zapichovacích koncovek: cca 150 cm
se zapichovacími koncovkami: cca 159 cm

Datum výroby: 10/2021

Záruka: 3 roky

Bezpečnostní pokyny

VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění a udušení!



Pokud si děti hrají s výrobkem nebo obalem, mohou se na něm zranit nebo udušit!

- Nikdy děti nenechávejte si hrát s produktem nebo obalem.

- Nenechávejte děti v blízkosti produktu bez dozoru.

- Uchovávejte produkt a obal mimo dosah dětí.

VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!



Není určeno pro děti do 8 let! Hrozí nebezpečí poranění!

- Děti od 8 let a výše, a také oso-

by se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a vědomostí musí být při používání produktu pod dozorem a/nebo musí být poučeny o bezpečném použití produktu a musí pochopit rizika, která tím vznikají.

- S produktem si nesmí hrát děti.

- Děti nesmí provádět údržbu a/nebo čištění produktu.

Dodržujte národní předpisy!

- Při používání a likvidaci produktu dodržujte platné národní předpisy a ustanovení.

VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!



Nepoužívejte v prostředí ohroženém výbuchem! Hrozí nebezpečí poranění!

- Produkt se nesmí používat v prostředí ohroženém výbuchem (Ex). Produkt není dovoleno používat v prostředí, kde se nacházejí hořlavé kapaliny, plyny nebo prach.

VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!

Vadný produkt se nesmí používat! Hrozí nebezpečí poranění!

- Při poruchách funkce, poškození nebo závadách produkt nepoužívejte.

- Neodborné opravy mohou představovat značné ohrožení uživatele.

- Pokud zjistíte na produktu závadu, odstraňte baterie z přístroje a nechejte produkt zkontrolovat, popř. opravit, než jej znovu uvedete do provozu.

- Diody LED nelze vyměňovat. Pokud jsou diody LED vadné, musí se produkt zlikvidovat.

VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!



S produktem se nesmí manipulovat! Hrozí nebezpečí poranění v důsledku úrazu elektrickým proudem!

- Kryt se za žádných okolností nesmí otvírat a s produktem se nesmí manipulovat / produkt se

nesmí upravovat. Při manipulaci / změnách hrozí smrtelné nebezpečí v důsledku úrazu elektrickým proudem. Manipulace / změny jsou zakázány z důvodu schválení (CE).

- **Zkontrolujte napětí!** Zajistěte, aby se vaše síťové napětí shodovalo s údaji na typovém štítku. Nedodržení může vést k nadměrnému vývoji tepla.
- Nikdy se nedotýkejte síťové zástrčky vlhkými rukama, pokud je zapojena v zásuvce.
- Produkt se nesmí během použití zakrývat.

Bezpečnostní pokyny k bateriím

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí ohrožení života!



Baterie se nesmí spolknout! Hrozí nebezpečí ohrožení života!

- Baterie mohou být při spolknutí životu nebezpečné, proto musí být tento produkt a příslušné baterie uchovávány tak, aby byly pro malé děti nedostupné.
- Spolknutí může mít za následek poleptání, protržení měkkých tkání a smrt. Během 2 hodin po užití může dojít k těžkým vnitřním poleptáním.
- Pokud by došlo ke spolknutí baterie, bezodkladně vyhledejte lékaře!
- Uchovávejte baterie z dosahu dětí.

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí požáru a výbuchu!



- Nedobíjecí baterie nikdy znovu nenabíjejte, nespojujte je na krátko a/ nebo je neotevírejte. Důsledkem může být přehřátí, nebezpečí požáru nebo prasknutí.

- Zajistěte, aby produkt nebyl vystaven vlivu tepelných zdrojů a přímého slunečního záření; baterie mohou následkem přehřátí explodovat. Hrozí nebezpečí poranění.

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!



Nedotýkejte se vyteklých baterií holými rukama! Hrozí nebezpečí poranění!

- Vyteklé nebo poškozené baterie mohou při dotyku s kůží způsobit poleptání. Nedotýkejte se vyteklých baterií holými rukama; noste proto v takovém případě bezpodmínečně ochranné rukavice!
- Používejte jen baterie typu CR2025 stejných výrobců.

- Vložte baterie podle jejich polarit do příslušné přihrádky pro baterie.
- Nekombinujte staré a nové baterie nebo akumulátory.
- Baterie musí být uloženy v suchu a chladnu, ne ve vlhkém prostředí.
- Baterie nikdy nevhazujte do ohně.
- Nespojujte baterie na krátko.
- Jednorázové baterie ztrácí část své energie i během skladování.
- Pokud přístroj nepoužíváte, vyjměte baterie.
- Vybité baterie je třeba bezodkladně vyjmout, abyste předešli vytečení baterií a tím poškození přístroje.
- Prázdné baterie nebo staré akumulátory se musí odborně zlikvidovat.
- Jednorázové baterie skladujte odděleně od vybitých baterií, aby nedošlo k záměně.

Bezpečnostní pokyny k akumulátorům

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí požáru a výbuchu!



- Zajistěte, aby produkt nebyl vystaven vlivu tepelných zdrojů a přímého slunečního záření, protože akumulátor může následkem přehřátí explodovat. Hrozí nebezpečí poranění.

- produkt se nesmí používat v obalu! Vzniká nebezpečí požáru!

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!



Nedotýkejte se vyteklých akumulátorů holými rukama! Hrozí nebezpečí poranění!

- Vyteklé nebo poškozené akumulátory mohou při dotyku s kůží způsobit poleptání. Nedotýkejte se vyteklých holými rukama; noste proto v takovém případě bezpodmínečně ochranné rukavice!

UPOZORNĚNÍ!

- Při likvidaci produktu je třeba dbát na to, že obsahuje dobíjecí akumulátor.

UPOZORNĚNÍ!

Nebezpečí věcných škod!



Nestavte produkt na nestabilní, nerovné povrchy nebo povrchy ve sklonu. Může se převrhnout.

Uvedení do provozu

1. Odstraňte veškerý obalový materiál.
2. Zkontrolujte, zda jsou přítomny všechny díly a zda jsou nepoškozeny.
Pokud tomu tak není, kontaktujte uvedenou servisní adresu.

Legenda

- 1a stínítko
- 1b tyč
- 1c podstavec
- 2a stínítko
- 2b tyčová roztrouška
- 2c tyč
- 2d tyč s plastovou patkou
- 3 síťový zdroj
- 3a kabel k síťovému zdroji
- 3b těsnicí kroužek
- 3c připojovací konektor
- 4 solární panel
- 5 dálkové ovládání
- 5c fólie
- 6 zapichovací koncovka
- 7 přípojka
- 7a ochranná krytka
- 8 konektor
- 9 kontrolka nabíjení
- 10 tlačítko
- 11 tlačítko snímač OFF / ON (VYP / ZAP)
- 12 akumulátor
- 13 kryt přihrádky na akumulátor
- 14 šrouby
- 15 gumový kryt
- 16 přihrádka na akumulátor
- 17 infračervený přijímač (bez dalšího zmiňování)

UPOZORNĚNÍ!

Před uvedením do provozu

Akumulátor produktu se musí před prvním použitím plně nabit po dobu 6 hodin dodaným síťovým zdrojem 3.

Akumulátor lze po prvním úplném procesu nabíjení nabíjet buď síťovým zdrojem 3 (zapojeným do zásuvky) nebo solárním panelem 4. Během procesu nabíjení svítí kontrolka nabíjení 9 červeně. Pokud je akumulátor nabit na 100 %, svítí kontrolka nabíjení 9 zeleně. Příslušné doby nabíjení naleznete v technických údajích.

UPOZORNĚNÍ!

Kontrolka nabíjení 9 je integrována v produktu. Pro

svítá materiálem a je viditelná pouze jako červené světlo, viz obr. C1.

Nabíjení prostřednictvím síťového zdroje (obr. C)

UPOZORNĚNÍ!

Pro nabíjení prostřednictvím síťového zdroje 3 používejte pouze dodaný síťový zdroj 3!

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!



Produkt nesmí být nabíjen prostřednictvím síťového zdroje ve vlhkém prostředí. Hrozí nebezpečí poranění v důsledku úrazu elektrickým proudem!

- Během nabíjení není zajištěn stupeň krytí IP44 při propojení produktu a připojovacího konektoru. Produkt se smí nabíjet pouze v suchém prostředí.

Zapojení připojovacího konektoru do vstupní přípojky na spodní straně stínítka svítidla

1. Otevřete ochrannou krytku 7a přípojky 7.
2. Zapojte připojovací konektor 3c kabelu síťového zdroje 3a do vstupní přípojky 7 na produktu, viz obr. C.

Propojení kabelu síťového zdroje se síťovým zdrojem (obr. C)

UPOZORNĚNÍ!

Dbejte na drážku a polarizaci 6 na konektoru 8 kabelu síťového zdroje 3a.

3. Převlečnou matici na konektoru 8 zašroubujte a utáhněte, viz obr. C.
4. Zapojte konektor síťového zdroje 3 do zásuvky, viz obr. C.
5. Jakmile je proces nabíjení ukončen, vytáhněte síťový zdroj 3 ze zásuvky.
6. Vytáhněte připojovací konektor 3c ze vstupní přípojky 7 a zavřete ochrannou krytku 7a, viz obr. C.

UPOZORNĚNÍ!

- Akumulátor disponuje ochrannou proti přebíjení. Trvalý provoz prostřednictvím síťového zdroje 3 je možný.
- Během nabíjení svítí produkt se sníženým jasnem. To je podmíněno technologií. Jakmile bude pro-

ces nabíjení ukončen, bude produkt opět svítit s normálním jasem.

Nabíjení prostřednictvím solárního panelu

Solární panel **4** je napevno zabudován na horní straně stínítka. Akumulátor **12** lze nabíjet prostřednictvím zabudovaného solárního panelu **4**.

UPOZORNĚNÍ!

Doba nabíjení prostřednictvím solárního panelu **4** závisí na intenzitě dopadajícího slunečního záření.

Nabíjení pomocí solárního panelu je zamýšleno jako podpůrná možnost nabíjení pro venkovní prostory, aby se prodloužila doba svícení. Úplné nabití akumulátoru **12** je možné pouze prostřednictvím síťového zdroje **3** v interiéru.

Sestavení produktu (obr. B)

Typ 385903-21-A

1. Sešroubujte podstavec **1c** a tři nosné tyče **1b**, jak je znázorněno.

2. Nakonec našroubujte stínítko **1a** na horní tyč **1b**.
Typ 385903-21-B

1. Zašroubujte 3 nosné tyče **2c** do tyčové roztrouky **2b**. Do předtím zašroubovaných nosných tyčí zašroubujte další 3 nosné tyče **2c**.

2. Do předtím zašroubovaných nosných tyčí zašroubujte 3 nosné tyče s plastovou patkou **2d**.

3. Nakonec našroubujte stínítko **2a** na tyčovou roztrouku **2b**.

Použití v exteriéru (obr. B)

Pouze typ 385903-21-B

Při použití produktu v exteriéru (např. na zahradě) nasadte 3 dodané zapichovací koncovky **6** na tyče produktu s plastovou patkou **2d**, viz **obr. B**.

Produkt tak lze zafixovat v zemi.

UPOZORNĚNÍ!

Dbejte na to, abyste zapichovací koncovky **6** při použití v interiéru opět odstranili a zabránili tak poškození citlivých podlah.

Ovládání

Ovládání na stínítku (obr. C1)

Zapnutí / vypnutí produktu

- Podržte stisknuté tlačítko HOLD (2 s): ON / OFF
- CLICK: DIM & COLOR **10**, v následujícím textu označované jako tlačítko **10**, po dobu cca 2 sekund pro zapnutí produktu.

- Pro vypnutí produktu podržte tlačítko **10** stisknuté po dobu cca 2 sekund.

Režimy

Pokud je produkt zapnut, můžete vždy jedním stisknutím tlačítka **10** přepínat mezi následujícími jednotlivými režimy:

- teplá bílá, stupeň jasu I
- teplá bílá, stupeň jasu II
- teplá bílá, stupeň jasu III
- automatická změna barev
- červená barva
- zelená barva
- modrá barva
- žlutá barva
- oranžová barva
- růžová barva
- fialová barva

Režimy zapnutí / vypnutí senzoru (Sensor OFF-/ON)

Tlačítkem SENSOR OFF-/ON **11** lze přepínat mezi následujícími režimy.

- Sensor ON: Produkt se za soumraku automaticky zapne, při rozednění se automaticky vypne. Uloží se poslední aktivní barva, při tom se přepne na nejnižší jas (paměťový efekt).
- Sensor OFF: Produkt se musí zapínat a vypínat ručně.

UPOZORNĚNÍ!

Ovládání pomocí dálkového ovládání Aktivace dálkového ovládání (obr. C2)

Baterie dálkového ovládání **5** je ve stavu při expedici chráněna proti vybití fólií **5c**. Před prvním použitím ji vytáhněte, jak je znázorněno. Dálkové ovládání **5** je nyní připraveno k použití.

Možnosti ovládání prostřednictvím dálkového ovládání (obr. C3)

ON = zapnutí produktu

OFF = vypnutí produktu, poslední aktivní barva a jas se uloží / paměťový efekt).

PLAY/PAUSE **11** = režim automatického přepínání barev

COLOR **10** = výběr barvy (posloupnost vždy na jedno stisknutí: červená, zelená, modrá, žlutá, oranžová, růžová, fialová)

BRIGHT± **10** = stupeň jasu (4) jednotlivých barev (kromě bílé)

CANDLE **10** = efekt mihotání (podobný jako u hořící svíčky)

SPEED **10** = změna rychlosti přepínání barev v režimu automatického přepínání barev

WHITE **10** = výběr stupně jasu v režimu teplé bílé (posloupnost vždy na jedno stisknutí: stupeň jasu I, stupeň jasu II, stupeň jasu III)

VAROVÁNÍ!

V důsledku extrémně rychlého přepínání barev může u dětí nebo přecitlivělých osob (např. z důvodu psychického onemocnění) za jistých okolností docházet k negativnímu ovlivnění zraku.

Výměna baterie dálkového ovládání (obr. D)

Pokud dálkové ovládání **5** přestane fungovat, může být vybitá baterie a je nutné ji vyměnit. Pro výměnu baterie dálkového ovládání **5** postupujte následovně:

1. Zatlačte západku příhrádky na baterii směrem dovnitř, jak je zobrazeno.
2. Vytáhněte příhrádku na baterii, jak je zobrazeno, a vyjměte vypotřebovanou baterii.
3. Vložte novou baterii do příhrádky na baterii, jak je zobrazeno.

UPOZORNĚNÍ!

Používejte pouze baterie typu CR2025. Při vkládání nové baterie dbejte na správnou polarizaci. (Informace k likvidaci vypotřebovaných baterií naleznete v bodě „Likvidace“.)

4. Zasuňte příhrádku na baterii nazpět do dálkového ovládání **5**, dokud se slyšitelně nezaaretuje. Nyní je dálkové ovládání **5** opět připraveno k použití.

Výměna akumulátoru produktu (obr. E)

V produktu je zabudován akumulátor s dlouhou životností **12**. Pokud výkon akumulátoru již nebude uspokojivý, lze jej vyměnit za lithium-iontový akumulátor 18650 stejné konstrukce.

UPOZORNĚNÍ!

- Při likvidaci akumulátoru dodržujte platné národní předpisy a ustanovení.

Pro výměnu akumulátoru produktu postupujte následovně:

1. Otevřete kryt příhrádky akumulátoru **13** tak, že vyšroubujete šrouby **14** křížovým šroubovákem.

2. Vytáhněte pryžový kryt **15** z příhrádky akumulátoru **16**.

3. Vyjměte vypotřebovaný akumulátor **12**.

4. Vložte do příhrádky akumulátoru akumulátor stejného typu (viz bod Technické údaje), jak je znázorněno.

Dbejte na správnou polarizaci.

5. Zatlačte pryžový kryt **15** zpět do příhrádky akumulátoru **16**.

UPOZORNĚNÍ!

Dbejte na to, abyste pečlivě vtačili pryžový kryt **15** do drážky, aby byla příhrádka akumulátoru dobře utěsněna. Jen tak bude zajištěna ochrana proti oštrikující vodě.

6. Položte kryt příhrádky akumulátoru **13** zpět na příhrádku akumulátoru **16** a postupně zašroubujte všechny šrouby **14**.

7. Nabijte akumulátor, jak je popsáno v bodě „Uvedení do provozu“.

Skladování

UPOZORNĚNÍ!

Pokud nechcete produkt v zimě používat, doporučujeme jej uskladnit. Tím se prodlouží životnost zabudovaného akumulátoru a baterie.

1. Čistěte produkt, jak je popsáno v bodě „Pokyny k čištění a ošetřování“.
2. Vyjměte baterii z dálkového ovládání.
3. Pokud máte k dispozici, zabalte produkt do bublinkové fólie nebo podobně.
4. Uskladněte produkt na suchém, teplém místě chráněném před UV zářením.
5. Dálkové ovládání skladujte s vyjmutou baterií na místě z dosahu dětí.

Pokyny k čištění a ošetřování

VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!

Před čištěním produkt vypněte. Před čištěním je nutné vytáhnout síťový zdroj ze zásuvky. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

- čistěte jen vlhkým hadříkem
- používejte pouze běžné čisticí prostředky na sklo
- nepoužívejte žádné agresivní čisticí prostředky resp. chemikálie
- nepoužívejte žádné ostré předměty, jako např. špachtle apod., mohou poškodit povrch

Odstraňování závad

PORUCHA	MOŽNÁ PŘÍČINA A ODSTRANĚNÍ
Žádná funkce svítidla	<p>Při provozu prostřednictvím síťového zdroje:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Síťový zdroj 3 a/nebo kabel síťového zdroje není správně zapojen. - Zkontrolujte, zda funguje síťová zásuvka. - Zkontrolujte, zda nejsou v domě upadlé pojistky. <p>Při provozu na solární panel:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Akumulátor není nabit. - Zajistěte, aby na solární panel dopadal dostatek slunečního záření. - Nabijte svítidlo prostřednictvím síťového zdroje 3. - Okolní světlo je příliš jasné. Senzor nezapíná svítidlo. - Tlačítko SENSOR ON / OFF 11 je nastaveno na „Sensor OFF“, svítidlo se proto při setmění automaticky nezapíná.
Žádná funkce dálkové ovládání	<p>dálkové ovládání</p> <ul style="list-style-type: none"> - Baterie je vybitá. - Vyměňte baterii, jak je popsáno v bodě „Výměna baterie dálkového ovládání“.

Likvidace

Likvidace obalu



Obal a návod k obsluze jsou ze 100 % vyrobeny z ekologických materiálů, které můžete nechat zlikvidovat v místních recyklačních střediscích.

Likvidace produktu



Produkt se nesmí likvidovat spolu s domovním odpadem. O možnostech likvidace produktu se prosím informujte na obecním úřadě nebo magistrátu vaší obce.

Likvidace akumulátoru / dobíjecí baterie



- Vadné nebo použité dobíjecí akumulátory musí být podle směrnice 2006/66/ES jejich doplnění recyklovány.

- Baterie a akumulátory se nesmí likvidovat spolu s domovním odpadem. Obsahují škodlivé těžké kovy. Označení: Pb (= olovo), Hg (= rtuť), Cd (=

kadmium). Máte zákonnou povinnost odevzdávat staré baterie a akumulátory k recyklaci. Baterie můžete po použití bezplatně odevzdat buďto v naší prodejně nebo v bezprostřední blízkosti (např. v obchodní síti nebo komunálních sběrných dvorech). Baterie a akumulátory jsou označeny přeškrtnutým znakem popelnice.

- Dobíjecí baterie / akumulátory mohou být zlikvidovány pouze ve vybitém stavu nebo musí být při likvidaci zabezpečeny proti zkratům (např. izolační páskou).

PL

ZEWNETRZNA LAMPA STOJACA LED


Skrócona instrukcja obsługi




Ten dokument jest skróconą wersją drukowaną całej instrukcji obsługi. Po zeskanowaniu kodu QR zostaniesz bezpośrednio skierowany na stronę serwisu Lidla (www.lidl-service.com). Po wprowadzeniu numeru artykułu (IAN) 385903_2107 będziesz mieć wgląd do kompletnej instrukcji obsługi i możliwość jej pobrania.


OSTRZEŻENIE! Należy przestrzegać kompletnej instrukcji obsługi i wskazówek bezpieczeństwa, aby uniknąć szkód osobowych i materialnych. Przewodnik szybkiego startu jest częścią tego produktu. Przed użyciem produktu należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi obsługi i zasadami bezpieczeństwa. Przechowuj przewodnik szybkiego startu w bezpiecznym miejscu i przekaz wszystkie dokumenty w przypadku przekazania produktu osobom trzecim.

oniżej Zewnętrzna lampa stojąca LED jest określana mianem produktu.

 Ten symbol oznacza prąd stały.

 Ten symbol oznacza prąd zmienny.



 Ten znak oznacza bieguny baterii.



Ten symbol oznacza stopień ochrony IP44 (ochrona przed wodą rozpryskową ze wszystkich stron).



Ten symbol oznacza klasę ochrony II.



Ten symbol oznacza klasę ochrony III. SELV: bezpieczne bardzo niskie napięcie

Bezpieczeństwo

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem



Produkt został przewidziany do zastosowania wewnątrz i na zewnątrz pomieszczeń.



Ten produkt nie jest przeznaczony do oświetlenia pomieszczeń.

Produkt należy ustawiać wyłącznie na stabilnym, równym i poziomym podłożu.

⚠ OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń ciała!



Produkt nie może być umieszczany na wilgotnych lub mokrych powierzchniach ani w wodzie. Istnieje ryzyko zranienia przez porażenie prądem!

Produkt nie nadaje się do zastosowań komercyjnych. Inne zastosowanie lub wprowadzenie zmian w produkcji jest uważane za niezgodne z przeznaczeniem i może spowodować ryzyko obrażeń i uszkodzeń. Podmiot wprowadzający produkt do obrotu nie odpowiada za szkody wynikłe z użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem.

Zakres dostawy (rys. A)

1x Zewnętrzna lampa stojąca LED
Typ 385903-21-A **1**

składający się z:

1x Klosz lampy **1a**
ze zintegrowanym panelem solarnym **4**

3x Pręty **1b**

1x Podstawa **1c**

1x Zasilacz **3**

1x Kabel zasilający **3a** z pierścieniem uszczelniającym **3b** i wtyk przyłączowy **3c**

1x Pilot zdalnego sterowania **5**
wewnątrz bateria guzikowa CR2025

1x Instrukcja obsługi (bez rys.)

LUB

1x Zewnętrzna lampa stojąca LED
Typ 385903-21-B **2**

składający się z:

1x Klosz lampy **2a**
ze zintegrowanym panelem solarnym **4**

1x Krzyż prętowy **2b**

6x Pręty **2c**

3x Pręty ze stopą z tworzywa sztucznego **2d**

1x Zasilacz **3**

1x Kabel zasilający **3a** z pierścieniem uszczelniającym **3b** i wtyk przyłączowy **3c**

1x Pilot zdalnego sterowania **5**
wewnątrz bateria guzikowa CR2025

3x Paliki **6**

1x Instrukcja obsługi (bez rys.)

Dane techniczne


Typ: Zewnętrzna lampa stojąca LED

IAN: 385903_2107

Nr Tradix: 385903-21-A, -B

- 40 diod SMD LED w kolorze ciepłej bieli
- 40 diod SMD LED RGB
- z czujnikiem zmierzchu
- z efektem pamięci
- 3 stopnie jasności białych diod SMD LED
- 4 stopnie jasności / zmiana barw diod RGB LED



Akumulator litowo-jonowy:

- typ 18650 (wymienialny)
- 3,7 V , 2600 mAh

Zintegrowany panel solarny polikrystaliczny:

- 6 V 


Użycie produktu wyłącznie wraz z następującym zasilaczem:


- Model: XY06JB-0501000Q-EO
- Wejście: 100-240 V ~, 0,3 A maks. 50/60 Hz
- łączna moc: 5 W
- Output: 5 V , 1 A 5 W
- układ biegunów: 
- przewód 3 m
- możliwy jest ciągły tryb pracy przy użyciu zasilacza

2 różne możliwości ładowania:

- panel solarny (zintegrowany) lub zasilacz
- Czas ładowania:
- czas ładowania za pomocą zasilacza: ok. 6 godzin
- Czas ładowania panelem solarnym jest zależny od nasłonecznienia.

Stopień ochrony IP44

Stopień ochrony  dla produktu

Stopień ochrony  dla zasilacza

Pilot zdalnego sterowania:

w zestawie bateria litowa CR2025, 3 V 

Wymiary:

Typ 385903-21-A

- Średnica klosza lampy: 34 cm
- Wysokość produktu zmontowanego: ok. 150 cm

Typ 385903-21-B

- Średnica klosza lampy: 40 cm
- Wysokość produktu zmontowanego: bez palików: ok. 150 cm
- z palikami: ok. 159 cm

Data produkcji: 10/2021

Gwarancja: 3 lata

Zasady bezpieczeństwa

OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń i uduszenia!



Jeśli dzieci bawią się produktem lub opakowaniem, mogą go zranić lub zadławić!

- Nie należy pozwalać dzieciom na zabawę produktem lub opakowaniem.
- Należy nadzorować dzieci, przebywające w pobliżu produktu.
- Przechowywać produkt do ćwiczeń i opakowanie poza zasięgiem dzieci.

OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo obrażeń!



Nie nadaje się dla dzieci poniżej 8 roku życia! Niebezpieczeństwo obrażeń ciała!



- Produkt może być używany przez dzieci w wieku od 8 lat wzwyż i przez osoby z ograniczoną sprawnością fizyczną, sensoryczną lub umysłową albo z brakiem wiedzy i doświadczenia wyłącznie pod nadzorem i/lub po przekazaniu zasad bezpiecznego użytkowania produktu i zrozumieniu wiążących się z tym zagrożeń.
- Nie należy pozwalać dzieciom na zabawę produktem.
- Konserwacja i/lub czyszczenie produktu nie mogą być wykonywane przez dzieci.

Należy przestrzegać przepisów, obowiązujących w kraju użytkowania!

- Podczas użytkowania i utylizacji produktu należy przestrzegać przepisów i postanowień, obowiązujących w kraju użytkowania.

OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo obrażeń!



Nie używać w strefie zagrożonej wybuchem! Niebezpieczeństwo obrażeń ciała!

- Użytkowanie produktu w strefie zagrożonej wybuchem (Ex) jest zabronione. Produkt nie jest dopuszczony do użytku w otoczeniu, w którym znajdują się palne ciecze, gazy lub pyły.

OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo obrażeń!

Nie należy użytkować produktu, jeśli jest uszkodzony! Niebezpieczeństwo obrażeń ciała!

- Nie należy użytkować produktu w przypadku zakłóceń działania, uszkodzeń lub wad.
- Niefachowe naprawy mogą spowodować poważne ryzyko dla użytkownika.

- W razie stwierdzenia wady produktu przed ponownym użyciem należy wyjąć z urządzenia baterie i oddać urządzenie do sprawdzenia lub naprawy.
- Diody LED nie mogą być wymieniane. W razie uszkodzenia diod LED produkt podlega utylizacji.

OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo obrażeń!



Nie należy manipulować produktem! Niebezpieczeństwo obrażeń ciała wskutek porażenia prądem!

- W żadnym razie nie otwierać obudowy i nie manipulować/nie modyfikować produktu. Manipulacje/modyfikacje stanowią zagrożenie dla życia w wyniku porażenia prądem. Ze względu na dopuszczenie (CE) manipulacje/modyfikacje są zabronione.
- **Należy kontrolować napięcie!** Należy upewnić się, że napięcie sieci odpowiada wartości podanej na tabliczce znamionowej. Nieprzestrzeganie tej zasady może doprowadzić do przegrzania.
- Nie należy dotykać podłączonego wtyku sieciowego mokrymi rękami.
- Nie należy przykrywać produktu podczas pracy.

Zasady bezpieczeństwa przy obchodzeniu się z bateriami

OSTRZEŻENIE!

Zagrożenie życia!



Nie połykać baterii! Zagrożenie życia!

- Połknięcie baterii grozi śmiercią, dlatego artykuł i dołączone do niego baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla małych dzieci.
- połknięcie może doprowadzić do poparzeń chemicznych, perforacji tkanek miękkich i śmierci. W ciągu 2 godzin po połknięciu możliwe jest wystąpienie ciężkich poparzeń chemicznych.
- W razie połknięcia baterii udaj się niezwłocznie do lekarza.
- Baterie należy trzymać poza zasięgiem dzieci.

OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo pożaru i wybuchu!



- Baterii nie przeznaczonych do wielokrotnego ładowania nie wolno ładować, zwierać ani otwierać. Może to

- doprowadzić do przegrzania, pożaru i rozerwania.
- Trzymaj produkt z dala od źródeł ciepła i chroń przed bezpośrednim nasłonecznieniem, ponieważ przegrzanie może spowodować wybuch baterii. Niebezpieczeństwo obrażeń ciała.

OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń ciała!



Nie dotykaj gołymi rękami baterii, z których wyciekł elektrolit! Niebezpieczeństwo obrażeń ciała!

- Dotknięcie baterii z wyciekami elektrolitu lub uszkodzeniami może spowodować poparzenie skóry. Nie dotykaj gołymi rękami baterii, z których wyciekł elektrolit, lecz konieczne załóż odpowiednie rękawice ochronne!
- Używaj tylko baterii typu CR2025 tego samego producenta.
- Wkładaj baterie do przeznaczonych do tego kieszeni z uwzględnieniem podanej biegunowości.
- Nie łącz starych baterii z nowymi ani z akumulatorami.
- Przechowuj baterie w suchym, chłodnym miejscu, bez wilgoci.
- W żadnym razie nie wrzucaj baterii do ognia.
- Nie zwieraj baterii.
- Jednorazowe baterie tracą częściowo energię także w trakcie składowania.
- Jeżeli nie używasz urządzenia, wyjmij z niego baterie.
- Rozładowane baterie należy jak najszybciej wyjąć, aby uniknąć wycieku elektrolitu i w konsekwencji uszkodzenia urządzenia.
- Rozładowane baterie i zużyte akumulatory należy utylizować zgodnie z obowiązującymi zasadami.
- Nie przechowuj baterii jednorazowych razem z bateriami rozładowanymi, aby uniknąć pomyłki.

Zasady bezpieczeństwa przy obchodzeniu się z akumulatorami

OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo pożaru i wybuchu!



- Należy trzymać produkt z dala od źródeł ciepła i chronić przed bezpośrednim nasłonecznieniem, ponieważ przegrzanie może spowodować wybuch akumulatora. Niebezpieczeństwo obrażeń ciała.
- Nie używać produkt, gdy znajduje się ona w opakowaniu! Niebezpieczeństwo pożaru!

⚠ OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń ciała!



Nie należy dotykać gołymi rękami akumulatorów, z których wyciekł elektrolit! Niebezpieczeństwo obrażeń ciała!

- Dotknięcie akumulatorów z wyciekaniem elektrolitu lub uszkodzeniami może spowodować poparzenie skóry. Nie należy dotykać gołymi rękami akumulatorów, z których wyciekł elektrolit, lecz konieczne należy założyć rękawice ochronne!

WSKAZÓWKA!

- Podczas utylizacji produktu należy pamiętać o tym, że ten produkt zawiera baterie wielokrotnego ładowania.

WSKAZÓWKA!

Niebezpieczeństwo szkód materialnych!



Nie ustawiać produktu na niestabilnych, nierównych lub pochylonych powierzchniach. Produkt może się przewrócić.

Uruchomienie

1. Zdjąć cały materiał opakowaniowy.
2. Należy sprawdzić, czy wszystkie części są kompletne i nieuszkodzone.
Jeżeli tak się nie dzieje, należy zgłosić się pod podany adres serwisowy.

Legenda

- 1a Klosz lampy
- 1b Pręt
- 1c Podstawa
- 2a Klosz lampy
- 2b Krzyż prętowy
- 2c Pręt
- 2d Pręt ze stopą z tworzywa sztucznego
- 3 Zasilacz
- 3a Kabel zasilający
- 3b Pierścień uszczelniający
- 3c Wtyk przyłączowy
- 4 Panel solarny
- 5 Pilot zdalnego sterowania
- 5c Folia
- 6 Palik
- 7 Gniazdo przyłączeniowe
- 7a Zatyczka ochronna
- 8 Wtyk

- 9 Lampa do ładowania
- 10 Przycisk
- 11 Czujnik OFF/ON
- 12 Akumulator
- 13 Pokrywa komory baterii
- 14 Śruby
- 15 Gumowa osłona
- 16 Komora baterii
- 17 Odbiornik podczerwieni (bez dalszej wzmianki)

WSKAZÓWKA!

Przed uruchomieniem

Przed pierwszym użyciem produktu należy ładować akumulator produktu za pomocą dołączonego zasilacza 3 przez 6 godzin.

Po pierwszym, całkowitym naładowaniu możliwe jest ładowanie akumulatora (z gniazdka) z wykorzystaniem wtyku sieciowego 3 za pomocą panelu solarnego 4. Podczas ładowania kontrolka ładowania świeci się na 9 czerwono. Gdy akumulator jest naładowany w 100%, kontrolka ładowania świeci na 9 zielono. Czas ładowania podano w danych technicznych.

WSKAZÓWKA!

Kontrolka ładowania 9 zamontowana jest na produkcie. Prześwituje ona przez materiał i jest widoczna wyłącznie jako czerwone światelko, patrz **Rys. C1**.

Ładowanie za pomocą zasilacza (Rys. C)

WSKAZÓWKA!

Do ładowania baterii z wykorzystaniem zasilacza należy używać wyłącznie zasilacza 3 dołączonego do produktu 3!

⚠ OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń ciała!



Nie należy ładować produktu za pomocą zasilacza w środowisku wilgotnym. Ryzyko obrażeń ciała wskutek porażenia prądem!

- Podczas ładowania nie istnieje ochrona IP44 w warunkach połączenia produktu z wtykiem przyłączowym. Ładowanie produktu dozwolone jest tylko w suchym środowisku.

Wsunąć wtyk przyłączowy w gniazdko wejściowe w dolnej części klosza lampy

1. Otworzyć osłonę 7a gniazda przyłączowego 7.

2. Należy włożyć wtyk przyłączowy 3c kabla wtyku sieciowego 3a do gniazdka wejściowego 7 produktu, patrz **Rys. C**.

Podłączanie kabla zasilacza do zasilacza (Rys. C)

WSKAZÓWKA!

Należy zważać na wycięcie i bieguny 8 na wtyku 8 kabla sieciowego 3a.

3. Należy dokręcić nakrętkę kontrolującą na wtyku 8, patrz **Rys. C**.
4. Podłączyć wtyczkę zasilacza 3 do gniazdka, patrz **Rys. C**.
5. Po zakończeniu procesu ładowania wyłączyć zasilacz 3 z gniazdka.
6. Należy wyciągnąć wtyk przyłączowy 3c z gniazdka 7 i zamknąć osłonę 7a, patrz **Rys. C**.

WSKAZÓWKA!

- Akumulator wyposażony jest w zabezpieczenia przed przeładowaniem. Możliwa jest praca ciągła z wykorzystaniem zasilacza 3.
- Podczas ładowania produkt świeci nieco mniej jasno. Wynika to z przyczyn technicznych. Jak tylko proces ładowania zostanie zakończony, produkt znów będzie świecił normalnie.

Ładowanie za pośrednictwem panelu solarnego

Panel solarny 4 jest na stałe zamontowany w górnej części klosza. Możliwe jest ładowanie baterii 12 lampy za pomocą zabudowanego panelu solarnego 4.

WSKAZÓWKA!

Czas ładowania za pomocą panelu solarnego 4 zależy od intensywności nasłonecznienia. Ładowanie panelem solarnym przewidziane jest jako pomocnicza możliwość ładowania w obszarze zewnętrznym w celu wydłużenia czasu świecenia. Pełne naładowanie akumulatora 12 możliwe jest wyłącznie wewnątrz pomieszczenia, za pomocą zasilacza 3.

Montaż produktu (Rys. B)

Typ 385903-21-A

1. Skręcić płytę dolną 1c i trzy słupki 1b jak pokazano na rysunku.
2. Zamocować ostatecznie klosz lampy 1a do górnego słupka 1b.

Typ 385903-21-B

1. Przykręcić 3 słupki 2c do krzyża ze słupków 2b. Wkręcić 3 kolejne słupki 2c we wkręcone wcześniej słupki.
2. Wkręcić 3 słupki ze stopą z tworzywa sztucznego 2d we wkręcone wcześniej słupki.
3. Zamocować ostatecznie klosz lampy 2a do krzyża ze słupków 2b.

Użytkowanie na zewnątrz pomieszczeń (Rys. B)

Tylko typ 385903-21-B

W przypadku użytkowania produktu na zewnątrz (np. w ogrodzie) należy nasadzić 3 dołączone paliki 6 na słupki ze stopą z tworzywa sztucznego 2d produktu, patrz **Rys. B**.

W ten sposób możliwe jest osadzenie produktu w ziemi.

WSKAZÓWKA!

Należy pamiętać, aby w przypadku ponownego 6 użytkowania produktu wewnątrz pomieszczeń usuwać paliki celem uniknięcia uszkodzenia delikatnych podłóg.

Obsługa

Obsługa klosza lampy (Rys. C1)

Włączanie i wyłączenie produktu

- Należy przytrzymać HOLD (2 s): ON / OFF - CLICK: Należy przycisnąć przycisk DIM & COLOR 10, zwany dalej przyciskiem 10, i przytrzymać przez ok. 2 sekundy, aby włączyć produkt.
- Należy przycisnąć przycisk 10 i przytrzymać przez ok. 2 sekundy, aby wyłączyć produkt.

Tryby

Gdy produkt jest włączony, możliwe jest przełączanie poszczególnych trybów pracy przyciskiem 10 wciskając go w każdym przypadku 1 raz, w następującej kolejności:

- ciepła biel, stopień jasności I
- ciepła biel, stopień jasności II
- ciepła biel, stopień jasności III
- automatyczna zmiana barw
- czerwona
- zielona
- niebieska
- żółta
- pomarańczowa
- różowa
- fioletowa

Czujnik wyboru trybu pracy OFF/ON

Poprzez CZUJNIK przycisk OFF/ON **11** możliwy jest wybór poszczególnych trybów pracy.

- Czujnik ON: Produkt automatycznie włącza się w ciemności i wyłącza się automatycznie, gdy jest jasno. Ostatni aktywny kolor zostaje zapamiętany i zmienia się na najniższą jasność (efekt pamięci).
- Czujnik OFF: Wyłączanie i włączanie produktu odbywa się ręcznie.

WSKAZÓWKA!

Obsługa za pośrednictwem pilota obsługi na podczerwień Pilot zdalnego sterowania aktywowanie (Rys. C2)

Bateria pilota obsługi na podczerwień **5** chroniona jest na czas wysyłki przed rozładowaniem za pomocą folii **5a**. Przed pierwszym użyciem należy ją wyciągnąć w sposób następujący. Pilot obsługi na podczerwień **5** jest teraz gotowy do pracy.

Możliwości przełączania za pomocą pilota obsługi na podczerwień (Rys. C3)

ON = włączanie produktu

OFF = wyłączenie produktu, ostatni aktywny kolor i jasność są zapisywane (efekt pamięci).

PLAY/PAUSE **11** = tryb automatycznej zmiany barw

COLOR **12** = Wybór barwy (kolejność po każdym naciśnięciu 1x: czerwona, zielona, niebieska, żółta, pomarańczowa, różowa, fioletowa)

BRIGHT± **13** = Stopnie jasności (4) poszczególnych barw (poza barwą białą)

CANDLE **14** = Efekt migotania (podobnie jak w przypadku płonącej świecy)

SPEED **15** = Zmiana szybkości zmiany barw w automatycznym trybie zmiany barw

WHITE **16** = Wybór stopni jasności w trybie ciepłej bieli (kolejność po każdym pojedynczym naciśnięciu: stopień jasności I, stopień jasności II, stopień jasności III)

⚠ OSTRZEŻENIE!

Z powodu ekstremalnie dużej szybkości zmiany światła możliwe jest w niektórych okolicznościach, w przypadku dzieci lub osób wykazujących pewne upośledzenie (np. schorzenia psychiczne), pogorszenie zdolności widzenia.

Wymiana baterii w pilocie obsługi (Rys. D)

Gdy pilot na podczerwień **5** nie działa, przyczyną może być wyczerpanie baterii i konieczność jej wymiany.

W celu wymiany baterii w pilocie obsługi zdalnej **5** należy postępować w następujący sposób:

1. Wcisnąć blokadę komory baterii do wewnątrz, jak pokazano na rysunku.
2. Należy wysunąć komorę baterii w przedstawiony sposób i wyjąć zużyte baterie.
3. Należy włożyć baterię do gniazda baterii, jak pokazano na rysunku.

WSKAZÓWKA!

Należy używać tylko baterii typu CR2025. Podczas instalacji baterii należy zwracać uwagę na prawidłowe położenie biegunów. (Informacje dotyczące utylizacji zużytych baterii znajdują się w punkcie „Utylizacja“.)

4. Należy wsunąć komorę baterii ponownie do pilota obsługi zdalnej **5**, powinno być słyszalne zatrzasknięcie. Pilot zdalnego sterowania **5** jest teraz ponownie gotowy do użycia.

Wymiana akumulatora produktu (Rys. E)

W produkcie zabudowano akumulator o długiej **12** żywotności. Jeżeli wydajność akumulatora nie jest już zgodna z oczekiwaniami użytkownika, możliwa jest jego wymiana na identyczny akumulator litowo-jonowy 18650.

WSKAZÓWKA!

- Podczas utylizacji akumulatora należy przestrzegać przepisów i postanowień, obowiązujących w kraju użytkownika.

W celu wymiany akumulatora produktu należy postępować w następujący sposób:

1. Należy otworzyć pokrywę komory akumulatora **13**, poprzez wykręcenie wkrętów **14** wkrętakiem krzyżowym.
2. Wyciągnąć pokrywę gumową **15** z komory akumulatora **16**.
3. Wyjąć zużyty akumulator **12**.
4. Należy włożyć akumulator identycznego typu (patrz Dane techniczne) do gniazda, jak pokazano na rysunku. Należy prawidłowo umieścić bieguny.

5. Należy ponownie wcisnąć pokrywę gumową **15** na komorę akumulatora **16**.

WSKAZÓWKA!

Należy dopilnować, aby pokrywa gumowa **15** została starannie umieszczona w rowku i uszczelniona komorę akumulatora. Tylko w taki sposób gwarantuje się ochronę przed przyskakującą wodą.

6. Pokrywę komory akumulatora należy **13** ponownie położyć na komorę akumulatora **16** i wkręcić wkręty **14** w kolejności.
7. Naładować akumulator według opisu w „Uruchomienie“.

Przechowywanie

WSKAZÓWKA!


W razie nieużytkowania produktu w zimie zaleca się przechowywanie w odpowiednich warunkach. Wydłuża się tym samym żywotność zabudowanych akumulatorów i baterii.

1. Oczyszczyć produkt jak opisano w punkcie „Wskaźniki dotyczące czyszczenia i pielęgnacji“.
2. Należy wyjąć baterię z pilota obsługi zdalnej.
3. Należy zapakować produkt w folię bąbelkową lub podobny dostępny materiał.
4. Produkt należy przechowywać w suchym miejscu, chronionym przed promieniowaniem UV.
5. Pilot obsługi zdalnej wraz z wyjętymi bateriami należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Wskaźniki czyszczenia i pielęgnacji

⚠ OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń ciała!

 **Przed czyszczeniem należy wyłączyć produkt. Przed czyszczeniem należy wyjąć zasilacz z gniazdka.**

Ryzyko porażenia prądem!


- do czyszczenia używać wyłącznie wilgotnej szmatki
- należy używać wyłącznie środków do czyszczenia szkła, dostępnych w handlu
- nie należy używać ostrych środków czyszczących lub chemikaliów
- nie należy używać produktów o ostrych krawędziach, jak np. szpachla lub podobne, które mogą uszkodzić powierzchnię

Usunięcie usterki


BŁĄD	MOŻLIWE PRZYCZYNY I ŚRODKI ZARADCZE
Brak Funkcja lampy	<p>Podczas pracy z użyciem zasilacza:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Zasilacz 3 i/lub kabel sieciowy nie są właściwie podłączone. - Należy sprawdzić, czy gniazdo sieciowe działa prawidłowo. - Należy sprawdzić bezpieczniki w instalacji budynku. <p>Podczas pracy z użyciem paneli solarnych:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Akumulator nie jest naładowany. - Należy upewnić się, że panel solarny jest wystarczająco naświetlony światłem słonecznym. - Należy naładować lampkę za pomocą zasilacza 3. - Światło otoczenia jest zbyt jasne. Czujnik nie powoduje włączenia się lampy - Przycisk CZUJNIKA przycisk ON/OFF 11 znajduje się w punkcie „Czujnik OFF“, a więc lampa w ciemności nie włączy się automatycznie.
Brak Funkcja Pilot zdalnego sterowania	<p>Pilot zdalnego sterowania</p> <ul style="list-style-type: none"> - Bateria jest pusta. - Należy wymienić baterię, jak opisano w punkcie „Wymiana baterii w pilocie obsługi“.

Utylizacja

Utylizacja opakowania

 Opakowanie i instrukcja obsługi składają się w 100% z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można zutylizować w lokalnych punktach recyklingu.

Utylizacja produktu

 Produktu nie wolno wyrzucać razem z normalnymi odpadami domowymi. Informacje na temat możliwości utylizacji produktu można uzyskać w gminie lub urzędzie miasta.

Utylizacja baterie / akumulatory



- Uszkodzone i zużyte baterie wielokrotnego ładowania wymagają recyklingu według dyrektywy 2006/66 / WE wraz z uzupełnieniami.

- Baterii i akumulatorów nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Zawierają one szkodliwe metale ciężkie. Oznaczenia: Pb (= ołów), Hg (= rtęć), Cd (= kadm). Użytkownik jest zobowiązany ustawowo do zwrotu zużytych baterii i akumulatorów. Zużyte baterie możesz oddać bezpłatnie w naszym punkcie sprzedaży albo w Twojej okolicy (np. w sklepach lub komunalnych punktach zbiorczych). Baterie i akumulatory są oznakowane przekreślonym śmietnikiem.
- Baterie/akumulatory wielokrotnego ładowania mogą być utylizowane tylko wtedy, gdy są rozładowane lub muszą być zabezpieczone przed zwarciem (np. taśmą izolacyjną).

(SK)

LED VONKAJŠIA STOJACA LAMPA

Krátky navod



PDF ONLINE
www.lidl-service.com

Tento návod predstavuje skrátené tlačén vydanie kompletného návodu na použitie. Oskenovaním QR kódu sa dostanete priamo na stránku servisu spoločnosti Lidl (www.lidl-service.com), kde si po zadaní čísla výrobu (IAN) 385903_2107 môžete pozrieť a prevziať kompletný návod na použitie.

VÝSTRAHA! V záujme predchádzania poraneniam osôb a vzniku vecných škôd dodržiavajte pokyny a bezpečnostné upozornenia uvedené v kompletnom návode na použitie. Príručka so stručným návodom je súčasťou tohto výrobku. Pred používaním výrobku sa oboznámte so všetkými pokynmi týkajúcimi sa obsluhy a bezpečnosti. Príručku so stručným návodom si starostlivo uschovajte a v prípade odovzdania výrobku tretím osobám odovzdajte spolu s ním aj kompletnú dokumentáciu.

V ďalšom texte sa bude LED vonkajšia stojaca lampa označovať ako výrobok.

Tento znak označuje jednosmerný prúd.

Tento znak označuje striedavý prúd.

Tento znak označuje polaritu.

Tento znak označuje stupeň ochrany IP44 (ochrana zo všetkých strán proti striekajúcej vode).

Tento znak označuje ochrannú triedu II.

Tento znak označuje ochrannú triedu III. SELV: bezpečné extra nízke napätie

Bezpečnosť

Použitie v súlade s určením

Tento výrobok je určený na používanie v interiéri a exteriéri.

Tento výrobok nie je vhodný na osvetlenie miestnosti v domácnosti.

Výrobok umiestnite len na pevnom, hladkom a vodorovnom podklade.

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Výrobok sa nesmie položiť na vlhký alebo mokrý povrch alebo do vody. Hrozí nebezpečenstvo poranenia elektrickým prúdom!

Výrobok nie je určený pre komerčné využitie. Iné použitie alebo zmena na výrobku sú považované za nesprávne a môžu spôsobiť zranenie osôb a poškodenia výrobku. Za škody vzniknuté nesprávnym používaním nepreberá distribútor žiadnu zodpovednosť.

Obsah dodávky (obr. A)

- 1 x LED vonkajšia stojaca lampa typ 385903-21-A **1**
- skladajúce sa z:
 - 1 x tienidlo **1a** s integrovaným solárnym panelom **4**
 - 3 x tyče **1b**
 - 1 x podlahová doska **1c**
 - 1 x sieťový adaptér **3**
 - 1 x kábel sieťového adaptéra **3a** s tesniacim krúžkom **3b** a pripojovacím konektorom **3c**
 - 1 x diaľkové ovládanie **5** s vloženým gombíkovým akumulátorom CR2025
- 1 x používateľská príručka (bez obrázkov) ALEBO
 - 1 x LED vonkajšia stojaca lampa typ 385903-21-B **2**
 - skladajúce sa z:
 - 1 x tienidlo **2a** s integrovaným solárnym panelom **4**
 - 1 x tyčový kríž **2b**
 - 6 x tyče **2c**
 - 3 x tyče s plastovou pätkou **2d**
 - 1 x sieťový adaptér **3**
 - 1 x kábel sieťového adaptéra **3a** s tesniacim krúžkom **3b** a pripojovacím konektorom **3c**
 - 1 x diaľkové ovládanie **5** s vloženým gombíkovým akumulátorom CR2025
 - 3 x hroty **6**
 - 1 x používateľská príručka (bez obrázka)


Technické údaje

Typ: LED vonkajšia stojaca lampa
IAN: 385903_2107

Tradix č. výr.: 385903-21-A, -B

- 40 SMD LED diód, teplá biela
- 40 SMD LED diód RGB
- vrátane senzora súmraku
- s efektom zapamätania
- 3 stupne jas bielych SMD LED diód
- 4 stupne jas/zmena farby RGB LED diód




Lítiovo-iónový akumulátor:

- typ 18650 (vymeniteľný)
- 3,7 V , 2 600 mAh

Integrovaný polykrystalický solárny panel:

- 6 V 

Výrobok sa smie prevádzkovať len s nasledovným sieťovým adaptérom:

- model: XY06JB-0501000Q-EO
- Vstup: 100 – 240 V , 0,3 A max. 50/60 Hz
- Celkový výkon: 5 W
- Výstup: 5 V , 1 A 5 W
- Polarita: 


- Prívodné vedenie 3 m


- Trvalá prevádzka možná cez sieťový adaptér

2 rôzne možnosti nabíjania:

- solárny panel (integrovaný) alebo sieťový adaptér
- Čas nabíjania:
Sieťový adaptér: cca 6 hodín
Čas nabíjania solárnym panelom závisí od aktuálneho slnečného žiarenia.

Druh ochrany IP44

Trieda ochrany  pre výrobok

Trieda ochrany  pre sieťový adaptér

Diaľkové ovládanie:

vrát. lítiové batérie CR2025, 3 V  lítium

Rozmery:

Typ 385903-21-A

- priemer tienidla: 34 cm
- výška zloženého výrobku: cca 150 cm

Typ 385903-21-B

- priemer tienidla: 40 cm
- výška zloženého výrobku:
bez hrotu: cca 150 cm
s hrotom: cca 159 cm

Dátum výroby: 10/2021

Záruka: 3 roky

Bezpečnostné opatrenia

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia a udusení!



Ak si deti hrajú s výrobkom alebo obalom, môžu sa ním poraniť alebo udusiť!

- Nedovoľte, aby sa s výrobkom alebo obalom hrali deti.

- V blízkosti výrobku dávajte pozor na deti.
- Výrobok a obal uschovávajú mimo dosahu detí.

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Nevhodné pre deti do 8 rokov!

Hrozí nebezpečenstvo poranenia!



- Deti od 8 rokov, ako aj osoby s obmedzenými fyzickými, sensorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí musia byť pri použití výrobku pod dozorom a/alebo musia byť poučené o bezpečnom používaní výrobku a musia rozumieť prípadným rizikám.

- Deti sa s výrobkom nesmú hrať.
- Údržbu a/alebo čistenie výrobku nesmú vykonávať deti.

Dodržiavajte národné predpisy!

- Pri používaní a zneškodňovaní výrobku dodržiavajte platné vnútroštátne predpisy a ustanovenia.

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Nepoužívajte v prostredí s nebezpečenstvom výbuchu! Hrozí nebezpečenstvo poranenia!

- Výrobok sa nesmie používať v prostredí ohrozenom nebezpečenstvom výbuchu (Ex). Výrobok sa nesmie používať v prostredí, v ktorom sa nachádzajú horľavé tekuté látky, plyny alebo prach.

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!

Poškodený výrobok sa nesmie používať!

Hrozí nebezpečenstvo poranenia!

- Nepoužívajte výrobok v prípade funkčných porúch, poškodení alebo iných porúch.
- Neodborne vykonané opravy môžu pre používateľa predstavovať značné nebezpečenstvo.
- Ak na výrobku zistíte poruchu, vyberte z prístroja batérie a skôr než výrobok opäť uvediete do prevádzky, dajte ho skontrolovať alebo opraviť.
- LED diódy sa nedajú vymeniť. V prípade chybných LED diód treba výrobok zlikvidovať.

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



S výrobkom sa nesmie manipulovať! Hrozí nebezpečenstvo poranenia elektrickým prúdom!

- Teleso nesmiete za žiadnych okolností otvoriť a s výrobkom nesmiete manipulovať ani ho meniť. Pri manipulácii/zmenách hrozí riziko ohrozenia života elektrickým prúdom. Manipulácie/zmeny sú zo schvalovacích dôvodov (CE) zakázané.
- **Skontrolovať napätia!** Uistite sa, že existujúce sieťové napätie zodpovedá údajom na typovom štítku. Nedodržanie môže viesť k tvorbe nadmerného tepla.
- Sieťovú zástrčku nikdy nechytajte vlhkými rukami, pokiaľ je v prevádzke.
- Výrobok sa počas používania nesmie zakrývať.

Bezpečnostné opatrenia pre batérie

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo ohrozenia života!



Batérie nesmiete prehltnúť! Hrozí nebezpečenstvo ohrozenia života!

- Batérie môžu byť v prípade prehltnutia životu nebezpečné, preto musí byť tento výrobok a k nemu patriace batérie uchovávané na mieste, kam nemajú prístup deti.
- Prehltnutie môže viesť k poleptaniu, prederaveniu vnútorností alebo k smrti. V priebehu 2 hodín po prehltnutí môže nastať ťažké poleptanie.
- V prípade prehltnutia batérie okamžite navštívte lekára!
- Uschovávajú batérie mimo dosahu detí.

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo požiaru a výbuchu!



- Nikdy nedobíjajte nedobíjateľné batérie, neskratujte ich a neatvárajte. Môže dôjsť k prehriatiu, požiaru alebo k prasknutiu.

- Výrobok je nutné uskladňovať mimo dosahu zdrojov tepla a priameho slnečného žiarenia. Batérie môžu v dôsledku prehriatia explodovať. Hrozí nebezpečenstvo poranenia.

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Vytečené batérie nechytajte holými rukami! Hrozí nebezpečenstvo poranenia!

- Vytečené alebo poškodené batérie môžu pri kontakte s kožou spôsobiť poleptanie. Nedotýkajte

sa vytečených batérií holými rukami. V týchto prípadoch nevyhnutne používajte vhodné ochranné rukavice!

- Používajte iba batérie typu CR2025 rovnakého výrobcu.
- Batérie vložte podľa ich polaritu do príslušnej priehradky na batérie.
- Nikdy nepoužívajte kombináciu starých a nových batérií.
- Batérie skladujte na suchom, chladnom a nevlhkom mieste.
- V žiadnom prípade batérie nehádzte do ohňa.
- Batérie nikdy neskratujte.
- Jednorazové batérie pri skladovaní strácajú čas svojej energie.
- Ak výrobok nepoužívate, vyberte z neho batérie.
- Vybité batérie musíte bezodkladne z výrobku vybrať, aby ste zabránili ich vytečeniu a tým pádom aj škodám na zariadení.
- Prázdne alebo spotrebované batérie je nutné odborné zlikvidovať.
- Jednorazové batérie skladujte oddelene od vybitých batérií, aby ste zabránili zámene.

Bezpečnostné pokyny k akumulátorom

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo požiaru a výbuchu!



- Výrobok je nutné uskladňovať mimo dosahu zdrojov tepla a priameho slnečného žiarenia, akumulátor môže

v dôsledku prehriatia explodovať. Hrozí nebezpečenstvo poranenia.

- Neprevádzkujte Výrobok, keď je v obale! Hrozí nebezpečenstvo požiaru!

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Vytečené akumulátory nechytajte holými rukami! Hrozí nebezpečenstvo poranenia!

- Vytečené alebo poškodené akumulátory môžu pri kontakte s pokožkou spôsobiť poleptanie. Nedotýkajte sa vytečených akumulátorov holými rukami. V týchto prípadoch nevyhnutne používajte vhodné ochranné rukavice!

UPOZORNENIE!

- Pri likvidácii výrobku treba mať na zreteli, že tento výrobok obsahuje nabíjateľnú batériu.

UPOZORNENIE!

Nebezpečenstvo vecných škôd!



Výrobok neumiestňujte na nestabilné, nerovné alebo šikmé povrchy. Môže sa prevrátiť.

Uvedenie do prevádzky

1. Odstráňte všetok obalový materiál.
2. Skontrolujte, či sú k dispozícii všetky časti v nepoškodenom stave.

V opačnom prípade sa obráťte na uvedenú servisnú adresu.

Legenda

- 1a Tienidlo
- 1b Tyč
- 1c Podlahová doska
- 2a Tienidlo
- 2b Tyčový kríž
- 2c Tyč
- 2d Tyč s plastovou pätkou
- 3 Sieťový adaptér
- 3a Kábel sieťového adaptéra
- 3b Tesniaci krúžok
- 3c Pripojovací konektor
- 4 Solárny panel
- 5 Diaľkové ovládanie
- 5c Fólia
- 6 Hrot
- 7 Pripojovacia zdierečka
- 7a Ochranný uzáver
- 8 Konektor
- 9 Kontrolka
- 10 Tlačidlo
- 11 Tlačidlo Sensor OFF/Sensor ON
- 12 Akumulátor
- 13 Kryt priehradky akumulátora
- 14 Skrutky
- 15 Gumený kryt
- 16 Priehradka akumulátora
- 17 Infračervený prijímač (bez ďalšej zmenky)

UPOZORNENIE!

Pred uvedením do prevádzky

Akumulátor výrobku sa musí pred prvým použitím úplne nabiť 6 hodín sieťovým adaptérom **3**, ktorý je súčasťou dodávky.

Po prvom úplnom nabití je možné akumulátor nabíjať (zo zásuvky) pomocou sieťového adaptéra **3** alebo pomocou solárneho panelu **4**. Počas nabíjania svieti svetlo nabíjania **9** načerveno. Keď je akumulátor na 100% nabitý, svieti svetlo nabíjania **9** nazeleno.

Čas nabíjania nájdete v technických údajoch.

UPOZORNENIE!

Kontrolka nabíjania **9** sa nachádza vo vnútri výrobku. Kontrolka svieti iba cez materiál a je viditeľná iba ako červené, pozri **obr. C1**.

Nabíjanie prostredníctvom sieťového adaptéra (obr. C)

UPOZORNENIE!

Na nabíjanie pomocou sieťového adaptéra **3** používajte iba dodaný sieťový adaptér **3**!

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Výrobok sa nesmie nabíjať sieťovým adaptérom vo vlhkom prostredí. Hrozí nebezpečenstvo poranenia elektrickým prúdom!


- Počas nabíjania nie je dostupná žiadna ochrana IP44 pri spojení medzi výrobkom a sieťovým konektorom. Nabíjanie výrobku smie prebiehať len v suchom prostredí.

Pripojovací konektor zastrčte do vstupnej zdierečky na spodnej strane tienidla

1. Otvorte ochranný kryt **7d** pripojovacej zdierečky **7**.
2. Zastrčte sieťový konektor **3c** kábla sieťového adaptéra **3a** do vstupnej zdierečky **7** na výrobku, pozri **obr. C**.

Spojte kábel sieťového adaptéra so sieťovým adaptérom (obr. C)

UPOZORNENIE!

Dbajte pritom na výrezy a polarizáciu  na konektore **8** kábla sieťového adaptéra **3a**.

3. Pevne priskrutkujte prírubovú maticu na konektor **8**, pozri **obr. C**.
4. Zasuňte zástrčku sieťového adaptéra **3** do zásuvky, pozri **obr. C**.
5. Keď je nabíjanie ukončené, odpojte sieťový adaptér **3** zo zásuvky.
6. Vytiahnite pripojovací konektor **3c** zo vstupnej zdierečky **7** a zatvorte ochranný kryt **7d**, pozri **obr. C**.

UPOZORNENIE!

- Akumulátor disponuje ochranou pred prílišným

nabitím. Prostredníctvom sieťového adaptéra **3** je možná nepretržitá prevádzka.

- Počas nabíjania svieti výrobok menej jasne. Je to z technických príčin. Keď sa proces nabíjania dokončí, výrobok bude opäť svietiť normálne.

Nabíjanie pomocou solárneho panela

Solárny panel **4** je zabudovaný v hornej časti tienidla. Akumulátor **12** sa môže nabíjať pomocou zabudovaného solárneho panela **4**.

UPOZORNENIE!

Čas nabíjania pomocou solárneho panela **4** závisí od intenzity slnečného žiarenia.

Nabíjanie solárnym panelom je myslené ako podporná možnosť v exteriéri na predĺženie doby svietenia. Úplné nabitie akumulátora **12** je možné len prostredníctvom sieťového adaptéra **3** v interiéri.

Zostavenie výrobku (obr. B)

Typ 385903-21-A

1. Priskrutkujte podložnú dosku **1c** a tri tyče **1b** tak, ako je zobrazené na obrázku.
2. Nakoniec priskrutkujte tienidlo **1a** na najvrchnejšiu tyč **1b**.

Typ 385903-21-B

1. Priskrutkujte 3 tyče **2a** do tyčového kríža **2b**. Ďalšie 3 tyče **2a** priskrutkujte už do zaskrutkovaných tyčí.
2. Priskrutkujte 3 tyče s plastovou pätkou **2d** už do zaskrutkovaných tyčí.
3. Nakoniec priskrutkujte tienidlo **2a** na tyčový kríž **2b**.

Používanie v exteriéri (obr. B)

Iba typ 385903-21-B

Pri používaní výrobku v exteriéri (napr. v záhrade) zastrčte 3 dodané hroty do zeme **6** na tyče s plastovou pätkou **2d**, pozri **obr. B**.

Týmto spôsobom môžete výrobok upevniť aj do zeme.

UPOZORNENIE!

Ak sa rozhodnete svetidlo používať opäť v interiéri, dbajte na to, aby ste hroty **6** odstránili a vyhlí sa tak poškodeniu citlivých podláh.

Obsluha

Obsluha na tienidle (obr. C1)

Zapnutie/vypnutie výrobku

- Podržte tlačidlo HOLD (2 s): ON/OFF - CLICK: Tlačidlo DIM & COLOR **10**, ďalej iba

tlačidlo **10**, stlačte na cca 2 sekundy, aby sa výrobok zapol.

- Držte tlačidlo **10** stlačené cca 2 sekundy, aby sa výrobok vypol.

Režimy

Keď je výrobok zapnutý, môžete pomocou tlačidla **10** každým jedným stlačením prepínať medzi nasledovnými farebnými režimami:

- teplá biela stupeň jasu I
- teplá biela stupeň jasu II
- teplá biela stupeň jasu III
- automatická zmena farby
- červená
- zelená
- modrá
- žltá
- oranžová
- ružová
- fialová

Režimy Sensor OFF -/ON

Pomocou tlačidla SENSOR ON -/OFF **11** môžete prepínať medzi nasledujúcimi režimami.

- Sensor ON: Výrobok sa v tme automaticky zapne a pri svetle sa automaticky vypne.
- Posledná aktívna farba sa uloží a zmení sa na najnižší jas (efekt zapamätania).
- Sensor OFF: Výrobok sa musí zapnúť a vypnúť manuálne.

UPOZORNENIE!


Ovládanie pomocou diaľkového ovládania Aktivovanie diaľkového ovládania (obr. C2)


Batéria diaľkového ovládania **5** je v dodanom stave chránená proti vybitiu pomocou fólie **5c**. Pred prvým použitím ju vyťahnite tak, ako je zobrazené na obrázku. Diaľkové ovládanie **5** je teraz pripravené na používanie.


Možnosti zapínania pomocou diaľkového ovládania (obr. C3)




ON = zapnúť výrobok

OFF = vypnúť výrobok, posledná aktívna farba a jas sa uložia (efekt zapamätania).

PLAY/PAUSE  = režim automatickej zmeny farby

COLOR  = vyber farby (poradie zakaždým po jednom stlačení: červená, zelená, modrá, žltá, oranžová, ružová, fialová)

BRIGHT±  = stupne jasu (4) jednotlivých farieb (okrem bielej)

CANDLE  = efekt kolísania jasu (podobný horiacej sviečke)
 SPEED  = zmena rýchlosti zmeny farby v režime automatickej zmeny farby
 WHITE  = výber stupňov svietenia v režime teplej bielej farby (poradie po jednom stlačení: stupeň jasu I, stupeň jasu II, stupeň jasu III)

VAROVANIE!

Extrémne vysoká rýchlosť zmeny svetla môže u detí alebo hendikepovaných osôb (napr. s psychickými chorobami) za určitých podmienok vyvolať obmedzenie zraku.

Výmena batérie diaľkového ovládania (obr. D)

Keď diaľkové ovládanie **5** nefunguje, je možné, že je batéria vybitá a musí sa vymeniť.

Pri výmene batérie diaľkového ovládania **5** postupujte nasledovne:

1. Stlačte zablokovanie priehradky na batérie smerom dnu tak, ako je zobrazené na obrázku.
2. Vytiahnite priehradku na batérie tak, ako je zobrazené na obrázku a vyberte vybitú batériu.
3. Vložte novú batériu do priehradky na batérie tak, ako je zobrazené na obrázku.

UPOZORNENIE!

Používajte len batérie typu CR2025. Pri vkladaní novej batérie dávajte pozor na správnu polaritu. (Informácie týkajúce sa likvidácie použitých batérií nájdete pod „Likvidácia“.)

4. Priehradku na batérie zasuňte späť do diaľkového ovládania **5** tak, aby počuteľne zapadla. Vaše diaľkové ovládanie **5** je teraz opäť pripravené na používanie.

Výmena akumulátora výrobku (obr. E)

Vo výrobku je zabudovaný akumulátor **12** s dlhou životnosťou. Ak už nefunguje dostatočne uspokojivo, môžete ho vymeniť za konštrukčne zhodný lítiovo-iónový akumulátor typu 18650.

UPOZORNENIE!

- Pri zneškodňovaní akumulátora dodržiavajte platné národné predpisy a ustanovenia.
- Pri výmene akumulátora výrobku postupujte nasledovne:

1. Otvorte kryt priehradky akumulátora **13** odskrutkovaním skrutiek **14** pomocou skrutkovača s krížovou drážkou.
2. Vytiahnite gumový kryt **15** z priehradky akumulátora **16**.
3. Vyberte použitý akumulátor **12**.
4. Vložte nový akumulátor rovnakého typu (pozri bod Technické údaje) do priehradky akumulátora podľa obrázka. Dbajte na správnu polaritu.
5. Gumový kryt **15** znovu zatlačte na priehradku akumulátora **16**.

UPOZORNENIE!

Gumový kryt **15** sa snažte do drážky dôkladne zatlačiť, aby bola priehradka akumulátora riadne utesnená. Iba tak zabezpečíte ochranu proti striekajúcej vode.

6. Kryt priehradky akumulátora **13** znova položte na priehradku **16** a postupne zaskrutkujte skrutky **14**.
7. Akumulátor nabíjate podľa opisu v časti „Uvedenie do prevádzky“.

Skladovanie

UPOZORNENIE!


Ak výrobok v zime nechcete používať, odporúčame výrobok uskladniť. Tým sa zároveň zvyšuje životnosť zabudovaného akumulátora a batérie.

1. Výrobok očistite podľa postupu uvedeného v bode č. „Pokyny na čistenie a údržbu“.
2. Vyberte batériu z infračerveného diaľkového ovládania.
3. Výrobok zabalte do bublinkovej fólie alebo do podobného obalu, ak je k dispozícii.
4. Výrobok skladujte na suchom, teplom mieste chránenom pred UV žiarením.
5. Diaľkové ovládanie bez batérie skladujte na mieste, ktoré nie je dostupné deťom.

Pokyny na čistenie a údržbu

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!

 **Pred čistením vypnite výrobok. Pred čistením vytiahnite sieťový adaptér zo zásuvky. Hrozí riziko úrazu elektrickým prúdom!**

- čistíte iba vlhkou utierkou
- používajte iba bežné čistiace prostriedky na sklo
- nepoužívajte žiadne agresívne čistiace prostriedky, príp. chemikálie

- nepoužívajte výrobky s ostrými hranami, ako sú špachtle a pod., aby ste nepoškodili povrch

Odstránenie chýb

CHYBA	MOŽNÉ PRÍČINY A POMOC
Žiadna funkcia svetidla	<p>Pri prevádzke pomocou sieťového adaptéra:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Sieťový adaptér 3 a/alebo kábel sieťového adaptéra nie sú úplne zastrčené. - Skontrolujte, či je zásuvka funkčná. - Skontrolujte poistky v domácnosti. <p>Pri solárnej prevádzke:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Akumulátor nie je nabitý. - Uistite sa, že na solárny panel svieti dostatok slnečného žiarenia. - Svetidlo nabíjate pomocou sieťového adaptéra 3. - Okolité svetlo je príliš jasné. Senzor nezachytil podmienky pre zapnutie svetidla. - Tlačidlo SENSOR ON/OFF 11 je v polohe „Sensor OFF“, svetidlo sa v tme automaticky nezapne.
Žiadna funkcia Diaľkové ovládanie	<p>Diaľkové ovládanie</p> <ul style="list-style-type: none"> - Batéria je vybitá. - Vymeňte batériu, ako je opísané v bode „Výmena batérií infračerveného diaľkového ovládania“.


Likvidácia

Likvidácia obalu




Obaly a návod na obsluhu pozostávajú zo 100 % z materiálov šetrných k životnému prostrediu, ktoré môžete zlikvidovať v bežných miestnych recyklačných strediskách.

Likvidácia výrobku

 Výrobok nesmiete zlikvidovať v bežnom komunálnom odpade. O možnostiach likvidácie produktu sa informujte vo vašej obci alebo na mestskej správe.

Likvidovanie akumulátorov / nabíjateľné batérie

 - Poškodené alebo použité nabíjateľné batérie sa musia recyklovať v súlade so smernicou 2006/66/ES a jej dodatkami.

- Batérie a akumulátory nesmiete zlikvidovať v bežnom komunálnom odpade. Obsahujú škodlivé ťažké kovy. Označenie: Pb (= olovo), Hg (= ortuť), Cd (= kadmium). Zo zákona ste povinní vrátiť použité batérie a akumulátory. Batérie môžete po použití bezplatne vrátiť, a to buď v našom obchode alebo v bezprostrednej blízkosti (napr. v obchodoch alebo v miestnych zberných strediskách). Batérie a akumulátory sú označené symbolom prečiarknutého odpadkového koša.
- Dobíjacie batérie / akumulátory môžu byť zlikvidované len vo vybitom stave alebo musí byť pri likvidácii zabezpečené proti skratom (napr. Izolačné pásky).

ES

LÁMPARA LED DE PIE PARA EXTERIORES

Guía breve





PDF ONLINE
www.lidl-service.com

Este documento en una versión impresa abreviada de las instrucciones de uso originales. Escaneando este código QR puede acceder directamente a la página de servicio técnico de Lidl (www.lidl-service.com) para abrir y descargar las instrucciones de uso completas indicando el número de referencia (IAN) 385903_2107.


ADVERTENCIA Con el fin de evitar lesiones físicas y daños materiales, observe las instrucciones de uso completas y las advertencias de seguridad. La guía de inicio rápido forma parte del producto. Así pues, antes de utilizarlo, familiarícese con todas las instrucciones de manejo y las advertencias de seguridad. Guarde la guía de inicio rápido en un lugar seguro y, si cede este producto a un tercero, entréguele toda la documentación.


En los apartados siguientes, la lámpara led de pie para exteriores recibe la denominación de producto.


 Este símbolo sirve para identificar la corriente continua.

 Este símbolo sirve para identificar la corriente alterna.


 Este símbolo identifica la polaridad.

 Este símbolo sirve para identificar el tipo de protección IP44. (Protección contra salpicaduras de agua de todas las direcciones.)

 Este símbolo sirve para identificar la clase de protección II.

 Este símbolo sirve para identificar la clase de protección III. SELV: voltaje extra bajo seguro

Seguridad Uso previsto

 El producto está concebido para su uso tanto en interiores como en exteriores.




El producto no es adecuado para la iluminación de interiores en el hogar.

Coloque el producto únicamente sobre una base estable, plana y horizontal.

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones

 El producto no debe colocarse sobre superficies húmedas o mojadas o en agua. De lo contrario, existe riesgo de sufrir lesiones debido a una descarga eléctrica.

No está diseñado para su uso en entornos comerciales o industriales. Cualquier otra aplicación o modificación del producto se considerarán no conformes a lo previsto, lo que puede entrañar riesgos, como lesiones personales o daños materiales. Así pues, el distribuidor declina toda responsabilidad por los daños que tengan su causa en un uso no conforme a lo previsto.

Volumen de suministro (figura A)

1 Lámpara LED de pie para exteriores tipo 385903-21-A **1**

formada por:

1 pantalla de la lámpara **1a** con panel solar integrado **4**

3 barras **1b**

1 placa base **1c**

1 adaptador **3**

1 cable de adaptador **3a** con anillo de obturación **3b** y clavija de conexión **3c**

1 mando a distancia **5** con pila de botón CR2025 ya insertada

instrucciones de uso (sin ilustraciones)

○ BIEN

1 Lámpara LED de pie para exteriores tipo 385903-21-B **2**

formada por:

1 pantalla de la lámpara **2a** con panel solar integrado **4**

1 barra en cruz **2b**

6 barras **2c**

3 barras con base de plástico **2d**

1 adaptador **3**

1 cable de adaptador **3a** con anillo de obturación **3b**

y clavija de conexión **3c**

1 mando a distancia **5** con pila de botón CR2025 ya insertada

3 varillas de toma de tierra **6**

1 instrucciones de uso (sin ilustraciones)

Datos técnicos

Tipo: Lámpara led de pie para exteriores

IAN: 385903_2107

Nº ref. de Tradix: 385903-21-A, -B

- 40 LED SMD, luz blanca cálida

40 LED SMD RGB

- Con sensor crepuscular

- Con efecto memoria

- 3 niveles de luminosidad de los LED SMD de luz blanca

4 niveles de luminosidad/cambios de color de los LED RGB

Batería de iones de litio:

- Tipo 18650 (reemplazable)

- 3,7 V , 2600 mAh

Panel solar policristalino integrado:


- 6 V 

El producto solo puede utilizarse con el siguiente adaptador:

- Modelo: XY06JB-0501000Q-EO

- Entrada: 100-240 V , 0,3 A máx. 50/60 Hz

- Potencia total: 5 W

- Salida: 5 V , 1 A 5 W

- Polaridad: 

- Cable de alimentación de 3 m

- Posibilidad de funcionamiento continuo a través del adaptador

2 posibilidades de carga:


- Panel solar (integrado) o adaptador

- Tiempo de carga:

Adaptador: aprox. 6 horas


El tiempo de carga a través del panel solar depende de la radiación solar correspondiente.

Grado de protección IP44

Clase de protección  para el producto

Clase de protección  para el adaptador

Mando a distancia:

inclusive pila CR2025, 3 V  de litio

Dimensiones:

Tipo 385903-21-A

- Diámetro de la pantalla de la lámpara: 34 cm

- Altura del producto montado: aprox. 150 mm

Tipo 385903-21-B

- Diámetro de la pantalla de la lámpara: 40 cm

- Altura del producto montado:

sin varillas de toma de tierra: aprox. 150 cm

con varillas de toma de tierra: aprox. 159 cm

Fecha de fabricación: 10/2021

Garantía: 3 años

Advertencias de seguridad

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones y asfixia



Si los niños juegan con el producto o el embalaje, pueden lesionarse o ahogarse con él

- No permita que los niños pequeños jueguen con el producto ni con el embalaje.
- Vigile a los niños en todo momento siempre que se encuentren cerca del producto.
- Guarde el producto y el embalaje fuera del alcance y la vista de los niños.

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones



El producto no es apto para niños menores de 8 años. Puede provocar lesiones.



- Los niños de más de 8 años y las personas con una capacidad física, sensorial o mental reducida o con falta de conocimientos o experiencia

- deben estar vigilados constantemente durante el uso del producto, o bien recibir una formación previa sobre su uso seguro y entender a la perfección los peligros que entraña dicho producto.
- Los niños no pueden jugar con el producto.
- Las operaciones de mantenimiento y limpieza del producto no pueden correr a cargo de niños.

Tenga en cuenta las disposiciones legales que se encuentren en vigor en su país.

- Observe las normativas legales que se encuentren en vigor en su país, así como las disposiciones sobre el uso y la eliminación del producto.

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones

No utilice el producto en entornos con riesgo de explosión. Puede provocar lesiones.



- El producto no puede utilizarse en entornos con riesgo de explosión (Ex). El uso del producto no está permitido en entornos en los que existan líquidos, gases o polvos inflamables.

⚠ ADVERTENCIA


Riesgo de lesiones

Si el producto presenta algún defecto, deje de utilizarlo de inmediato. Puede provocar lesiones.

- No utilice el producto si presenta errores de funcionamiento, daños o desperfectos.
- Una reparación inadecuada puede desembocar en riesgos considerables para el usuario.
- Si constata un desperfecto en el producto, retire las pilas del aparato y encargue su revisión y, en caso necesario, su reparación, antes de volver a ponerlo en servicio.
- Los LED no pueden sustituirse. Si los LED están defectuosos, elimine el producto.

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones


 **No manipule indebidamente el producto. De lo contrario, existe riesgo de sufrir lesiones debido a una descarga eléctrica.**

- La carcasa no debe abrirse en ningún caso y el producto no puede manipularse ni modificarse. En el caso de realizarse manipulaciones o modificaciones, existe riesgo de muerte debido a una descarga eléctrica. Por razones de homologación (CE), queda prohibido cualquier tipo de manipulación o modificación.
- **Compruebe las tensiones** - Asegúrese de que la tensión de red existente coincide con los datos de la placa de características. El incumplimiento puede provocar un calentamiento excesivo.
- No toque nunca el enchufe de alimentación con las manos mojadas cuando se encuentre en uso.
- Asegúrese de que el producto no queda cubierto durante el uso.

Advertencias de seguridad sobre las pilas

⚠ ADVERTENCIA

Peligro mortal

-  **No ingiera las pilas. De lo contrario, existe riesgo de muerte.**
- Si se ingieren, las pilas pueden resultar potencialmente mortales, por lo que el producto y las pilas correspondientes deben guardarse en un lugar alejado del alcance de los niños pequeños.
 - La ingestión puede causar quemaduras, perforación de tejidos blandos y la muerte. Se pueden producir quemaduras internas graves dentro de las 2 horas posteriores a la ingestión.
 - Si una persona ingiere una pila, acuda a un médico de inmediato.
 - Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños.

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de explosión



- No vuelva a cargar nunca las pilas no recargables ni tampoco las cortocircuite ni las abra, puesto que, si lo hace, puede producirse un sobrecalentamiento, un riesgo de incendio o una explosión.
- Mantenga el producto alejado de fuentes de calor y de la luz directa del sol, pues las pilas pueden explotar como consecuencia de un sobrecalentamiento y, a su vez, provocar lesiones.

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones



No toque las pilas derramadas con las manos sin protección. De lo contrario, existe riesgo de sufrir lesiones.

- Las pilas derramadas o dañadas pueden provocar quemaduras en la piel si entran en contacto con ella. No toque las pilas derramadas con las manos sin protección y utilice en su lugar indefectiblemente guantes adecuados.
- Utilice únicamente pilas de tipo CR2025 del mismo fabricante.
- Coloque las pilas en el compartimento previsto a tal fin asegurándose de que la polaridad es la correcta.
- No utilice nunca combinaciones de pilas o baterías antiguas y nuevas.
- Guarde las pilas en un lugar seco y fresco donde no haya humedad.
- En ningún caso tire las pilas al fuego.
- No cortocircuite las pilas.
- Las pilas desechables pierden parte de su energía, incluso cuando están almacenadas.
- Si no va a utilizar el producto, extraiga las pilas.
- Extraiga enseguida las pilas descargadas para evitar que se produzca un derrame de las mismas y, en consecuencia, un daño en el producto.
- Deseche las pilas gastadas o las baterías usadas conforme a la legislación local.
- Guarde las pilas desechables separadas de las descargadas, pues así evitará confusiones.

Advertencias de seguridad sobre las baterías recargables

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de explosión



- Mantenga el producto alejado de fuentes de calor y de la luz direc-

ta del sol, pues la batería recargable puede explotar como consecuencia de un sobrecalentamiento y, a su vez, provocar lesiones.

- No utilice el producto si se encuentra dentro del embalaje. De lo contrario, existe riesgo de que se desencadene un incendio.

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones



No toque las baterías recargables derramadas con las manos sin protección. De lo contrario, existe

riesgo de sufrir lesiones.

- Las baterías recargables derramadas o dañadas pueden provocar quemaduras en la piel si entran en contacto con ella. No toque las baterías recargables derramadas con las manos sin protección y utilice en su lugar indefectiblemente guantes adecuados.

AVISO

- A la hora de eliminar el producto asegúrese de que el producto contiene una batería recargable.

AVISO

Peligro de daños materiales.



No coloque el producto sobre una base no estable, no plana u oblicua, pues esto puede hacer que vuelque.

Puesta en servicio

1. Retire todo el material de embalaje
2. Asegúrese de que dispone de todos los componentes y de que estos no presentan ningún daño. Si este no es el caso, póngase en contacto con el servicio técnico indicado.

Legenda

- 1a Pantalla de la lámpara
- 1b Barra
- 1c Placa base
- 2a Pantalla de la lámpara
- 2b Barra en cruz
- 2c Barra
- 2d Barra con base de plástico
- 3 Adaptador
- 3a Cable de adaptador
- 3b Anillo de obturación
- 3c Clavija de conexión
- 4 Panel solar

- 5 Mando a distancia
- 5c Lámina
- 6 Varilla de toma de tierra
- 7 Conexión hembra
- 7a Capuchón protector
- 8 Conector
- 9 Luz de carga
- 10 Botón
- 11 Botón para encender/apagar el sensor
- 12 Batería
- 13 Tapa del compartimento de la batería
- 14 Tornillos
- 15 Cubierta de goma
- 16 Compartimento de la batería
- 17 Receptor de infrarrojos (sin más menciones)

AVISO

Antes de la puesta en servicio

La batería del producto debe cargarse durante 6 horas antes del primer uso con el adaptador **3** incluido en el volumen de suministro.

Una vez finalizada la primera carga completa, la batería puede cargarse (en un enchufe) mediante el adaptador **3** o a través del panel solar **4**. Durante el proceso de carga, la luz de carga **9** se muestra en color rojo. Cuando la batería está cargada al 100 %, la luz de carga **9** se muestra en color verde. Puede consultar los tiempos de carga en el apartado de datos técnicos.

AVISO

La luz de carga **9** está incorporada en el producto. Se enciende únicamente a través del material y solo se ve como luz roja; consulte la **figura C1**.

Carga mediante el adaptador (figura C)

AVISO

Utilice únicamente el adaptador **3** incluido en el volumen de suministro para la realización de la operación de carga con el adaptador **3**.

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones



- No cargue el producto con el adaptador si se encuentra en un entorno húmedo. Existe riesgo de sufrir lesiones debido a una descarga eléctrica.

- Durante la carga, la conexión entre el producto y


la clavija de conexión no presentan un grado de protección IP44. El producto solo puede cargarse en un entorno seco.

Insertar la clavija de conexión en la toma de entrada de la parte inferior de la pantalla de la lámpara

1. Abra el capuchón protector **7a** de la toma de conexión **7**.
2. Inserte la clavija de conexión **3c** del cable del adaptador **3a** en la toma de entrada **7** del producto; consulte la **figura C**.

Conectar el cable del adaptador con el adaptador (figura C)

AVISO

Tenga en cuenta la escotadura y la polaridad  de la clavija **8** del cable del adaptador **3a**.

3. Atornille la tuerca de racor en la clavija **8**; consulte la **figura C**.
4. Inserte la clavija del adaptador **3** en una toma de corriente; consulte la **figura C**.
5. Una vez finalizado el proceso de carga, retire el adaptador **3** de la toma de corriente.
6. Extraiga la clavija de conexión **3c** de la toma de entrada **7** y cierre el capuchón protector **7a**; consulte la **figura C**.

AVISO

- La batería dispone de una protección contra sobrecarga. El producto puede utilizarse en el modo de funcionamiento continuo mediante el adaptador **3**.
- Durante la carga, el producto muestra una luminosidad más baja. Esto se debe a razones técnicas. En cuanto finaliza el proceso de carga, el producto vuelve a mostrar una luz normal.

Carga mediante el panel solar

El panel solar **4** está montado de forma fija en la parte superior de la pantalla de la lámpara. La batería **12** se puede cargar con el panel solar integrado **4**.

AVISO

El tiempo de carga mediante el panel solar **4** depende de la intensidad de la radiación solar existente.

La carga a través del panel solar está concebida como opción de carga de apoyo para su uso en

exteriores con el fin de alargar la duración de la iluminación. No obstante, la carga completa de la batería **12** solo puede realizarse en interiores y utilizando el adaptador **3**.

Estructura del producto (figura B)

Tipo 385903-21-A

1. Atornille la placa base **1c** y las tres barras **1b** tal como se muestra en la figura.
2. Por último, atornille la pantalla de la lámpara **1a** en la barra superior **1b**.

Tipo 385903-21-B

1. Atornille 3 barras **2c** en la barra en cruz **2b**. Atornille las otras 3 barras **2a** en las barras que ha atornillado antes.
2. Atornille las otras 3 barras con la base de plástico **2d** en las barras que ha atornillado antes.
3. Por último, atornille la pantalla de la lámpara **2a** en la barra en cruz **2b**.

Uso en exteriores (figura B)

Solo tipo 385903-21-B

Si va a utilizar el producto en exteriores (por ejemplo, en un jardín), inserte las tres varillas de toma de tierra **6** incluidas en el volumen de suministro en la barra con la base de plástico **2d**; consulte la **figura B**.

De este modo, el producto puede fijarse en el terreno.

AVISO

Asegúrese de quitar de nuevo las varillas de toma de tierra **6** cuando utilice el producto en interiores para evitar que se produzcan daños en suelos sensibles.

Manejo

Manejo con la pantalla de la lámpara (figura C1)

Encender y apagar el producto

- Pulse el botón HOLD durante dos segundos: ON/OFF - CLIC: Mantenga pulsado el botón DIM & COLOR **10**, en adelante botón **10**, durante aproximadamente dos segundos para encender el producto.
- Mantenga pulsado el botón **10** durante aproximadamente dos segundos para apagar el producto.

Modos

Cuando el producto está encendido, puede pulsar el botón **10** de forma consecutiva para cambiar en-

tre los diferentes modos, tal como se indica a continuación:

- Nivel de brillo I, luz blanca cálida
- Nivel de brillo II, luz blanca cálida
- Nivel de brillo III, luz blanca cálida
- Cambio automático de color
- rojo
- verde
- azul
- amarillo
- naranja
- rosa
- morado

Modos de encendido y apagado del sensor

El botón SENSOR ON/OFF **11** permite cambiar entre los modos siguientes.

- Sensor ON: El producto se enciende automáticamente cuando hay oscuridad y se apaga, también automáticamente, cuando aumenta la luminosidad. El último color activo se guarda y, al hacerlo, cambia a la luminosidad más baja (efecto memoria).
- Sensor OFF: El producto tiene que encenderse y apagarse de forma manual

AVISO


Manejo con el mando a distancia Activar mando a distancia (figura C2)


La pila del mando a distancia **5** se entrega de fábrica con un plástico protector **5c** para evitar una descarga. Retire este antes del primer uso, tal como se muestra en la figura. El mando a distancia **5** está ahora listo para su uso.


Posibilidades de conmutación con el mando a distancia (figura C3)


ON: encender producto



OFF: apagar producto; se guardan el color y la luminosidad que han estado activos por última vez (efecto memoria)

PLAY/PAUSE : modo de cambio automático de color

COLOR : selección del color (pulsar de forma consecutiva: rojo, verde, azul, amarillo, naranja, rosa, morado)

BRIGHT± : niveles de luminosidad (4) de los distintos colores (excepto el blanco)

CANDLE : efecto de parpadeo (similar a una vela encendida)

SPEED : cambio de la velocidad de cambio de color en el modo de cambio automático de color
WHITE : selección del nivel de iluminación el modo de blanco cálido (pulsar una vez de forma consecutiva: nivel de brillo I, nivel de brillo II, nivel de brillo III)

⚠ ADVERTENCIA

Como la velocidad de cambio de la luz es extremadamente rápida, en determinadas circunstancias, puede afectar a la capacidad visual de niños y personas con algún tipo de impedimento (como puede ser una enfermedad física).

Cambiar pila del mando a distancia (figura D)

Si el mando a distancia **5** ya no funciona, puede que la pila esté vacía y que sea necesario cambiarla. Para cambiar la pila del mando a distancia **5**, proceda tal como se indica a continuación:

1. Empuje el bloqueo del compartimento de la pila hacia dentro, tal como se muestra en la figura.
2. Retire el compartimento de la batería tal como se muestra en la figura y extraiga la pila usada.
3. Coloque una pila nueva en el compartimento tal como se muestra en la figura.

AVISO

Utilice únicamente pilas del tipo CR2025. Asegúrese de que la polaridad es correcta al insertar la pila nueva. Para obtener información sobre cómo eliminar pilas usadas, consulte el apartado «Eliminación».

4. Vuelva a insertar el compartimento de las pilas en el mando a distancia **5** hasta que encaje con un clic audible. El mando a distancia **5** está ahora listo para el uso.

Cambiar batería del producto (figura E)

El producto incorpora una batería **12** con una larga vida útil. Si esta deja de tener un rendimiento satisfactorio, puede cambiarla por una batería de iones de litio 18650 idéntica.

AVISO

- Observe las normativas legales que se encuentren en vigor en su país, así como las disposiciones sobre la eliminación de baterías usadas.

Para cambiar la batería del producto, proceda tal como se indica a continuación:

1. Abra la tapa del compartimento de la batería **13** desenroscando los tornillos **14** con un destornillador de estrella.
2. Extraiga la cubierta de caucho **15** del compartimento de la batería **16**.
3. Extraiga la batería usada **12**.
4. Coloque una batería nueva del mismo tipo (consulte el apartado, Datos técnicos) en el compartimento tal como se muestra en la figura. Asegúrese de que la polaridad sea la correcta.
5. Vuelva a encajar la cubierta de caucho **15** en el compartimento de la batería **16**.

AVISO

Asegúrese de introducir la cubierta de caucho **15** con cuidado en la ranura, de manera que el compartimento de la batería quede herméticamente cerrado, pues solo así se garantiza la protección contra salpicaduras de agua.

6. Vuelva a colocar la tapa del compartimento de la batería **13** en el compartimento **16** y enrosque los tornillos **14** uno a uno.
7. Cargue la batería tal como se describe en el apartado «8. Puesta en servicio».

Almacenamiento

AVISO

Si no va a utilizar el producto durante el invierno, le recomendamos que lo almacene. De este modo, alargará la vida útil de la batería incorporada y de la pila.

1. Limpie el producto tal como se describe en el apartado «13. Instrucciones de limpieza y cuidado».
2. Extraiga la pila del mando a distancia.
3. Si dispone de él, envuelva el producto en un plástico de burbujas o material similar.
4. Almacene el producto en un lugar seco, cálido y protegido de la luz ultravioleta.
5. Almacene el mando a distancia, después haber extraído la pila, en un lugar alejado del alcance los niños.

Instrucciones de limpieza y cuidado

⚠ ADVERTENCIA

Riesgo de lesiones



Apague el producto antes de la limpieza. Antes de proceder a una operación de limpieza, desenchufe el adaptador de la red. Existe el riesgo de que se produzca una descarga eléctrica.

- Limpie solo con un paño húmedo.
- Utilice únicamente un limpiacristales estándar.
- No utilice instrumentos de limpieza punzantes ni productos químicos.
- No utilice objetos afilados, como espátulas o similares, para que la superficie no sufra daños.

Solución de errores

ERROR	CAUSAS POSIBLES Y SOLUCIÓN
La lámpara no funciona	<p>Si se está utilizando el adaptador:</p> <ul style="list-style-type: none"> - El adaptador o el cable del 3 adaptador no se han insertado por completo. - Asegúrese de que la toma de corriente funcione correctamente. - Revise el cuadro de fusibles de la casa. <p>Si se está utilizando el panel solar:</p> <ul style="list-style-type: none"> - La batería no está cargada. - Asegúrese de que el panel solar obtenga suficiente radiación solar. - Cargue la lámpara con el adaptador 3. - La luz ambiente es demasiado clara. En consecuencia, el sensor impide que la lámpara se encienda. - El botón SENSOR ON/OFF 11 está en la posición «Sensor OFF», por lo que la lámpara no se apaga automáticamente si el entorno está oscuro.
El mando a distancia no funciona	<p>Mando a distancia</p> <ul style="list-style-type: none"> - La pila está vacía. - Cambie la pila tal como se describe en el apartado «Cambiar pila del mando a distancia».

Eliminación

Eliminación del embalaje



El embalaje y el manual de instrucciones están fabricados en su totalidad con materiales respetuosos con el medio ambiente que puede eliminar a través de los puntos de recogida o reciclaje de su localidad.

Eliminación del producto



El producto no puede eliminarse junto con la basura doméstica. Póngase en contacto con su comunidad o con el ayuntamiento para informarse de las posibilidades de eliminación que existen para el producto.

Eliminación de las pilas / baterías recargables



- Recicle las baterías recargables que estén defectuosas o usadas conforme a la Directiva 2006/66/CE del Parlamento Europeo y del Consejo y sus enmiendas.
- Las pilas y las baterías recargables no pueden eliminarse con la basura doméstica, pues contienen metales pesados perjudiciales. Etiquetado: Pb (plomo), Hg (mercurio), Cd (cadmio). La ley obliga a devolver las pilas y las baterías recargables usadas. Una vez agotada su vida útil, puede devolverlas de forma totalmente gratuita en nuestro punto de venta o en el punto de recogida más cercano (por ejemplo, en un establecimiento especializado o en el punto limpio de su localidad). Las pilas y las baterías recargables están identificadas con un símbolo de cubo de basura tachado.
- Las pilas y las baterías recargables solo pueden eliminarse si están totalmente descargadas y, en su caso, deben protegerse contra cortocircuitos antes de proceder a su eliminación (p. ej., mediante una cinta aislante).

DK

UDENDØRS LED-STANDERLAMPE

Kort vejledning



Ved dette dokument drejer de sig om en forkortet printudgave af den komplette betjeningsvejledning. Ved at scanne QR-koden videreføres du direkte til Lidl-Service-siden (www.lidl-service.com) og kan ved at indtaste artikelnummeret (IAN) 385903_2107 se og downloade den komplette betjeningsvejledning.

385903_2107 se og downloade den komplette betjeningsvejledning.

ADVARSEL! Vær opmærksom på den komplette betjeningsvejledning og sikkerhedsanvisningerne, for at undgå person- og materialskader. Quick-Start-Guiden er en del af produktet. Bliv fortrolig med alle betjenings- og sikkerhedsanvisninger, inden du tager produktet i brug. Opbevar Quick-Start-Guiden sikkert og overdrag alle dokumenter ved videregivelse af produktet til andre.

Nedenstående betegnes denne Udendørs LED-standerlampe som produkt.

Dette tegn angiver jævnstrøm.

Dette tegn angiver vekselstrøm.

Dette tegn angiver polariteten.

Dette tegn angiver beskyttelsesklassen IP44 (Beskyttelse mod sprøjt vand fra alle sider).

Dette tegn angiver beskyttelsesklasse II.

Dette tegn angiver beskyttelsesklasse III. SELV: Sikker ekstra lav spænding

Sikkerhed

Tilsigtet brug

Dette produkt er beregnet til inden- og udendørs brug.

Dette produkt er ikke egnet til indendørs betjening.

Placér kun produktet på en stabil, jævn og vandret overflade.

⚠ ADVARSEL!

Fare for personskader!
Produktet må ikke placeres på fugtige eller våde overflader eller i vand. Der er fare for personskader pga. elektrisk stød!

Produktet er ikke beregnet til erhvervsbrug. Enhver anden brug af eller ændringer på produktet gælder som ikke-formålmæssig og kan medføre risici for person- og materielle skader. Distributøren hæfter ikke for skader, som opstår som følge af ikke-formålmæssig brug.

Leveringsomfang (fig. A)

- 1x Udendørs LED-standerlampe Type 385903-21-A **1** består af:
 - 1x Lampeskærm **1a** med integreret solpanel **4**
 - 3x Stænger **1b**
 - 1x Bundplade **1c**
 - 1x Strømtilførsel **3**
 - 1x Strømtilførselskabel **3a** med pakningsring **3b** og tilslutningsstik **3c**
 - 1x Fjernbetjening **5** med ilagt knapbatteri CR2025
 - 1x Betjeningsvejledning (uden billede)
- ELLER
- 1x Udendørs LED-standerlampe Type 385903-21-B **2** består af:
 - 1x Lampeskærm **2a** med integreret solpanel **4**
 - 1x Stangkryds **2b**
 - 6x Stænger **2c**
 - 3x Stænger med plastikfod **2d**
 - 1x Strømtilførsel **3**
 - 1x Strømtilførselskabel **3a** med pakningsring **3b** og tilslutningsstik **3c**
 - 1x Fjernbetjening **5** med ilagt knapbatteri CR2025
 - 3x Jordspyd **6**
 - 1x Betjeningsvejledning (uden billede)

Tekniske data

- Type: Udendørs LED-standerlampe
 IAN: 385903_2107
 Tradix-nr: 385903-21-A, -B
- 40 SMD-LED'er varmvide
 - 40 SMD-LED'er RGB
 - med skumringssensor
 - med hukommelseffekt
 - 3 lysstyrketrin hvide SMD-LED'er
 - 4 lysstyrketrin / RGB-LED'er med farveskift

Litium-ion-batteri:

- Type 18650 (udskifteligt)
- 3,7 V , 2.600 mAh

Integreret polykrystallint solpanel:

- 6 V

Produktet må kun anvendes med følgende strømtilførsel:

- Model: XY06JB-050100Q-EO
- Input: 100-240 V , 0,3 A max. 50/60 Hz
- Samlet effekt: 5 W
- Udgang: 5 V , 1 A 5 W
- Polaritet:
- Kabel 3 m
- Gennemgående drift mulig via strømtilførsel

2 forskellige oplademuligheder:

- Solpanel (integreret) eller strømtilførsel
- Opladningstid: Strømtilførsel: ca. 6 timer
Opladetiden via solpanelet afhænger af den aktuelle solindstråling.

Kapslingsklasse IP44

Beskyttelsesklasse for produktet

Beskyttelsesklasse for strømtilførslen

Fjernbetjening:

inkl. CR2025-batteri, 3 V litium

Mål:

- Type 385903-21-A
- Diameter lampeskærm: 34 cm
- Højde produkt monteret: ca. 150 cm

Type 385903-21-B

- Diameter lampeskærm: 40 cm
- Højde produkt monteret: 150 cm
- Højde produkt monteret: 159 cm
- uden jordspyd: ca. 159 cm

Produktionsdato: 10/2021

Garanti: 3 år

Sikkerhedsanvisninger

⚠ ADVARSEL!

Fare for skade og kvælning!



Hvis børn leger med produktet eller emballagen, kann de skade eller kvæle på det!

- Lad ikke børn lege produktet eller emballagen!
- Hold øje med børn, hvis de er i nærheden af produktet.
- Produktet og emballagen skal opbevares utilgængeligt for børn.

⚠ ADVARSEL!

Fare for personskader!



Ikke egnet til børn under 8 år! Der er fare for personskader!

- Børn på 8 år og derover samt personer med nedsat fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden skal overvåges og/eller instrueres i en sikker brug af produktet og de deraf følgende farer ved brug af produktet.
- Børn må ikke lege med produktet.
- Vedligeholdelse og/eller rengøring af produktet må ikke udføres af børn.

Overhold forskrifterne i dit land!

- Overhold de gældende landespecifikke regler og forskrifter ved brugen og under bortskaffelsen af produktet.

⚠ ADVARSEL!

Fare for personskader!
Brug ikke produktet i eksplosionsfarlige omgivelser! Der er fare for personskader!

- Produktet må ikke bruges i eksplosionsfarlige (Ex) omgivelser. Produktet er ikke godkendt til brug i omgivelser med brandbare væsker, gasser eller støv.

⚠ ADVARSEL!

Fare for personskader!
Et defekt produkt må ikke benyttes! Der er fare for personskader!

- Brug ikke produktet i tilfælde af funktionsfejl, beskadigelse eller defekter.
- Ved usagkyndige reparationer kan der opstå alvorlige farer for brugeren.
- Hvis du opdager en defekt ved produktet, skal du fjerne batterierne fra enheden og få produktet kontrolleret eller repareret, før du bruger den igen.
- LED'erne kan ikke udskiftes. Hvis LED'erne er defekte, skal hele produktet bortskaffes.

⚠ ADVARSEL!

Fare for personskader!
Produktet må ikke manipuleres! Der er fare for personskader pga. Elektrisk stød!



- Huset må under ingen omstændigheder åbnes, og produktet må ikke manipuleres/ændres. Manipulationer/ændringer medfører livsfare pga. Elektrisk stød. Manipulationer/ændringer er forbudt iht. Godkendelsesårsager (CE).
- **Kontroller spændinger!** Kontroller, at den ek-

- sisterende netspænding svarer til angivelse på typeskiltet. Sker det ikke, kann der opstå for stor varme.
- Stikket må aldrig berøres med fugtige hænder, når det er forbundet.
 - Produktet må ikke overdækkes under brug.

Sikkerhedsanvisninger vedrørende batterier

⚠ ADVARSEL!

Livsfare!



Batterier må ikke sluges! Der er livsfare!

- Batterier kann være livsfarlige, hvis de sluges, og derfor skal dette produkt og de tilhørende batterier opbevares utilgængeligt for små børn.
- Indtagelse kan medføre ætsninger, perforation af blødt væv og dermed være livsfarlig. Inden for 2 timer efter indtagelsen kan der opstå alvorlige ætsninger på de indre organer.
- Søg omgående lægehjælp, hvis der er slugt et batteri!
- Batterierne skal opbevares utilgængeligt for børn.

⚠ ADVARSEL!

Brand- og eksplosionsfare!



- Ikke-genopladelige batterier må aldrig oplades, kortsluttes eller åbnes. Overophedning, brandfare eller eksplosion kann være følgen.
- Hold produktet på afstand fra varmekilder og direkte solstråling, da batterierne kann eksplodere ved overopvarmning. Der er fare for personskader!

⚠ ADVARSEL!

Fare for personskader!



Udløbne batterier må ikke berøres med bare hænder! Der er fare for personskader!

- Udløbne eller beskadigede batterier kann ætse huden ved berøring. Udløbne batterier må ikke berøres med bare hænder; brug derfor altid egnede sikkerhedshandsker!
- Anvend kun batterier af type CR2025 fra samme producent.
- Læg batterierne i henhold til deres polaritet ind i den dertil beregnede batteriskakt.
- Brug ingen kombinationer af gamle og nye batterier eller genopladelige batterier.
- Batterier skal opbevares tørt og køligt, aldrig fugtigt.
- Batterier må aldrig kastes ind i lid.

- Batterier må ikke kortsluttes.
- Engangsbatterier mister en del af deres energi under opbevaring.
- Fjern batterierne, når produktet ikke anvendes.
- Afladede batterier skal fjernes omgående for at undgå, at batteriet løber du og dermed forårsager skader på produktet.
- Tomme batterier og brugte genopladelige batterier skal bortskaffes korrekt.
- Opbevar engangsbatterier adskilt fra afladede genbrugsbatterier for ikke at forbytte dem.

Sikkerhedsanvisninger vedrørende batterier

⚠ ADVARSEL!

Brand- og eksplosionsfare!



- Hold produktet på afstand fra varmekilder og direkte solstråling, da batterierne kann eksplodere når de bliver for varme. Der er fare for personskader.
- Produktet ikke bruges i emballagen! Brandfare!

⚠ ADVARSEL!

Fare for personskader!



Udløbne batterier må ikke berøres med bare hænder! Der er fare for personskader!

- Udløbne eller beskadigede batterier kann ætse huden ved berøring. Udløbne batterier må ikke berøres med bare hænder; brug derfor altid egnede sikkerhedshandsker!

BEMÆRK!

- Når produktet bortskaffes, skal man være opmærksom på, at det indeholder et genopladeligt batteri.

BEMÆRK!

Fare for materialeskader!



- Stil ikke produktet på et ustabilt, ujævnt eller skråt underlag. Det kan vælte.

Ibrugtagning

1. Fjern al emballage.
2. Kontrollér om alle dele er komplet og ubeskadiget. Er dette ikke tilfældet, kontakt venligst den angivne serviceadresse.

Signaturforklaring

- 1a Lampeskærm
- 1b Stang
- 1c Bundplade
- 2a Lampeskærm
- 2b Stangkryds
- 2c Stang
- 2d Stænger med plasticfod
- 3 Strømtilførsel
- 3a Strømtilførsels-kabel
- 3b Tætningsring
- 3c Tilslutningsstik
- 4 Solpanel
- 5 Fjernbetjening
- 5c Folie
- 6 Jordspyd
- 7 Tilslutningsbøsning
- 7a Beskyttelsesafdækning
- 8 Stik
- 9 Statusindikator for opladning
- 10 Tast
- 11 Sensor OFF-/ON-tast
- 12 Batteri
- 13 Batteridæksel
- 14 Skruer
- 15 Gummioverdækning
- 16 Batterirum
- 17 Infrarødmodtager (ikke omtalt yderligere)

BEMÆRK!

Inden ibrugtagning

Inden første ibrugtagning skal produktets batteri oplades i 6 timer ved hjælp af den medfølgende strømtilførsel 3.

Efter første fuldstændige opladning kan batteriet oplades enten (via stikkåsen) ved hjælp af strømtilførslen 3 eller ved hjælp af solpanelet 4. Under opladningen lyser ladeindikatoren 9 rødt. Er batteriet 100 % opladet, lyser ladeindikatoren 9 grønt. Opladetidene fremgår af de tekniske data.

BEMÆRK!

Ladeindikatorlampen 9 sidder på produktet. Den lyser gennem materialet og kan kun ses som et rødt lys, se Fig. C1.

Opladning via strømtilførsel (Fig. C)

BEMÆRK!

Brug kun den medfølgende strømtilførsel 3 til opladning via strømtilførsel 3!

⚠ ADVARSEL!

Fare for personskader!



Produktet må ikke oplades via strømtilførslen i fugtige omgivelser. Der er fare for personskader pga. elektrisk stød!

- I løbet af opladningen er der ingen IP44-beskyttelse for forbindelsen mellem produkt og tilslutningsstik. Opladning af produktet må kun udføres i tørre omgivelser.

Sæt tilslutningsstikket i hunstikket på lampeskærmens underside

1. Åbn beskyttelsesafdækningen 7a på tilslutningsdåsen 7.
2. Stik tilslutningsstikket 3c for strømtilførsels-kablet 3a ind i indgangsbøsningen 7 på produktet, se Fig. C.

Forbind strømforbindelses-kablet med strømtilførslen (Fig. C)

BEMÆRK!

Vær opmærksom på udsikringen og polariteten ② på strømtilførsels-kablets 3a stik 8.

3. Skru omløbermøtrikken fast på stikket 8, se Fig. C.
4. Stik stikket for strømtilførslen 3 ind i en stikkåse, se Fig. C.
5. Når opladningsproceduren er afsluttet, fjernes strømtilførslen 3 fra stikkontakten.
6. Træk tilslutningsstikket 3c ud af indgangsbøsningen 7, og luk beskyttelsesafdækningen 7a, se Fig. C.

BEMÆRK!

- Batteriet er beskyttet mod overopladning. En gennemgående drift er mulig via strømtilførslen 3.
- Under opladningen lyser produktet mindre lyst. Dette har tekniske årsager. Så snart opladningen er afsluttet, lyser produktet normalt igen.

Opladning ved hjælp af solpanel

Solpanel 4 er fast monteret på oversiden af lampeskærmen. Det genopladelige batteri 12 kan oplades ved hjælp af det indbyggede solpanel 4.

BEMÆRK!

Opladningstiden via solpanel 4 afhænger af solindstrålingens intensitet.

Opladning via solpanelet er tænkt som understøttende opladningsmulighed til udendørs brug for at forlænge lystiden. En fuldstændig opladning af batteriet **12** kan kun ske indendørs via strømtilførslen **3**.

Produktets opbygning (Fig. B)

Type 385903-21-A

1. Skru bundpladen **1c** og de tre stænger sammen **1b** som vist.
2. Skru til sidst lampeskærmen **1a** på den øverste stang **1b**.

Type 385903-21-B

1. Skru de 3 stænger **2c** på stangkrydset **2b**. Skru de 3 yderligere stænger **2c** på de allerede sammenskruede stænger.
2. Skru de 3 stænger med plasticfod **2d** på de allerede påskruede stænger.
3. Skru til sidst lampeskærmen **2a** på stangkrydset **2b**.

Udendørs brug (Fig. B)

Kun type 385903-21-B

Ved udendørsanvendelse af produktet (f.eks. i haven) sættes de 3 inkluderede jordspyd **6** på stængerne med plasfod **2d**, se **Fig. B**.

Produktet kan således fastgøres til jorden.

BEMÆRK!

Sørg for at fjerne jordspyddene, **6** når produktet anvendes indendørs for at undgå at beskadige gulvet.

Betjening

Betjening ved lampeskærmen (Fig. C1)

Produkt tænd/sluk

- Tryk på HOLD (2s): ON / OFF - KLIK: DIM & COLOR-tast **10**, i det følgende kaldt tasten **10**, holdes inde i ca. 2 sekunder for at tænde for produktet.
- Hold tasten **10** inde i ca. 2 sekunder for at slukke for produktet.

Funktioner

Når produktet er tændt, kan du ved at trykke **10** 1x på tasten skifte mellem de forskellige funktioner:

- varmhvid lysstyrketrin I
- varmhvid lysstyrketrin II
- varmhvid lysstyrketrin III
- automatisk farveskift
- rød
- grøn
- blå
- gul
- orange

- pink
- lilla

Sensor OFF-/ON-funktioner

Med SENSOR OFF-/ON-tasten **11** kan du skifte mellem følgende funktioner.

- Sensor ON: Produktet tændes automatisk i mørke og slukkes, når det bliver lyst. Den sidste aktive farve gemmes og ændres til det laveste lysstyrketrin (hukommelseeffekt).
- Sensor OFF: Produktet skal tændes og slukkes med hånden.

BEMÆRK!

Betjening via fjernbetjening

Aktivering af fjernbetjening (Fig. C2)

Batteriet for fjernbetjeningen **5** er i leveringsstand beskyttet mod afladning via en folie **5c**. Træk den ud som vist inden første gangs brug. Fjernbetjeningen **5** er nu klar til brug.

Betjeningsmuligheder via fjernbetjeningen (Fig. C3)

ON = Tænd for produktet

OFF = Produktet slukkes, den sidste aktive farve og det laveste lysstyrketrin gemmes (hukommelseeffekt).

PLAY/PAUSE **11** = Automatisk farveskift-funktion

COLOR **10** = Farvevalg (rækkefølge pr. 1 x tryk: rød, grøn, blå, gul, orange, pink, lilla)

BRIGHT± **10** = Lysstyrketrin (4) for de enkelte farver (bortset fra hvid)

CANDLE **10** = Flammeeffekt (ligner et levende lys)

SPEED **10** = Ændring af farveskiftets hastighed i automatisk farveskift-funktion

WHITE **10** = Valg af lys i varmhvid-funktion (rækkefølge pr. 1 x tryk: lysstyrketrin I, lysstyrketrin II, lysstyrketrin III)

⚠ ADVARSEL!

Pga. den ekstremt hurtige hastighed af lysskiftet kan der ved børn eller forbelastede personer (f.eks. pga. psykiske sygdomme) under omstændigheder opstå en nedsættelse af synet.

Skift af batteri for fjernbetjeningen (Fig. D)

Hvis fjernbetjeningen **5** ikke længere virker, kan det være at batteriet er tomt og skal udskiftes.

For at udskifte fjernbetjeningens **5** batteri skal du gøre følgende:

1. Tryk låsen på batterislidsen indad som vist.
2. Træk batterislidsen ud som vist, og fjern det brugte batteri.
3. Læg et nyt batteri ind i batterislidsen som vist.

BEMÆRK!

Anvend kun batterier af typen CR2025. Vær opmærksom på den korrekte poling når der ilægges et nyt batteri. (Informationer om bortskaffelse af brugte batterier findes under »Bortskaffelse«.)

4. Skub batterislidsen tilbage i fjernbetjeningen **5**, til det går hørbart i indgreb. Din fjernbetjening **5** er nu driftklar igen.

Udskiftning af produktets genopladelige batteri (Fig. E)

I produktet er der installeret et langtidsholdbart **12** batteri. Hvis batteriydelsen ikke længere er tilfredsstillende, kan du udskifte det med et identisk 18650 lithium-ion-batteri.

BEMÆRK!

- Overhold de gældende, landespecifikke regler og forskrifter ved bortskaffelsen af batteriet.

For at skifte batteriet på produktet, skal du gøre følgende:

1. Åbn batteridækslet **13** ved at skrue skrueerne af **14** med en stjerneskrueetrækker.
2. Træk gummioverdækningen **15** af batterirummet **16**.
3. Fjern det brugte batteri **12**.
4. Ilæg et nyt batteri af samme type (se Tekniske data) i batterirummet som vist. Sørg for, at polerne vender korrekt.
5. Tryk igen gummioverdækningen **15** ned over batterirummet **16**.

BEMÆRK!

Sørg for at trykke gummioverdækningen **15** forsigtigt ind i rillen, så batterirummet er forseglet. Kun på denne måde er stænkvandbeskyttelsen garanteret.

6. Sæt på ny batteridækslet **13** på batterirummet, **16** og skru skrueerne **14** i.
7. Oplad batteriet som beskrevet under »Ibrugtagning«.

Opbevaring

BEMÆRK!

Vis du ikke vil benytte produktet om vinteren, anbefaler vi at opbevare det et passende sted. Dette forlænger samtidigt det indbyggede batteris og batteriets levetid.

1. Rengør produktet som angivet under punkt »Rengørings- & plejeanvisninger«.
2. Tag batteriet ud af fjernbetjeningen.
3. Hvor det er muligt, pakkes produktet ind i bobleplast eller lignende.
4. Produktet skal opbevares et tørt, varmt sted, beskyttet mod sollys.
5. Opbevar fjernbetjeningen sammen med det fjernede batteri utilgængeligt for børn.

Rengørings- & plejeanvisninger

⚠ ADVARSEL!

Fare for personskader!



Sluk produktet inden rengøring. Inden rengøring skal strømtilførslen trækkes ud. Fare for elektrisk stød!

- må kun rengøres med en fugtig klud
- brug kun et mildt rengøringsmiddel
- Brug ikke skræppe rengøringsmidler eller kemikalier
- Brug ingen skarpkantede produkter som f.eks. spartler eller lignende, disse kan beskadige overfladen

Fejlafhjælpning

FEJL	MULIG ÅRSAG OG AFHJÆLPNING
Ingen fungerer ikke	<p>Ved drift via strømtilførsel:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strømtilførsel 3 og/eller strømtilførsels-kabel er ikke helt sat i. - Kontroller om stikdåsen virker. - Kontroller bygningens sikringer. <p>Ved soldrift:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Batteriet er ikke opladet. - Sørg for at solpanelet modtager nok solstråling. - Oplad lampen med strømtilførslen 3. - Omgivelseslyset er for stærkt. Sensoren tænder ikke lyset. - Tasten SENSOR ON/OFF 11 står på "Sensor OFF"; lampen tændes derfor ikke automatisk, når det bliver mørkt.

FEJL	MULIG ÅRSAG OG AFHJÆLPNING
Ingen funktion Fjernbetjening	Fjernbetjening - Batteriet er tomt. - Udskift batteriet som under »Skift af fjernbetjeningens batteri«.

Bortskaffelse

Bortskaffelse af emballagen



Emballagen og brugsvejledningen består af 100 % miljøvenlige materialer, som du kan bortskaffe på din lokale genbrugsstation.

Bortskaffelse af produktet



Produktet må ikke bortskaffes med almindeligt husholdningsaffald. Hvis du ønsker at informeres om, hvordan du bortskaffer produktet, bedes du kontakte din kommune.

Bortskaffelse af batterier / genopladelige batterier



- Defekte eller opbrugte genopladelige batterier skal tilføres genbrug iht. Direktiv 2006/66 / EF og dennes udvidelser.
- Batterier og genopladelige batterier må ikke bortskaffes med almindeligt husholdningsaffald. De indeholder skadelige tungmetaller. Mærkning: Pb (= bly), Hg (= kviksølv), Cd (= kadmium). Loven foreskriver, at brugte batterier og genopladelige batterier afleveres på genbrugsstationer. Batterier kan efter brug enten gratis afleveres hos forhandleren eller i den umiddelbare nærhed (f. eks. i andre butikker eller på de kommunale genbrugsstationer). Batterier og genopladelige batterier er markeret med en gennemstreget skraldespand.
- Genopladelige batterier/batterier må kun bortskaffes, når de er afladet, eller skal beskyttes mod kortslutninger (f.eks. med isolerende tape) med henblik på bortskaffelse.

IT

PIANTANA A LED PER ESTERNI

Guida rapida



Questo documento è una versione stampata abbreviata delle istruzioni operative complete. La scansione del codice QR vi porterà direttamente alla pagina di servizio Lidl (www.lidl-service.com) e inserendo il numero di articolo (IAN) 385903_2107 potrete visualizzare e scaricare le istruzioni d'uso complete.

ATTENZIONE! Osservare le istruzioni d'uso complete e le istruzioni di sicurezza per evitare lesioni personali e danni alle cose. La Guida rapida fa parte di questo prodotto. Familiarizzare con tutte le istruzioni operative e di sicurezza prima di usare il prodotto. Conservare la Guida rapida in un luogo sicuro e consegnare tutti i documenti quando si passa il prodotto a terzi.

Di seguito il Piantana a LED per esterni è detto prodotto.



Questo simbolo indica la corrente continua.



Questo simbolo indica la corrente alternata.



Questo simbolo indica la polarità.



Questo simbolo indica il tipo di protezione IP44. (Protezione da schizzi d'acqua su tutti i lati).



Questo simbolo definisce la classe di protezione II.



Questo simbolo definisce la classe di protezione III.
SELV: sicurezza bassissima tensione

Sicurezza

Uso conforme



Il prodotto è destinato all'uso in ambienti interni ed esterni.



Il Prodotto non è adatto all'illuminazione degli ambienti domestici.

Posizionare il prodotto solo su una superficie resistente, piana ed orizzontale.

AVVERTENZA!

Pericolo di lesioni!



Il prodotto non deve essere posizionato su superfici umide o bagnate o in acqua. Esiste il pericolo di infortuni a causa di scosse elettriche!

Il prodotto non è previsto per l'uso commerciale. Un utilizzo diverso o una modifica del prodotto sono da considerarsi come non conformi e possono causare rischi quali lesioni e danneggiamenti. Il distributore non si assume alcuna responsabilità per danni causati da un uso improprio.

Fornitura (fig. A)

1x Piantana a LED per esterni
Tipo 385903-21-A **1**

composto da:

1x Paralume **1a**
con pannello solare integrato **4**

3x Aste **1b**
1x Piastra di fondo **1c**
1x Alimentatore **3**

1x Cavo di alimentazione **3a** con anello di tenuta **3b**
e spina di collegamento **3c**

1x Telecomando **5**
con batteria CR2025 inserita

1x Istruzioni per l'uso (senza Fig.)
OPPURE

1x Piantana a LED per esterni
Tipo 385903-21-B **2**

composto da:

1x Paralume **2a**
con pannello solare integrato **4**

1x Aste a croce **2b**
6x Aste **2c**
3x Aste con base di plastica **2d**
1x Alimentatore **3**

1x Cavo di alimentazione **3a** con anello di tenuta **3b**
e spina di collegamento **3c**

1x Telecomando **5**
con batteria CR2025 inserita

3x Picchetti **6**
1x Istruzioni per l'uso (senza Fig.)

Dati tecnici


Tipo: Piantana a LED per esterni
IAN: 385903_2107

N. art. Tradix: 385903-21-A, -B

- 40 LED SMD bianco caldo
- 40 LED SMD RGB
- con sensore crepuscolare
- con effetto Memory

- 3 livelli di luminosità, LED SMD bianchi
- 4 livelli di luminosità / cambio colore LED RGB




Batteria agli ioni di litio:

- Tipo 18650 (sostituibile)
- 3,7 V , 2.600 mAh

Pannello solare policristallino integrato:

- 6 V 


Il prodotto può essere alimentato solo con il seguente alimentatore:


- Modello: XY06JB-0501000Q-EO
- Ingresso: 100-240 V , 0,3 A max. 50/60 Hz
- Potenza complessiva: 5 W
- Uscita: 5 V , 1 A 5 W
- Polarità: 
- Cavo di alimentazione 3 m
- Funzionamento continuo possibile tramite alimentatore

2 diverse possibilità di ricarica:


- Pannello solare (integrato) o alimentatore
- Tempo di ricarica:
Alimentatore: ca. 6 ore
Il tempo di ricarica con il pannello solare dipende dalla relativa intensità del sole.

Tipo di protezione IP44

Classe di protezione  per il prodotto

Classe di protezione  per l'alimentatore

Telecomando:

incl. batteria CR2025, 3 V  al litio

Dimensioni:

Tipo 385903-21-A

- Diametro paralume: 34 cm
- Altezza prodotto montato: ca. 150 cm

Tipo 385903-21-B

- Diametro paralume: 40 cm
- Altezza prodotto montato:
senza picchetti: ca. 150 cm
con picchetti: ca. 159 cm

Data di produzione: 10/2021

Garanzia: 3 anni

Avvertenze di sicurezza

AVVERTENZA!

Rischio di lesioni e soffocamento!



Nel caso in cui die bambini giochino con il prodotto o con la sua confezione, possono ferirsi o soffocarsi!

- Non far giocare i bambini con il prodotto o la confezione.
- Sorvegliare i bambini quando si trovano vicino al prodotto.
- Conservare il prodotto e l'imballaggio fuori dalla portata dei bambini.

AVVERTENZA!

Pericolo di lesioni!



Non adatto per bambini di età inferiore ai 8 anni! Esiste il pericolo di lesioni!



- I bambini a partire dai 8 anni ed oltre, nonché persone con delle capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o con scarsa esperienza e conoscenza, durante l'utilizzo del prodotto devono essere sorvegliati e/o essere istruiti in merito all'utilizzo in sicurezza del prodotto e comprendere i pericoli risultanti.
- È vietato far giocare i bambini con il prodotto.
- Gli interventi di manutenzione e/o pulizia del prodotto non possono essere eseguiti dai bambini.

Attenersi alle normative nazionali!

- Per l'utilizzo e lo smaltimento del prodotto, rispettare le normative e le disposizioni nazionali applicabili.

AVVERTENZA!

Pericolo di lesioni!



Non utilizzare in ambienti a rischio esplosione! Esiste il pericolo di lesioni!

- Il prodotto non deve essere utilizzato in un ambiente a rischio di esplosione (Ex). Il prodotto non è omologato per un ambiente nel quale si trovano liquidi, gas o polveri infiammabili.

AVVERTENZA!

Pericolo di lesioni!

Un prodotto difettoso non deve essere utilizzato! Esiste il pericolo di lesioni!

- Non utilizzare il prodotto in caso di malfunzionamenti, danni o difetti.
- Riparazioni eseguite in modo improprio possono comportare considerevoli rischi per l'utente.
- Quando si rileva un difetto sul prodotto, rimuovere le batterie dal dispositivo e far controllare e riparare il prodotto prima di rimetterlo in funzione.
- I LED non sono sostituibili. Nel caso in cui i LED diventino difettosi, il prodotto deve essere smaltito.

AVVERTENZA!

Pericolo di lesioni!



Il prodotto non deve essere modificato! Esiste il pericolo di infortuni a causa di scosse elettriche!

- In nessun caso l'alloggiamento può essere aperto ed il prodotto essere manipolato/modificato. In caso di manipolazioni/modifiche sussiste il pericolo di morte per scossa elettrica. Manipolazioni/modifiche sono vietate per motivi di omologazione (CE).

- **Verificare le tensioni!** Accertarsi che la tensione di rete presente corrisponda a quella indicata sulla targhetta di identificazione. L'inservanza di questa precauzione può causare un'eccessiva produzione di calore.
- Non toccare mai la spina di rete con le mani bagnate quando è in funzione.
- Durante l'utilizzo, il prodotto non deve essere coperto.

Avvertenze di sicurezza sulle batterie

AVVERTENZA!

Pericolo di morte!



Le batterie non devono essere ingerite! Sussiste il pericolo di morte!

- Le batterie possono essere mortali se ingerite, per cui questo articolo e le relative batterie devono essere tenuti fuori dalla portata dei bambini piccoli.
- L'ingerimento può causare ustioni, perforazioni dei tessuti molli e morte. Gravi ustioni interne possono verificarsi entro 2 ore dall'ingerimento.
- Nel caso in cui la batteria dovesse essere ingerita, consultare immediatamente un medico!
- Conservare le batterie fuori dalla portata dei bambini.

AVVERTENZA!

Pericolo di incendio e di esplosione!



- Non caricare mai batterie non ricaricabili, non cortocircuitare e / o aprirle. Le conseguenze possono essere il surriscaldamento, il rischio di incendio o lo scoppio.
- Tenere il prodotto lontano da fonti di calore e l'esposizione diretta ai raggi solari. A causa del surriscaldamento, le batterie potrebbero esplodere. Esiste il pericolo di lesioni!

AVVERTENZA!

Pericolo di lesioni!



Non toccare le batterie danneggiate a mani nude! Esiste il pericolo di lesioni!

- Le batterie rotte o danneggiate a contatto con la pelle possono provocare irritazioni. Non toccare le batterie danneggiate a mani nude, pertanto si consiglia di utilizzare in questo caso guanti di protezione adatti!
- Utilizzare solo batterie del tipo CR2025 dello stesso produttore.
- Inserire le batterie con la giusta polarità nell'apposito scomparto.
- Non usare insieme batterie nuove ed usate.
- Conservare le batterie in un luogo asciutto e fresco, non umido.
- Non gettare in nessun caso le batterie nel fuoco.
- Non sottoporre le batterie a corto circuito.
- Le batterie monouso si scaricano in parte anche durante la conservazione.
- In caso di inutilizzo, rimuovere le batterie dall'apparecchio.
- Le batterie una volta scariche devono essere rimosse subito per evitare che possano disperdere il loro contenuto e danneggiare l'apparecchio.
- Le batterie scariche o usate devono essere smaltite a regola d'arte.
- Conservare le batterie monouso separatamente dalle batterie scariche per evitare scambi.

Avvertenze di sicurezza sulle batterie ricaricabili

AVVERTENZA!

Pericolo di incendio e di esplosione!



- Tenere il prodotto lontano da fonti di calore e dalla luce solare diretta, la batteria potrebbe esplodere a causa del surriscaldamento. Esiste il pericolo di lesioni!
- Non utilizzare il prodotto nella confezione! Esiste il pericolo di incendio!

AVVERTENZA!

Pericolo di lesioni!

Non toccare le batterie che perdono a mani nude! Esiste il pericolo di lesioni!



- Le batterie rotte o danneggiate a contatto con la pelle possono provocare irritazioni. Non toccare le batterie che perdono a mani nude; in questi casi è assolutamente necessario indossare dei guanti di protezione adatti!

NOTA!

- Quando si deve smaltire il prodotto è necessario tenere presente che il prodotto contiene una batteria ricaricabile.

NOTA!**Pericolo di danni materiali!**

Non posizionare il prodotto su una superficie instabile, irregolare o obliqua. Può ribaltarsi.

Messa in funzione

1. Rimuovere tutto il materiale di imballaggio.
2. Verificare che tutte le parti siano complete e non danneggiate.
In caso contrario, contattare l'indirizzo dell'assistenza indicato.

Legenda

- 1a** Paralume
- 1b** Asta
- 1c** Piastra di fondo
- 2a** Paralume
- 2b** Incrocio
- 2c** Asta
- 2d** Asta con base di plastica
- 3** Alimentatore
- 3a** Cavo di alimentazione
- 3b** Anello di tenuta
- 3c** Spina di collegamento
- 4** Pannello solare
- 5** Telecomando
- 5c** Pellicola
- 6** Picchetto
- 7** Presa di connessione
- 7a** Coperchio di protezione
- 8** Spina
- 9** Spia della ricarica
- 10** Tasto
- 11** Tasto sensore OFF/ON
- 12** Batteria
- 13** Coperchio vano batterie
- 14** Viti
- 15** Copertura di gomma
- 16** Vano batterie
- 17** Ricevitore ad infrarossi (senza ulteriore menzione)

NOTA!**Prima della messa in funzione**

La batteria del prodotto prima del primo utilizzo, deve essere caricata per almeno 6 ore con l'alimentatore **3** compreso nella fornitura.
Dopo la prima ricarica completa, la batteria può essere ricaricata (ad una presa elettrica) con l'alimentatore **3** o tramite il pannello solare **4**. Durante il processo di ricarica la spia della ricarica si illumina

di **9** rosso. Una volta che la batteria è carica al 100%, la spia della ricarica si illumina di **9** verde. I tempi di ricarica sono riportati nei Dati tecnici.

NOTA!

La spia della ricarica **9** è integrata all'interno del prodotto. Si illumina solo attraverso il materiale e può essere vista solo come un bagliore rosso, vedi **Fig. C1**.

Ricarica con l'alimentatore (Fig. C)**NOTA!**

Per la ricarica con l'alimentatore **3** usare solo l'alimentatore **3** compreso nella fornitura!

AVVERTENZA!**Pericolo di lesioni!**

Il prodotto non deve essere ricaricato con l'alimentatore in un ambiente umido. Esiste il pericolo di


infortuni a causa di scosse elettriche!

- Durante la ricarica, non è presente alcuna protezione del tipo IP44 sul collegamento tra prodotto e spina di collegamento. Il caricamento del prodotto può essere eseguito solo in ambienti asciutti.

Inserire la spina di collegamento nell'attacco sul lato inferiore del paralume

1. Aprire la copertura di protezione **7a** della presa di collegamento **7**.
2. Inserire la spina di collegamento **3c** del cavo di alimentazione **3a** nell'attacco **7** sul prodotto, vedi **Fig. C**.

Collegare il cavo di alimentazione con l'alimentatore (Fig. C)**NOTA!**

Si prega di prestare attenzione alla rientranza ed alla polarità  della spina **8** del cavo di alimentazione **3a**.

3. Stringere i dadi a risvolto sulla spina **8**, vedi **Fig. C**.
4. Inserire la spina dell'alimentatore **3** in una presa elettrica, vedi **Fig. C**.
5. Al termine della procedura di ricarica, estrarre l'alimentatore **3** dalla presa elettrica.
6. Estrarre la spina di collegamento **3c** dall'attacco **7** e chiudere il coperchio di protezione **7a**, vedi **Fig. C**.

NOTA!

- La batteria dispone di una protezione da sovraccarico. È possibile un funzionamento continuo utilizzando l'alimentatore **3**.
- Durante la ricarica, il prodotto illumina meno. Questo è dovuto a motivi tecnici. Non appena il processo di carica è completato, il prodotto illumina di nuovo normalmente.

Ricarica con il pannello solare

Il pannello solare **4** è installato fisso sulla parte superiore del paralume. La batteria **12** può essere ricaricata con il pannello solare integrato **4**.

NOTA!

Il tempo di ricarica con il pannello solare **4** dipende dall'intensità dei raggi solari.

La ricarica con il pannello solare è pensata come possibilità di ricarica di supporto per ambienti esterni per prolungare la durata di illuminazione. Una ricarica completa della batteria **12** può avvenire solo con l'alimentatore **3** in un ambiente interno.

Struttura del prodotto (Fig. B)

Tipo 385903-21-A

1. Avvitare la piastra di fondo **1c** e le tre aste **1b** come illustrato.
2. Avvitare per ultimo il paralume **1a** sull'asta superiore **1b**.

Tipo 385903-21-B

1. Avvitare 3 aste **2c** nell'incrocio **2b**. Avvitare le altre 3 aste **2c** nelle aste precedentemente avvitate.
2. Avvitare le 3 aste con la base di plastica **2d** nelle aste precedentemente avvitate.
3. Avvitare per ultimo il paralume **2a** sull'incrocio **2b**.

Uso esterno (Fig. B)

Solo tipo 385903-21-B

Quando si utilizza il prodotto in ambienti esterni (ad es. in giardino), inserire i 3 picchetti compresi nella fornitura **6** sulle aste con base in plastica **2d**, vedi **Fig. B**.

In questo modo il prodotto può essere fissato nel terreno.

NOTA!

Si prega di accertarsi di rimuovere nuovamente i picchetti **6** in caso di utilizzo in ambienti interni per evitare danni a pavimenti sensibili.

Impiego**Uso sul paralume (Fig. C1)****Accensione/Spegnimento del prodotto**

- Tenere premuto il tasto HOLD (2s): ON / OFF - CLIC: Tenere premuto il tasto DIM & COLOR **10**, di seguito detto Tasto **10**, per ca. 2 secondi, per azionare il prodotto.
- Tenere premuto il tasto **10** per ca. 2 secondi per spegnere il prodotto.

Modalità

Quando il prodotto è azionato, con il tasto **10** premendo 1x è possibile passare nel modo seguente attraverso le diverse modalità:

- bianco caldo Livello luminosità I
- bianco caldo Livello luminosità II
- bianco caldo Livello luminosità III
- cambio colore automatico
- rosso
- verde
- blu
- giallo
- arancione
- rosa
- viola

Sensore modalità OFF/ON

Con il tasto del SENSORE OFF/ON **11** è possibile commutare le seguenti modalità.

- Sensore ON: Il prodotto quando è buio si attiva automaticamente, alla luce si spegne automaticamente.
- L'ultimo colore attivo viene memorizzato, passando alla luminosità più bassa (effetto Memory).
- Sensore OFF: Il prodotto deve essere acceso e spento manualmente.


NOTA!**Uso con il telecomando****Attivazione del telecomando (Fig. C2)**


Alla consegna, la batteria del telecomando **5** è protetta da una pellicola **5c** per evitare che si possa scaricare. Si prega di rimuoverla prima del primo utilizzo. Il telecomando **5** è ora pronto per l'uso.

Possibilità di commutazione con il telecomando (Fig. C3)


ON = Accensione del prodotto


OFF = Spegnere il prodotto, l'ultimo colore attivo e la luminosità vengono salvati (effetto Memory).


PLAY/PAUSE  = Modalità automatica di cambio colore


COLOR  = Selezione del colore (per successione)

premere risp. 1x: rosso, verde, blu, giallo, arancione, rosa, viola)

BRIGHT±  = Livelli di luminosità (4) dei singoli colori (tranne il bianco)

CANDLE  = Effetto tremolante (simile a quello di una candela accesa)

SPEED  = Modifica della velocità di cambio colore in modalità automatica di cambio colore

WHITE  = Selezione del livello di luce in modalità bianco caldo (per successione premere risp. 1x: Livello luminosità I, Livello luminosità II, Livello luminosità III)

⚠ AVVERTENZA!

La velocità estremamente rapida del cambio della luce potrebbe portare a disturbi della vista in bambini o persone malate (ad es. con malattie psicologiche).

Sostituire la batteria del telecomando (Fig. D)

Quando il telecomando **5** non funziona più, probabilmente è scarica la batteria e deve essere sostituita. Per sostituire la batteria del telecomando **5** procedere nel modo seguente:

1. Premere il dispositivo di chiusura dell'alloggiamento delle batterie come illustrato verso l'interno.
2. Estrarre il vano batterie come illustrato e rimuovere la batteria scarica.
3. Inserire, come illustrato, una batteria nuova nel vano batterie.

NOTA!

Utilizzare solo batterie del tipo CR2025. Accertarsi di inserire le batterie con la giusta polarità. (Informazioni sullo smaltimento delle batterie sono disponibili in „Smaltimento“.)

4. Spingere indietro lo scomparto batterie nel telecomando **5**, fino allo scatto. Il telecomando **5** è nuovamente pronto all'uso.

Sostituire la batteria del prodotto (Fig. E)

Nel prodotto è integrata una batteria di lunga durata **12**. Quando non funziona più in modo soddisfacente è possibile sostituirla con una batteria agli ioni di litio 18650 identica.

NOTA!

- Per lo smaltimento della batteria, rispettare le normative e le disposizioni nazionali applicabili.

Per sostituire la batteria del prodotto procedere nel modo seguente:

1. Aprire la copertura dell'alloggiamento della batteria **13** svitando le viti **14** con un cacciavite a croce.
2. Estrarre la copertura di gomma **15** dall'alloggiamento della batteria **16**.
3. Rimuovere la batteria scarica **12**.
4. Inserire, come illustrato, una nuova batteria dello stesso tipo (vedi Dati tecnici) nel vano batterie. Prestare attenzione alla giusta polarità.
5. Applicare nuovamente la copertura di gomma **15** sull'alloggiamento della batteria **16**.

NOTA!

Accertarsi di posizionare la copertura di gomma **15** correttamente nella scanalatura, in modo tale che l'alloggiamento della batteria sia impermeabile. Solo in questo modo è possibile garantire la protezione dagli spruzzi d'acqua.

6. Riposizionare la copertura dell'alloggiamento della batteria **13** sull'alloggiamento della batteria **16** e stringere in successione le viti **14**.
7. Caricare la batteria come descritto in „8. Messa in funzione“.

Conservazione

NOTA!

Se non si desidera utilizzare il prodotto in inverno, si consiglia di metterlo via. In questo modo si prolunga anche la durata della batteria e della batteria ricaricabile.

1. Pulire il prodotto come indicato al punto „13. Avvertenze sulla cura e la manutenzione“.
2. Rimuovere la batteria dal telecomando.
3. Se disponibile, avvolgere il prodotto in una pellicola a bolle d'aria o simile.
4. Conservare il prodotto in un luogo asciutto, caldo, al riparo dai raggi UV.
5. Conservare il telecomando con la batteria rimossa in un luogo fuori dalla portata dei bambini.

Avvertenze sulla cura e la manutenzione

⚠ AVVERTENZA!

Pericolo di lesioni!



Spegnere il prodotto prima della pulizia. Prima della pulizia, estrarre l'alimentatore. Sussiste il pericolo di scariche elettriche!

- pulire solo con un panno umido
- usare solo un detergente per vetri disponibile comunemente in commercio
- non utilizzare detergenti o prodotti chimici
- non utilizzare prodotti a spigoli vivi, come spatole o simili, poiché possono danneggiare la superficie

Risoluzione guasti

ERRORE	POSSIBILE CAUSA E RIMEDIO
Nessun funzionamento lampada	<p>Con funzionamento tramite alimentatore:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Alimentatore 3 e/o cavo dell'alimentatore non sono inseriti correttamente. - Controllare che la presa di rete funzioni. - Controllare i fusibili dell'abitazione. <p>Con funzionamento ad energia solare:</p> <ul style="list-style-type: none"> - La batteria non è carica. - Accertarsi che il pannello solare riceva luce solare a sufficienza. - Ricaricare la lampada con l'alimentatore 3. - La luce ambiente è troppo luminosa. Il sensore non provoca l'accensione della lampada. - Il tasto SENSORE tasto ON/OFF 11 è impostato su "Sensore OFF" e pertanto la lampada non si accende automaticamente al buio.
Nessun funzionamento telecomando	<p>Telecomando</p> <ul style="list-style-type: none"> - La batteria è scarica. - Sostituire la batteria come descritto al punto „Sostituire la batteria del telecomando“.

Smaltimento

Smaltimento dell'imballaggio



L'imballaggio e le istruzioni per l'uso sono realizzati al 100 % in materiale ecocompatibile e possono essere smaltiti presso i centri di riciclo locali.

Smaltimento del prodotto



Il prodotto non deve essere smaltito insieme ai normali rifiuti domestici. Per le possibilità di smaltimento del prodotto, contattare il comune o l'amministrazione della città di residenza.

Smaltire la batteria / batterie ricaricabili



- Le batterie ricaricabili difettose o scariche devono essere riciclate secondo la Direttiva 2006/66/CE e le relative modifiche.

- Le batterie non devono essere smaltite insieme ai rifiuti domestici. Esse contengono metalli pesanti nocivi. Contrassegno: Pb (= Piombo), Hg (= Mercurio), Cd (= Cadmio). L'utente ha l'obbligo per legge di restituire le batterie usate. Dopo l'utilizzo le batterie scariche possono essere riportate senza alcun costo presso il nostro punto vendita o nei centri vicini (ad es. esercizi commerciali o presso i centri di raccolta comunali). Le batterie sono contrassegnate con un bidone della spazzatura con su una croce.
- Le batterie ricaricabili possono essere smaltite solo se scariche oppure devono essere protette da cortocircuiti (ad es. con nastro isolante) per lo smaltimento.

HU

LED KÜLSŐ ÁLLÓLÁMPA Gyors útmutató



PDF ONLINE
www.lidl-service.com

Ez a dokumentum a teljes használati utasítás rövidített nyomtatott változata. A QR-kód beolvasásával közvetlenül a Lidl szervizoldalára (www.lidl-service.com) juthat, és a cikkszám (IAN) 385903_2107 megadásával megtekintheti és letöltheti a teljes használati utasítást.

FIGYELEM! A személyi sérülések és anyagi károk elkerülése érdekében tartsa be a teljes használati utasítást és a biztonsági előírásokat. A Gyorsindítási útmutató a termék részét képezi. A termék használata előtt ismerje meg az összes kezelési és biztonsági utasítást. Tartsa a Gyorsindítási útmutatót biztonságos helyen, és adja át az összes dokumentumot, ha a terméket harmadik félnek adja át.

Az alábbiakban a(z) LED külső állólámpa terméket mutatjuk be.

Ez a szimbólum az egyenáramot jelöli.

Ez a szimbólum a váltóáramot jelöli.

Ez a szimbólum a polaritást jelöli.

Ez a szimbólum a védelmi osztályt jelöli IP44 (Fröccsenő víz ellen védett minden irányból).

Ez a szimbólum a II védelmi osztályt jelöli.

Ez a szimbólum a III védelmi osztályt jelöli. SELV: biztonságos extra alacsony feszültség

Biztonság Rendeltétésszerű használat

Ezt a terméket bel- és kültéri használatra tervezték.

Ez a termék nem alkalmas beltéri világításra.

A terméket csak stabil, vízszintes és sík felületen helyezze el.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!



A terméket tilos nedves vagy nedves felületre vagy vízbe helyezni. Áramütés okozhatja a sérülés veszélyét!

A termék nem alkalmas ipari célú használatra. A termék ettől eltérő használata vagy átalakítása nem rendeltétésszerű használatnak minősül és kockázattal (például sérüléssel és rongálódással) járhat. A forgalmazó semminemű felelősséget nem vállal a nem rendeltétésszerű használatból eredő károkról.

A csomag tartalma (A. ábra)

1 db LED külső állólámpa Típus 385903-21-A **1**
a következő részekből áll:

1 db lámpabúra **1a**
integrált napelemmel **4**
3 db rúd **1b**
1 db fenéklemez **1c**
1 db hálózati tápegység **3**
1 db hálózati tápegység-kábel **3a** tömítőgyűrűvel **3b** és csatlakozódugóval **3c**

1 db távvezérlő **5**
behelyezett CR2025 gombelemmel

1 db Használati utasítás (ábra nélkül)

VAGY

1 db LED külső állólámpa Típus 385903-21-B **2**
a következő részekből áll:

1 db lámpabúra **2a**
integrált napelemmel **4**
1 db rúdkereszt **2b**
6 db rúd **2c**
3 db rúd műanyag talppal **2d**
1 db hálózati tápegység **3**
1 db hálózati tápegység-kábel **3a** tömítőgyűrűvel **3b** és csatlakozódugóval **3c**

1 db távvezérlő **5**
behelyezett CR2025 gombelemmel

3 db földbe szúrható tartó **6**

1x kezelési útmutató (ábrák nélkül)

Műszaki adatok

Típus: LED külső állólámpa

IAN: 385903_2107

Tradix cikkszám: 385903-21-A, -B

- 40 SMD-LED meleg fehér
- 40 SMD LED RGB
- szürkületérzékelővel
- memóriahatással
- 3 fényerő-fokozatú fehér SMD-LED-ek
- 4 fényerő-fokozatú/színváltó RGB-LED-ek

Lítiumion-akkumulátor:

- 18650 típus (cserélhető)

- 3,7 V 2 600 mAh

Integrált polikristályos napelem:

- 6 V

A termék csak a következő hálózati tápegységgel használható:

- Modell: XY06JB-0501000Q-EO

- Bemenet: 100-240 V 0,3 A max. 50/60 Hz

- Összteljesítmény: 5 W

- Kimenet: 5 V 1 A 5 W

- Polaritás:

- Tápkábel 3 m

- Folyamatos működés a hálózati tápegység használatával biztosítható.

2 különböző töltési lehetőségek:

- napelem (integrált) vagy hálózati tápegység

- Töltési idő:

Hálózati tápegység: kb. 6 óra

A napelemes töltés esetén a töltési idő a napsugárzástól függ.

Védettségi fokozat: IP44

Védettségi osztály a termékre vonatkozóan.

A hálózati tápegység védettségi osztálya

Távvezérlő:

CR2025 elemmel, 3 V lítium

Méretetek:

Típus 385903-21-A

- A lámpabúra átmérője: 34 cm

- Magasság A termék összeszerelve: kb. 150 cm

Típus 385903-21-B

- A lámpabúra átmérője: 40 cm

- Magasság A termék összeszerelve:

földbe szúrható tartók nélkül: kb. 150 cm

földbe szúrható tartókkal: kb. 159 cm

Gyártási dátum: 10/2021

Garancia: 3 év

Biztonsági tudnivalók

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülés és fulladás veszélye!



Ha a gyerekek a termékkel vagy a csomagolással játszanak, megsérülhetnek vagy megrázkhatnak!

- Ne hagyja, hogy a gyerekek a termékkel játszanak.
- Ne hagyjon felügyelet nélkül gyermekeket a termék közelében.
- A terméket és annak csomagolása gyermekektől távol tartandó.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!



8 éven aluli gyermekek nem használhatják! Sérülésveszély áll fenn!



- 8 évnél idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, szenzoros vagy mentális képességű személyek, illetve mindazok, akik nem rendelkeznek a megfelelő tapasztalattal és ismeretekkel, csak felügyelet mellett és/vagy a termék biztonságos használatáról és a vele járó kockázatokról történő tájékoztatást követően használhatják a terméket.

- A termék nem gyermekjáték.
- A termék karbantartását és/vagy tisztítását gyermekek nem végezhetik.

Tartsa be a nemzeti előírásokat!

- A termék használatakor és ártalmatlanításakor tartsa be a hatályos nemzeti előírásokat és rendelkezéseket.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!



Ne használja robbanásveszélyes környezetben! Sérülésveszély áll fenn!

- A terméket tilos robbanásveszélyes (Ex) környezetben használni. Gyúlékony folyadékokat, gázokat vagy porokat tartalmazó környezetben tilos a termék használata.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!

Hibás terméket nem szabad használni!

Sérülésveszély áll fenn!

- Ne használja tovább a terméket üzemzavar, sérülések vagy hibák esetén.
- A szakszerűtlen javítások komoly veszélyt jelentenek a felhasználóra nézve.
- Ha hibát tapasztal a terméken, távolítsa el az elemeket a készülékből, majd ellenőriztesse ill. javíttassa meg a terméket, mielőtt ismét használatba venné.
- A LED-ek nem cserélhetőek. A LED-ek meghibásodása esetén a terméket ártalmatlanítani kell.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!



A terméket nem szabad módosítani! Áramütés miatt fennáll a sérülés veszélye!

- A készülékházat soha nem szabad kinyitni, a termékbe tilos belenyúlni, azt tilos átalakítani. Ha belenyúl vagy átalakítja terméket az áramütés veszélye miatt életveszély áll fenn. Előírások (CE) tiltják a szétszerelést/átalakítást.
- **Ellenőrizze a feszültségeket!** Győződjön meg róla, hogy a helyi hálózati feszültség megfelel-e a típustábla adatainak. Ennek figyelmen kívül hagyása túlmelegedéshez vezethet.
- A hálózati csatlakozódugót semmiképpen nem szabad nedves kézzel megérinteni, amennyiben az rá van kapcsolva a hálózatra.
- Használat közben a terméket nem szabad letakarni.

Az elemekre vonatkozó biztonsági tudnivalók

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Életveszély!



Ne nyelje le az elemeket! Életveszélyes!

- Lenyelés esetén az elemek életveszélyesek lehetnek, ezért ezt a terméket és a hozzátartozó elemeket kisgyermekektől elzárva kell tárolni.
- Lenyelése maráshoz, a lágyéki rész perforációjához és halálhoz vezethet. A lenyelést követő 2 órán belül súlyos belső marás léphet fel.
- Az elem lenyelése esetén haladéktalanul orvoshoz kell fordulni!
- Az elemeket tartsa gyermekektől távol.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Égés- és robbanásveszély!



- A nem újratölthető elemeket soha ne töltsse újra; az elemeket nem szabad rövidre zárni és/vagy felnyitni. Az túlmelegedhet, tüzet okozhat vagy szétrepedhet.

- A termék hőforrástól és közvetlen napsugárzástól távol tartandó; a túlmelegedés következtében az elemek felrobbanhatnak. Sérülésveszély áll fenn.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!



A szivárgó elemeket ne fogja meg pusztá kézzel! Sérülésveszély áll fenn!

- A szivárgó vagy sérült elemek bőrrel érintkezve sérüléseket okozhatnak. Pusztá kézzel semmiképpen sem szabad megérinteni a szivárgó elemeket; ehhez mindig viseljen a célra alkalmas védő-

kesztyűt!

- Csak azonos gyártótól származó CR2025 típusú elemeket szabad használni.
- Az elemeket polaritásuknak megfelelően a megfelelő elemtartó rekeszbe kell helyezni.
- Soha ne használjon egyszerre új és használt elemeket vagy akkumulátorokat.
- Az elemeket száraz és hűvös, nedvességtől védett helyen kell tárolni.
- Soha ne dobja tűzbe az elemeket.
- Ne zárja rövidre az elemeket.
- Az eldobható elemek tárolás közben is elveszíthetik töltésük egy részét.
- Ha nem használja a készüléket, távolítsa el az elemeket.
- A lemerült elemeket haladéktalanul el kell távolítani, nehogy szivárogni kezdjenek és megrongálják a készüléket.
- A lemerült elemeket vagy használt akkumulátorokat szakszerűen kell ártalmatlanítani.
- Az eldobható elemeket az újratölthető akkumulátoroktól külön gyűjtse, hogy ne lehessen azokat összetéveszteni.

Az akkumulátorokra vonatkozó biztonsági tudnivalók

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Égés- és robbanásveszély!



- A termék hőforrásoktól és közvetlen napfénytől távol tartandó, ugyanis az akkumulátor a túlmelegedés hatására felrobbanhat. Sérülésveszély áll fenn.

- Ne működtesse a LED multifunkciós lámpát annak csomagolásában! Tűzveszélyes!

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!



Ne érintse meg a szivárgó elemeket pusztá kézzel! Sérülésveszély áll fenn!

- Ha az akkumulátorok szivárognak vagy azok megrongálódtak, akkor a kiömlő folyadék bőrrel érintkezve marási sérüléseket okozhat. Pusztá kézzel semmiképpen sem szabad megérinteni a szivárgó akkumulátorokat; ehhez mindig viseljen a célra alkalmas védőkesztyűt!

TUDNIVALÓ!

- A termék ártalmatlanításakor vegye figyelembe, hogy az újratölthető akkumulátort tartalmaz.

TUDNIVALÓ!

Dologi kár veszélye!



Ne állítsa fel a terméket nem szilárd, egyenetlen vagy lejtős felületen. Az felborulhat.

Használat

1. Távolítsa el valamennyi csomagolóanyagot.
2. Ellenőrizze, hogy minden alkatrész rendelkezésre áll és sértetlen.
Amennyiben ez nem így van, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a megadott szervizzel.

Jelmagyarázat

- 1a Lámpabúra
- 1b Rúd
- 1c Fenéklemez
- 2a Lámpabúra
- 2b Rúdkereszt
- 2c Rúd
- 2d Rúd műanyag talppal
- 3 Hálózati tápegység
- 3a Hálózati tápegység-kábel
- 3b Tömítőgyűrű
- 3c Csatlakozódugó
- 4 Napelem
- 5 Távvezérlő
- 5c Fólia
- 6 Földbe szúrható tartó
- 7 Csatlakozóaljzat
- 7a Védősapka
- 8 Csatlakozó
- 9 Töltésjelző lámpa
- 10 Nyomógomb
- 11 Érzékelő BE/KI gomb
- 12 Akkumulátor
- 13 Az akkumulátorrekesz fedele
- 14 Csavarok
- 15 Gumifedél
- 16 Akkumulátorrekesz
- 17 Infravörös vevő (a továbbiakban a szövegben nem szerepel)

TUDNIVALÓ!

Üzembe helyezés előtti teendők

A termék akkumulátorát az első használatot megelőzően ó órán keresztül teljesen fel kell tölteni a termékkel együtt leszállított hálózati tápegységgel 3. Az első teljes feltöltést követően az akkumulátor tölthető (konnektorban) a hálózati tápegységgel 3 vagy a napelemmel 4. A töltés alatt a töltésjelző

lámpa 9 pirosan világít. 100%-ra feltöltött akkumulátor esetén a töltésjelző lámpa 9 zöldben világít. A töltési idők a műszaki adatoknál vannak feltüntetve.

TUDNIVALÓ!

A töltésjelző lámpa 9 be van építve a termékbe. Az csak az anyagon keresztül világít és csak piros fény formájában látható, lásd: C1 ábra.

Töltés hálózati tápegységgel (C ábra)

TUDNIVALÓ!

Az hálózati tápegységgel 3 végzett töltéshez csak a termékkel együtt leszállított hálózati tápegységet használja 3!

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!



Ne töltsse a terméket párás környezetben a hálózati tápegységgel. Villamos áramütés veszélye áll fenn!

- Töltés közben a termék és a csatlakozódugó közötti összeköttetésnél nincs IP44 védelem. A termék töltése csak száraz környezetben végezhető.

Dugja a csatlakozódugót a lámpabúra alján lévő bemeneti aljzatba.

1. Nyissa fel a csatlakozóaljzat 7a védősapkáját 7.
2. Dugja a hálózati tápegység kábelének 3a csatlakozódugóját 3c a termék bemeneti aljzatába 7, lásd C ábra.

Csatlakoztassa a hálózati tápegység kábelét az tápegységhez (C ábra).

TUDNIVALÓ!

Figyelj a hálózati tápegység kábelének 3a csatlakozódugóján 8 lévő horonyra és a polarításra 6.

3. Húzza meg a hollandi anyát a csatlakozódugón 8, lásd C ábra.
4. Dugja a hálózati tápegység csatlakozódugóját 3 egy aljzatba, lásd C ábra.
5. Ha a töltés befejeződött, húzza ki a hálózati tápegységet 3 az aljzattól.
6. Húzza ki a csatlakozódugót 3c a bemeneti aljzattól 7, majd zárja le a védősapkát 7a, lásd C ábra.

TUDNIVALÓ!

- Az akkumulátor túltöltés elleni védelemmel rendelkezik. Folyamatos működés a hálózati tápegység **3** használatával biztosítható.
- Töltés közben a termék kevésbé fényesen világít. Ennek technikai okai vannak. Amint a töltés befejeződött, a termék újra szabályosan világít.

Töltés napelemmel

A napelem **4** fixen be van építve a lámpabúra te-
tejébe. Az akkumulátor **12** a beépített napelemmel
4 tölthető.

TUDNIVALÓ!

Napelem **4** használata esetén töltési idő a napsu-
gárzástól függ.

A napelemes töltés kültéren használható a világítás
időtartamának meghosszabbítására szolgáló, kise-
gítő töltési lehetőségként. Az akkumulátort **12** csak
épületen belül, a hálózati tápegységgel **3** lehet tel-
jesen feltölteni.

A termék összeszerelése (B ábra)

Típus 385903-21-A

1. Csavarozza össze a fenéklemezt **1c** és a három
rudat **1b** az ábrának megfelelően.
2. Végül csavarja a lámpabúrát **1a** a felső rúdra **1b**.

Típus 385903-21-B

1. Csavarjon be 3 rudat **2c** a rúdkeresztbe **2b**. Csa-
varja a másik 3 rudat **2d** az előzőleg becsavart
rudakba.
2. Csavarja a műanyag talppal **2d** felszerelt 3 rudat
az előzőleg becsavart rudakba.
3. Végül csavarja a lámpabúrát **2a** a rúdkeresztre
2b.

Kültéri használat (B ábra)

Kizárólag 385903-21-B típus.

Ha a terméket kültéren (pl. a kertben) használja, ak-
kor dugja a 3 földbe szúrható tartót **6** a műanyag
talppal **2d** ellátott rudakba, lásd **B ábra**.

Ezáltal a termék a talajban rögzíthető.

TUDNIVALÓ!

Beltéri használat esetén mindenképpen távolítsa el a
földbe szúrható tartókat **6**, nehogy megrongálja az
érzékeny felületű padlót.

Kezelés

A lámpabúrán végezhető kezelési művele- tek (C1 ábra)

A termék be-/kikapcsolása

- Tartsa lenyomva a HOLD gombot (2 mp-ig): BE/
KI - KATTANÁS: DIM & COLOR gombot **10**, a to-
vábbiakban **10** gomb, körülbelül 2 másodpercig
lenyomva a termék bekapcsolásához.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva a **10** gombot kb.
2 másodpercig a termék kikapcsolásához.

Üzem módok

Ha az termék be van kapcsolva, akkor a **10** gomb
egyszeri megnyomásával válthat az egyes üzemmó-
dok között az alábbiak szerint:

- meleg fehér, I. fényerőfokozat
- meleg fehér, II. fényerőfokozat
- meleg fehér, III. fényerőfokozat
- automatikus színváltás
- piros
- zöld
- kék
- sárga
- narancssárga
- rózsaszín
- lila

Érzékelő KI/BE üzemmód

A SENSOR OFF/ON gomb **11** segítségével válthat
a következő üzemmódok között.

- Érzékelő BE: A termék sötétben automatikusan
bekapcsol, világosban pedig automatikusan ki-
kapcsol.
Az utolsó aktív szint elmenti, a legalacsonyabb
fényerőre kapcsolva (memóriaeffektus).
- Érzékelő KI: Az terméket kézzel kell be- és kikap-
csolni.

TUDNIVALÓ!

Kezelés a távvezérlővel

A távvezérlő aktiválása (C2 ábra)

A távvezérlő **5** akkumulátorát a szállításkor fólia **5c**
védi a károsodás ellen. Az első használatot megelőzően
húzza ki a fóliát az ábrán látható módon. A távve-
zérlő **5** most már használatra kész.

Kapcsolási lehetőségek a távvezérlővel (C3 ábra)

ON = A termék bekapcsolása

OFF = A termék kikapcsolása; az utolsó aktív szín és
fényerő mentésre kerül (memória hatás).

PLAY/PAUSE **11** = Automatikus színváltási mód

COLOR **10** = Színválasztás (egyenként nyomja meg a
következő sorrendben: piros, zöld, kék, sárga, na-
rancssárga, rózsaszín, lila)

BRIGHT± **10** = Az egyes színek fényerősségi foko-
zatai (4) (a fehér kivételével)

CANDLE **10** = Villódzó hatás (égő gyertyához ha-
sonló)

SPEED **10** = A színváltások sebességének módosítá-
sa automatikus színváltási módban.

WHITE **10** = A világítási fokozat kiválasztása meleg
fehér üzemmódban (egyenként nyomja meg a követ-
kező sorrendben: fényerősség I. fokozat, fényerős-
ség II. fokozat, fényerősség III. fokozat).

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

A fényváltás rendkívül nagy sebessége miatt gyerme-
keknek vagy mentális betegségben szenvedő szemé-
lyeknek (pl. pszichiátriai betegségek) látáskárosodás
léphet fel.

Az távvezérlő elemének cseréje (D ábra)

Ha a távvezérlő **5** már nem működik, akkor való-
színűleg az elem lemerült és ki kell cserélni azt.

A távvezérlő **5** elemét a következőképpen kell ki-
cserélni:

1. Nyomja befelé az elemtartó rekesz reteszt az
ábrán látható módon.
2. Húzza ki az elemtartó rekeszt az ábrán látható
módon, majd vegye ki az elhasznált elemet.
3. Helyezzen új elemet az éremtartó rekeszbe az
ábrán látható módon.

TUDNIVALÓ!

Csak CR2025 típusú elemeket használjon. Új elem
behelyezésekor ügyeljen a helyes a polarításra. (Az
elhasznált elemek ártalmatlanítására vonatkozó in-
formációkat lásd: „Ártalmatlanítás”).

4. Nyomja vissza az elemtartó rekeszt a távvezér-
lőbe **5**, annyira, hogy az hallhatóan a helyére
kattanjon. A távvezérlő **5** most már újra haszná-
latra kész.

Az termék akkumulátorának cse- réje (E ábra)

Az termék hosszú élettartamú beépített akkumulátor-
al **12** rendelkezik. Ha az akkumulátor teljesítménye
már nem kielégítő, akkor kicserélheti azt 18650 típu-
sú azonos szerkezetű lítiumion akkumulátorra.

TUDNIVALÓ!

- Az akkumulátor ártalmatlanításakor tartsa be a
vonatkozó nemzeti előírásokat és rendelkezése-
ket.

Az termék akkumulátorát a következőképpen kell
kicserélni:

1. Nyissa fel az akkumulátortartó rekesz fedelét **13**;
ehhez csavarja ki a csavarokat **14** csillagcsavar-
húzóval.
2. Húzza le a gumifedelet **15** az akkumulátortartó
rekeszről **16**.
3. Vegye ki az elhasznált akkumulátort **12**.
4. Helyezzen be új, azonos típusú akkumulátort
(lásd Műszaki adatok) az akkumulátortartó re-
keszbe az ábrán látható módon.
Ügyeljen a helyes polarításra.
5. Nyomja vissza a gumifedelet **15** az akkumulátor-
tartó rekeszre **16**.

TUDNIVALÓ!

Gondosan nyomja a gumifedelet **15** a horonyba,
biztosítva az akkumulátortartó rekesz megfelelő
tömítését. Csak így biztosítja a fröccsenő víz elleni
védelmet.

6. Tegye vissza az akkumulátortartó rekesz fedelét
13 a rekeszre **16**, majd egymás után csavarja be
a csavarokat **14**.
7. Töltse fel az akkumulátort a „Üzembe helyezés”
című fejezetben leírtak szerint.

Tárolás

TUDNIVALÓ!

Ha a terméket télen nem kívánja használni, javasol-
juk, hogy raktározza el azt. Ez a beépített akkumu-
látor és az elem élettartamát is meghosszabbíthatja.

1. Tisztítsa meg a terméket a „13. Tisztítási és ápolá-
si utasítások” című fejezetben leírtak szerint.
2. Vegye ki az elemet a távvezérlőből.
3. Ha van rá lehetőség, csomagolja a terméket bu-
borékfóliába vagy hasonló anyagba.
4. A terméket száraz, meleg, UV-fénytől védett he-
lyen tárolja.
5. A távvezérlőt a kivett elemmel együtt gyermekek
számára nem hozzáférhető helyen tárolja.

Tisztítási és ápolási tanácsok

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!



Tisztítás előtt kapcsolja ki a terméket. A tisztítás előtt le kell választania a hálózati tápegységet. Fennáll az áramütés veszélye!

- Csak törlőronggyal kendővel szabad tisztítani.
- Kizárólag kereskedelembe kapható üveg tisztítót használjon.
- ne használjon súroló hatású tisztítószereket ill. vegyszereket.
- Ne használjon éles szélű eszközöket, mint például spatulyát vagy hasonlót, mert ezek károsíthatják a felületet

Hibaelhárítás

HIBA	LEHETSÉGES OK ÉS AZ ELHÁRÍTÁS MÓDSZERE
Nincs A lámpa működése	<p>Ha hálózati tápegységről működik:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Hálózati tápegység 3 és/vagy a hálózati tápegység kábele nincs megfelelően bedugva. - Ellenőrizze, hogy a hálózati csatlakozóaljat működik-e. - Ellenőrizze az épület biztosítékait. <p>Ha napelemmel működik:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Az akkumulátor nem töltődött fel. - Győződjön meg róla, hogy a nap-elem elegendő napfényt kap. - Töltse fel a lámpát a hálózati tápegységgel 3. - A környezeti fény túl erős. Az érzékelő nem kapcsolja be a lámpát. - A SENSOR ON/OFF gomb 11 "Sensor OFF" (érezkelő kikapcsolva) állásba van állítva, így a lámpa sötétben nem kapcsol be automatikusan.
Nincs Működés Távvezérlő	<p>Távvezérlő</p> <ul style="list-style-type: none"> - Az elem lemerült. - Cserélje ki az elemet a „10. A távvezérlő elemének cseréje” című fejezetben leírtak szerint.

Ártalmatlanítás

Csomagolás ártalmatlanítása



A csomagolás és a kezelési útmutató 100%-ig környezetbarát anyagokból készült, amelyek a helyi szelektív hulladékgyűjtő

üzemekben ártalmatlaníthatók.

Termék ártalmatlanítása



A terméket tilos a hagyományos háztartási hulladékkal együtt gyűjteni. A termék ártalmatlanításának módjáról tájékozódjon a helyi szolgáltatónál vagy önkormányzatnál.

Az akkumulátor / újratölthető elemek ártalmatlanítása



- A hibás vagy használt újratölthető elemeket a 2006/66/EK irányelv és annak kiegészítései szerint kell újrahasznosítani.

- Elemeket és akkumulátorokat tilos a háztartási hulladékkal együtt gyűjteni. Azok káros nehézfémeket tartalmaznak. Megjelölés: Pb (= ólom), Hg (= higany), Cd (= kadmium). A törvény szerint az elhasznált elemeket és akkumulátorokat kötelező visszaszolgáltatni. A használatot követően az elemeket térítésmentesen visszaveszik cégünk értékesítési pontjain vagy annak közvetlen közelében (például az üzletben vagy az önkormányzati gyűjtőhelyeken). Az elemek és az akkumulátorok áthúzott hulladékgyűjtő-edény szimbólummal vannak megjelölve.
- Az újratölthető akkumulátorokat/újratölthető elemeket csak lemerült állapotban szabad megsemmisíteni, illetve rövidzárlat ellen (pl. szigetelőszalaggal) védeni kell az ártalmatlanítás céljából.

SI

ZUNANJA STOJEČA LED-SVETILKA Kratek vodnik



Ta dokument je skrajšana tiskana različica celotnih navodil za uporabo. S skeniranjem kode QR boste prišli neposredno na Lidlovo servisno stran (www.lidl-service.com) in z vnosom številke izdelka (IAN) 385903_2107 si lahko ogledate in prenesete celotna navodila za uporabo.

OPOZORILO! Upošteвайте celotna navodila za uporabo in varnostna navodila, da se izognete telesnim poškodbam in materialni škodi. Priročnik za hiter začetek je del tega izdelka. Pred uporabo izdelka se seznanite z vsemi navodili za uporabo in varnostnimi navodili. Priročnik za hitri zagon shranite na varnem mestu in ob predaji izdelka tretjim osebam predajte vse dokumente.

V nadaljevanju bo Zunanja stoječa LED-svetilka imenovana izdelek.

Ta znak označuje enosmerni tok.

Ta znak označuje izmenični tok.

Ta znak označuje polariteto.

Ta znak označuje vrsto zaščite IP44 (zaščita proti vsestranskim vodnim brizgom).

Ta znak označuje razred zaščite II.

Ta znak označuje razred zaščite III. SELV: varna ekstra nizka napetost

Varnost Predvidena uporaba

Ta izdelek je predviden za uporabo v notranjih prostorih in na prostem.

Izdelek ni primeren za osvetlitev prostorov v gospodinjstvu.

Izdelek postavite na stabilno, ravno in vodoravno podlago.

! OPOZORILO!



Nevarnost poškodb!
Izdelka ne smete postavljati na vlažne ali mokre površine ali v vodo. Obstaja nevarnost poškodb zaradi električnega udara!

Izdelek je namenjen samo za domačo uporabo. Druga uporaba ali spreminjanje izdelka niso v skladu s predvideno uporabo in lahko povzročijo tvegana stanja ali gmotno škodo. Za škodo, ki izhaja iz uporabe, ki ni predvidena, prodajalec ne prevzema nobenega jamstva.

Obseg dobave (sl. A)

- Zunanja stoječa LED-svetilka tip 385903-21-A **1**
- ki ga sestavljajo:
- senčnik luči **1a**
z vgrajeno sončno celico **4**
 - drogov **1b**
 - podstavek **1c**
 - napajalnik **3**
 - kabelnapajalnika **3a** s tesnilnim obročem **3b** in priključnim vtičem **3c**
 - daljinski upravljalnik **5**
z vgrajeno gumbno baterijo CR2025
- navodila za uporabo (brez slik)
- ALI
- Zunanja stoječa LED-svetilka tip 385903-21-B **2**
- ki ga sestavljajo:
- senčnik luči **2a**
z vgrajeno sončno celico **4**
 - prečni drog **2b**
 - 6 drogov **2c**
 - 3 drogov s plastičnimi nogicami **2d**
 - napajalnik **3**
 - kabelnapajalnika **3a** s tesnilnim obročem **3b** in priključnim vtičem **3c**
 - daljinski upravljalnik **5**
z vgrajeno gumbno baterijo CR2025
 - 3 talni tulci **6**
 - navodila za uporabo (brez sl.)

Tehnični podatki


Tip: Zunanja stoječa LED-svetilka
IAN: 385903_2107

Tradix, št. izd.: 385903-21-A, -B

- 40 LED-luči SMD tople bele barve
- 40 LED-luči SMD RGB
- z zatemnitvenim senzorjem
- z učinkom spomina

- 3 stopnje svetlosti belih LED luči SMD
- 4 stopnje svetlosti / LED-luči RGB s spreminjanjem barv




Litij-ionska baterija:

- tipa 18650 (zamenljiva)
- 3,7 V , 2.600 mAh

Vgrajena polikristalna sončna celica:

- 6 V 


Izdelek je dovoljeno uporabljati le z naslednjim napajalnikom:

- model: XY06JB-0501000Q-EO
- Vhod: 100 – 240 V , 0,3 A največ 50/60 Hz
- Skupna moč: 5 W
- Izhod: 5 V , 1 A 5 W
- Polariteta: 
- Napajalna linija, 3 m
- Možnost neprekinjenega delovanja prek napajalnika

2 različna načina polnjenja:

- sončna celica (vgrajena) ali napajalnik
- Čas polnjenja:
 - Napajalnik: pribl. 6 ur
 - Čas polnjenja prek sončne celice je odvisen od ustrezne količine sončnih žarkov.

Vrsta zaščite IP44

Razred zaščite  za izdelek

Razred zaščite  za napajalnik

Daljinski upravljalnik:

z litijevo baterijo CR2025,  3 V

Mere:

Tip 385903-21-A

- Premer senčnika luči: 34 cm
- Višina izdelka, ko je sestavljen: pribl. 150 cm

Tip 385903-21-B

- Premer senčnika luči: 40 cm
- Višina izdelka, ko je sestavljen:
 - brez talnih tulcev: pribl. 150 cm
 - s talnimi tulci: pribl. 159 cm

Datum proizvodnje: 10/2021

Garancija: 3 leta

Varnostna navodila

OPOZORILO!

Nevarnost poškodb in zadužitve!



Če se otroci igrajo z izdelkom ali embalažo, se lahko poškodujejo ali zadužijo!

- Otrokom ne dovolite, da bi se igrali z izdelkom ali embalažo.
- Nadzorujte otroke, ki so v bližini izdelka.
- Izdelek in embalažo shranite izven dosega otrok.

OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Ni primerno za otroke pod 8 let starosti! Obstaja nevarnost poškodb!



- Otroke nad 8 let starosti in osebe z omejenimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali ki nimajo zadostnih izkušenj in znanja, je treba pri uporabi izdelka nadzorovati in/ali jih poučiti o varni uporabi izdelka, da bodo razumeli nevarnosti, ki izhajajo iz uporabe te naprave.

- Otroci se ne smejo igrati z izdelkom.
- Otroci ne smejo čistiti in/ali vzdrževati izdelka.

Upoštevajte nacionalne predpise!

- Ob uporabi izdelka in odstranjevanju med odpadke upoštevajte veljavne nacionalne predpise in določila.

OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Ne uporabljajte v eksplozivnem okolju! Obstaja nevarnost poškodb!

- Izdelka ni dovoljeno uporabljati v okolju, ki je eksplozijsko ogroženo (Ex). Izdelek ni odobren za okolje, v katerem so vnetljive tekočine, plini ali prah.

OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!

Pokvarjenega izdelka ni več dovoljeno uporabljati! Obstaja nevarnost poškodb!

- Izdelka ne uporabljajte, če obstajajo motnje v delovanju, je poškodovan ali pokvarjen.
- Zaradi nestrokovnega popravila lahko nastane velika nevarnost za uporabnika.
- Če ugotovite okvaro pri izdelku, odstranite baterije iz njega, izdelek pa naj preverijo, morebiti tudi popravijo, in šele nato jo lahko znova uporabljate.
- LED diod ni mogoče zamenjati. Če se LEDi pokvarijo, je treba izdelek odstraniti med odpadke.

OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Z izdelkom ni dovoljeno manipulirati! Obstaja smrtna nevarnost zaradi udara toka!

- Ohišja ni dovoljeno pod nobenimi pogoji odpirati in z izdelkom ni dovoljeno manipulirati / ga spreminjati. Ob manipulacijah/spreminjanju

obstaja smrtna nevarnost zaradi udara elektrike. Manipulacije/spreminjanje so prepovedane iz razlogov atesta (CE).

- **Preverite napetosti!** Zagotovite, da bo obstoječa napetost električnega omrežja ustrezala navedbi na tipski ploščici. Neupoštevanje lahko povzroči nastanek previsoke vročine.
- Priklapljenega električnega vtiča nikoli ne primite z mokrimi rokami.
- Med uporabo ni dovoljeno pokriti izdelka.

Varnostna navodila za baterije

OPOZORILO!

Smrtna nevarnost!



Baterij ni dovoljeno zaužiti! Obstaja smrtna nevarnost!

- Ob zaužitju so lahko baterije smrtno nevarne, zato je treba ta izdelek in pripadajoče baterije hraniti tako, da nista dosegljiva otrokom.
- Če zaužijete, lahko pride do razjedenin, perforacije mehkih delov in smrti. V 2 urah po zaužitju lahko pride do hudih notranjih razjedenin.
- Če ste pomotoma zaužili baterijo, takoj obiščite zdravnika!
- Baterije shranite izven dosega otrok.

OPOZORILO!

Nevarnost požara in eksplozije!



- Ne polnite baterij, ki jih ni mogoče polniti; baterij ne staknite na kratko in / ali jih ne odpirajte. Posledica so lahko pregrete, nevarnost požara ali eksplozija.
- Izdelka ne imejte v bližini virov vročine in ga ne izpostavljajte sončnim žarkom, zaradi pregrete lahko eksplodirajo baterije. Obstaja nevarnost poškodb.

OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Izteklil baterij se ne dotikajte z golimi rokami! Obstaja nevarnost poškodb!

- Iztekle ali poškodovane baterije lahko ob stiku s kožo povzročijo razjedenine. Izteklil baterij se ne dotikajte z golimi rokami: v tem primeru obvezno nosite zaščitne rokavice!
- Uporabljajte le baterije vrste CR2025 istega proizvajalca.
- Baterije vstavite v predal za baterije s pravilno usmerjenimi poli.

- Nikoli ne uporabljajte kombinacije starih in novih baterij ali akumulatorjev.
- Suhe baterije shranite na hladnem mestu, ki ne sme biti vlažno.
- Baterij nikoli ne vrzite v ogenj.
- Baterij ne staknite na kratko.
- Baterije za enkratno uporabo izgubijo tudi med shranjevanjem del svoje energije.
- Če izdelka ne uporabljate, odstranite baterije.
- Izpraznjene baterije je treba takoj odstraniti, da bi preprečili iztekanje baterij in s tem preprečili poškodovanje izdelka.
- Prazne baterije ali izrabljene akumulatorje je treba po predpisih odstraniti med odpadke.
- Baterije za enkratno uporabo shranite ločeno od izpraznjenih baterij; s tem preprečite zamenjavo.

Varnostna navodila za akumulatorje

OPOZORILO!

Nevarnost požara in eksplozije!



- Izdelka ne imejte v bližini virov vročine in ga ne izpostavljajte sončnim žarkom, zaradi pregrete lahko eksplodira akumulator. Obstaja nevarnost poškodb.
- Izdelka ne uporabljajte v embalaži! Obstaja nevarnost požara!

OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Izteklil akumulatorjev se ne dotikajte z golimi rokami! Obstaja nevarnost poškodb!

- Iztekli ali poškodovani akumulatorji lahko ob stiku s kožo povzročijo razjedenine. Izteklil akumulatorjev se ne dotikajte z golimi rokami: v tem primeru obvezno nosite primerne zaščitne rokavice!

NAPOTEK!

- Pri odstranjevanju izdelka med odpadke pazite, da je v tem izdelku baterija, ki se lahko ponovno polni.

NAPOTEK!

Nevarnost gmotne škode!



Izdelka ne postavljajte na nestabilno, neravno ali nagnjeno podlago. Lahko se prevrne.

Začete uporabe

1. Odstranite ves material embalaže.
2. Preverite, ali so vsi deli priloženi in nepoškodovani.
Če niso, se oglasite na navedenem naslovu servisa.

Legenda

- 1a Senčnik luči
- 1b Drog
- 1c Plošča
- 2a Senčnik luči
- 2b Prečni drog
- 2c Drog
- 2d Drog s plastičnimi nogicami
- 3 Napajalnik
- 3a Kabelnapajalnika
- 3b Tesnilni obroč
- 3c Priključni vtič
- 4 Sončna celica
- 5 Daljinski upravljalnik
- 5c Folija
- 6 Talni tulec
- 7 Priključek
- 7a Zaščitni pokrov
- 8 Vtič
- 9 Lučka za polnjenje
- 10 Tipka
- 11 Tipka za izklop/vklop senzorja
- 12 Baterija
- 13 Pokrov predalčka za baterijo
- 14 Vijaki
- 15 Gumijasti pokrov
- 16 Predalček za baterijo
- 17 Infrardeči sprejemnik (brez nadaljnje omembe)

NAPOTEK!

Pred začetkom uporabe

Baterijo izdelka je treba pred prvo uporabo polniti 6 ur s priloženim napajalnikom 3. Po prvem polnem polnjenju lahko baterijo ponovno napolnite (v vtičnici) z napajalnikom 3 ali sončno celico 4. Med polnjenjem lučka za polnjenje sveti 9 rdeče. Ko je akumulator 100-odstotno napolnjen, lučka za polnjenje 9 sveti zeleno. Čase polnjenja lahko preverite v tehničnih podatkih.

NAPOTEK!

Na izdelku je lučka za polnjenje 9. Sveti rdeče le skozi material, glejte **sl. C1**.

Polnjenje z napajalnikom (sl. C)

NAPOTEK!

Za polnjenje z napajalnikom 3 uporabljajte samo priloženi napajalnik 3!

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Izdelka z napajalnikom ne smete polniti v vlažnem okolju. Obstaja nevarnost poškodb zaradi električnega udara!

- Med polnjenjem ni zaščite IP44 ob povezavi med izdelkom in priključnim vtičem. Izdelek je dovoljeno polniti le v suhem okolju.

Priključni vtič vtaknite v vhodni priključek na spodnji strani senčnika luči

1. Odprite zaščitno kapico 7a priključka 7.
2. Priključni vtič 3c kabla napajalnikavtaknite 3a v vhodni priključek 7 izdelka, glejte **sl. C**.

Priključitev kabla napajalnika na napajalnik (sl. C)

NAPOTEK!

Upoštevajte režo in pole Ⓢ na vtiču 8 kablana-pajalnika 3a.

3. Trdno privijte pokrovno matico na vtiču 8, glejte **sl. C**.
4. Vtič napajalnikavtaknite 3 v vtičnico, glejte **sl. C**.
5. Ko je polnjenje končano, izvlecite napajalnik 3 iz vtičnice.
6. Izvlecite priključni vtič 3c iz vhodnega priključka 7 in zaprite zaščitni pokrovček 7a, glejte **sl. C**.

NAPOTEK!

- Baterija ima zaščito proti prenapoljenosti. Možnost neprekinjenega delovanja prek napajalnika 3.
- Med polnjenjem izdelek sveti šibkeje. To je iz tehničnih razlogov. Takoj, ko je polnjenje končano, izdelek spet normalno sveti.

Polnjenje s sončno celico

Sončna celica 4 je fiksno vgrajena na vrhu senčnika luči. Baterijo 12 lahko polnite z vgrajeno sončno celico 4.

NAPOTEK!

Čas polnjenja s sončno celico 4 je odvisen od intenzivnosti sončnih žarkov.

Polnjenje s sončno celico je mišljeno kot podporna možnost polnjenja za uporabo na prostem, da bi podaljšali čas svetjenja. Baterijo 12 lahko do konca napolnite le v zaprtih prostorih z napajalnikom 3.

Zasnova izdelka (sl. B)

Tip 385903-21-A

1. Privijte podstavek 1c in tri drogove skupaj 1b, kot je prikazano.
2. Na koncu privijte senčnik luči 1a na zgornji drog 1b.

Tip 385903-21-B

1. 3 drogove privijte 2c na prečni drog 2b. Druge 3 drogove 2c privijte na prej privite drogove.
2. Privijte 3 drogove s plastičnimi nogicami 2d na prej privite drogove.
3. Na koncu privijte senčnik luči 2a na prečni drog 2b.

Uporaba na prostem (sl. B)

Samo tip 385903-21-B

Pri uporabi izdelka na prostem (npr. na vrtu) na drogove s plastičnimi nogicami 6 vstavite 3 priložene talne tulce 2d, glejte **sl. B**. Izdelek je tako mogoče pritrditi v zemljo.

NAPOTEK!

Pri uporabi v zaprtih prostorih ponovno odstranite talne tulce 6, da ne poškodujete občutljivih tal.

Upravljanje

Upravljanje na senčniku luči (sl. C1)

Vklop/izklop izdelka

- Pritisnite tipko HOLD in jo držite 2 sekundi: Tipka za vklop/izklop - klik: Tipka DIM & COLOR 10, v nadaljevanju tipka 10, držite pritisnjeno pribl. 2 sekundi, da vklopite izdelek.
- Držite tipko 10 pritisnjeno pribl. 2 sekundi, da izklopite izdelek.

Načini

Ko je izdelek vklopljen, lahko s tipko 10 preklapljate med posameznimi načini tako, da jo vsakič enkrat pritisnete na naslednji način:

- topla bela, raven svetlosti I
- topla bela, raven svetlosti II
- topla bela, raven svetlosti III
- samodejna menjava barv

- rdeča
- zelena
- modra
- rumena
- oranžna
- rožnata
- vijolična

Načini izklopa in vklopa senzorja

S tipko za IZKLOP/VKLOP senzorja 11 lahko preklapljate med naslednjimi načini.

- VKLOP senzorja: Izdelek se samodejno vklopi v temi in samodejno izklopi pri svetlobi. Zadnja aktivna barva se shrani in spremeni na najnižjo svetlost (učinek spomina).
- IZKLOP senzorja: Izdelek je treba vklopiti in izklopiti ročno.

NAPOTEK!

Upravljanje z daljinskim upravljalnikom Aktiviranje daljinskega upravljalnika (sl. C2)

Baterija daljinskega upravljalnika 5 je ob dobavi zaščiten proti izpraznitvi s folijo 5c. Pred prvo uporabo jo izvlecite tako, kot je prikazano. Zdaj je daljinski upravljalnik 5 pripravljen za uporabo.

Možnosti preklapljanja z daljinskim upravljalnikom (sl. C3)

ON = vklop izdelka
OFF = izklop izdelka, zadnja aktivna barva in svetlost sta shranjeni (učinek spomina).
PLAY/PAUSE (⏮) = način samodejne menjave barv
COLOR (⦿) = izbira barve (enkrat pritisnite za zaporedje: rdeča, zelena, modra, rumena, oranžna, rožnata, vijolična)
BRIGHT± (⏮) = stopnje svetlosti (4) posamezne barve (razen bele)
CANDLE (🕯) = učinek migljanja (podobno, kot pri goreči sveči)
SPEED (⚡) = spreminjanje hitrosti menjave barv v načinu samodejne menjave barv
WHITE (💡) = izbira stopnje osvetlitve v toplo belem načinu (enkrat pritisnite za zaporedje: stopnja svetlosti I, stopnja svetlosti II, stopnja svetlosti III)

⚠ OPOZORILO!

Zaradi zelo hitre menjave svetlobe lahko pri otrocih ali osebah z zgodovino motenj duševnega zdravja (npr. zaradi psihičnih težav) pride do poslabšanja vida.

Menjava baterije daljinskega upravljalnika (sl. D)

Če daljinski upravljalnik **5** ne deluje več, je baterija lahko izpraznjena in jo je treba zamenjati.

Za zamenjavo baterije daljinskega upravljalnika **5** postopajte na naslednji način:

1. Pritisnite zapah predalčka baterije navznoter, kot je prikazano.
2. Izvlecite predalček za baterije, kot je prikazano, in odstranite izrabljeno baterijo.
3. V predalček za baterijo vstavite novo baterijo, kot je prikazano.

NAPOTEK!

Uporabljajte le baterije tipa CR2025. Pri vstavljanju nove baterije pazite na pravilno polariteto. (Za informacije o odstranjevanju izrabljenih baterij glejte razdelek »Odstranjevanje med odpadke«.)

4. Predal za baterije znova potisnite nazaj v daljinski upravljalnik **5**, dokler se glasno ne zaskoči. Daljinski upravljalnik **5** je zdaj znova pripravljen za uporabo.

Menjava baterije izdelka (sl. E)

V izdelek je vgrajena baterija **12** z dolgo življenjsko dobo. Če njena moč ni več zadovoljiva, ga lahko zamenjate z enakim litij-ionsko baterijo tipa 18650.

NAPOTEK!

- Ob odstranjevanju baterije med odpadke upoštevajte veljavne nacionalne predpise.

Za zamenjavo baterije v izdelku postopajte na naslednji način:

1. Odprite pokrov predalčka baterije **13**tako, da odvijete vijake **14** z izvijačem s križno glavo.
2. S predalčka za baterijo **16** snemite gumijasti pokrov **15**.
3. Odstranite izrabljeno baterijo **12**.
4. Vstavite novo baterijo enakega tipa (glejte razdelek Tehnični podatki), kot je prikazano. Bodite pozorni na pravilno usmerjenost polov.
5. Gumijasti pokrov **15** znova pritisnite na predalček za baterijo **16**.

NAPOTEK!

Bodite pozorni, da boste gumijasti pokrov **15** skrbno pritisnili v utor tako, da bo predalček za bateri-

jo zatesnjen. Le tako je zagotovljena zaščita proti brizgom vode.

6. Pokrov predalčka za baterijo **13** znova položite na predalček za baterijo **16** in privijte vijake **14** enega za drugim.
7. Napolnite baterijo, kot je opisano v razdelku »Začetek uporabe«.

Shranjevanje

NAPOTEK!


Če izdelka pozimi ne želite uporabljati, priporočamo, da ga shranite. S tem se sočasno podaljša življenjska doba vgrajenega akumulatorja in baterije.

1. Očistite izdelek, kot je opisano v razdelku »Navodila za čiščenje in nego«.
2. Odstranite baterijo iz daljinskega upravljalnika.
3. Če je to mogoče, izdelek zavijte v folijo z mehurčki ali kaj podobnega.
4. Izdelek hranite v suhem in toplem prostoru, zaščitenem pred UV svetlobo.
5. Daljinski upravljalnik, ki ste mu odstranili baterijo, shranite na mestu, ki ni dostopno otrokom.

Navodila za čiščenje in nego

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!

 **Pred čiščenjem izdelek izklopite. Pred čiščenjem morate izvleči polnilnik. Obstaja nevarnost električnega udara!**

- čistite le z vlažno krpo
- uporabljajte le običajno čistilo za steklo
- ne uporabljajte ostrih sredstev za čiščenje oz. kemikalij
- ne uporabljajte izdelkov z ostrimi robovi, npr. lopatice ali podobno, saj lahko poškodujete površino

Odpravljanje napak

NAPAKA	MOŽNI VZROK IN POMOČ
Brez Funkcija svetilke	<p>Pri delovanju prek napajalnika:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Napajalnik 3 in/ali kabelnapajalnika nista popolnoma priključena. - Preverite, ali deluje električna vtičnica. - Preverite hišno varovalko. <p>Delovanje na sončno celico:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Baterija ni napolnjena. - Poskrbite, da sončnacelica prejme dovolj sončne svetlobe. - Svetilko napolnite z napajalnikom 3. - Okoliška svetloba je presvetla. Senzor ne sproži vklopa luči. - Tipka za VKLOP/IZKLOP senzorja 11 je nastavljena na »Sensor OFF« (izklop senzorja), zato se svetilka v temi ne vklopi samodejno.
Brez Funkcija Daljinski upravljalnik	<p>Daljinski upravljalnik</p> <ul style="list-style-type: none"> - Baterija je izpraznjena. - Baterijo zamenjajte, kot je opisano v razdelku »Menjava baterije daljinskega upravljalnika«.

Odstranjevanje med odpadke

Odstranitev embalaže med odpadke



Embalaža in navodila za uporabo sta iz 100 % okolju prijaznih materialov, ki jih lahko reciklirate v krajevnih mestih za reciklažo.

Odstranjevanje izdelka med odpadke



Izdelka ni dovoljeno odstraniti med običajne gospodinjne odpadke. O možnostih odstranjevanja izdelka med odpadke se pozanimajte na svoji občini ali mestni upravi.

Odstranjevanje baterije / akumulatorja med odpadke



- Pokvarjene ali izrabljene baterije, ki se lahko znova polnijo, je treba reciklirati v skladu z direktivo 2006/66 / ES in njenimi dopolnili.
- Baterij in akumulatorjev ni dovoljeno odvreči med gospodinjne odpadke. Vsebujejo težke kovine. Označevanje: Pb (= svinec), Hg (= živo srebro),

Cd (= kadmij). Zakon vas zavezuje, da vrnete izrabljene baterije in akumulatorje. Baterije lahko po uporabi brezplačno vrnete na našem prodajnem mestu ali v neposredni bližini (npr. v trgovini ali komunalnih zbiralnicah). Baterije in akumulatorji so označeni s prekrizano posodo za smeti.

- Polnilne baterije lahko odvržete samo, ko so izpraznjene, oziroma morate poskrbeti, da so zaščitene pred kratkim stikom (npr. z izolirnimi trakom).

